

PREZENT!



**„Tytus,
Romek i A' Tomek”
Jutro część 4**



**CZWARTEK
23 maja 2002
cena 1,10 zł**

ukazuje się od 1952 roku
nr 119 (15 385)
nakład 27 500
Wydanie ABCD

redaktorzy wydania
Mariola Skolimowska
Beata Jankowska
Indeks 350249
ISSN 0137-9526

głos Pomorza

WYDANIE SŁUPSKIE

www.glos-pomorza.pl

Białogard • Bytów • Człuchów • Drawsko Pomorskie • Kołobrzeg • Koszalin • Lębork • Miastko • Polczyn Zdrój • Sławno • Słupsk • Szczecinek • Świdwin • Ustka • Wałcz

dom

► **Do ścian, gipsu, betonu...** – odświeżamy mieszkanie i wielokrotnie zastanawiamy się: jaką wybrać farbę?

str. 22



W SKRÓCIE

► **Pierś jak własna**

Pierwszy zabieg rekonstrukcji usuniętej piersi wykonano w Słupsku we wtorek. Do końca roku takich operacji będzie jeszcze około dwudziestu.

str. 3

► **Czy klient zyska**

SŁUPSKIE. Zakład Energetyczny zmienia system rozliczania indywidualnych odbiorców energii elektrycznej. Liczniki będą odczytywane nie co dwa, ale co sześć miesięcy.

str. 5

► **Pamiętajmy o fotelikach**

SŁUPSK. Wczoraj policjanci sprawdzali, czy kierowcy prawidłowo przewożą dzieci. Nikt nie został ukarany mandatem, ale 17 kierowców zostało pouczone.

str. 5

► **Sprawdź dziecku słuch**

W sobotę każde dziecko bez skierowania i bezpłatnie może zostać zbadane.

str. 6

W nocy z wtorku na środę funkcjonariusze Centralnego Biura Śledczego zatrzymali kolejnych policjantów podejrzanych o współpracę z gangiem napadającym na konwoje. Jeden z funkcjonariuszy służył ostatnio w Człuchowie

Policjanci w kajdankach

Zatrzymani to koszaliński policjant S.J. oraz M.M. – służący od marca w Człuchowie (wcześniej pracował w komisariacie w nadmorskiej miejscowości koło Koszalina). Był przewodnikiem psa tropiącego.

– Nie znaliśmy go, za krótko u nas był – mówią policjanci człuchowscy. – „Cebosie” jak zwykle: wpadli, zabrali człowieka i ... cisza. Nawet nie wiadomo, dlaczego. Wszystko poufne – dodają.

Komendant powiatowy policji w Człuchowie, młodszy inspektor Henryk Ratajski: – Nie wiem, o co chodzi. Sprawę prowadzi CBS. Zatrzymany policjant dopiero rozpoczął u nas służbę. Powód przeprowadzki z Koszalina był prozaiczny: ożenił się z dziewczyną z tych stron.

O obydwu zatrzymanych policjancach koszalińscy mówią: – Pracowali z poświęceniem. Młodzi, ale mieli już doświadczenie. M. – zaangażowany, rwał się do roboty. J. – spokojny, odpowiedzialny, bystry.

Przesłuchania zatrzymanych zdecydują, czy wystąpi o tymczasowe aresztowanie – oznajmia Włodzimierz Ostrowski, zastępca prokuratora okręgowego w Opolu. Dochodzenie w sprawie gangu prowadzi od 1998 r., pod nadzorem Prokuratury Rejonowej w Opolu, tamtejsze Centralne Biuro Śledcze. Okoliczności i szczegóły objęte są tajemnicą.

Kilkunastoosobowy gang podejrzany jest o serię napadów rabunkowych na konwoje i wyłudzenie pieniędzy od firm z zachodniej części kraju. Do tej pory prokuratorzy postawili zarzuty prawie 20 osobom. Z naszych nieoficjalnych informacji wynika, że prawie wszystkie miały związek z agencjami ochrony mienia i osób. Wśród zatrzymanych są m.in. wojskowi i policjanci. We wrześniu 2001 r. funkcjonariusze CBS

zatrzymali dwóch koszalinian podejrzanych o współudział w napadzie na konwój w rejonie Kędzierzyna Kozła. Trzej inni mieszkańcy Koszalina, w tym dwaj czynni policjanci i jeden były, trafili do aresztu w styczniu tego roku.

Członkowie grupy często sięgali po broń. W kilku przypadkach prokuratorzy rozważają postawienie zarzutu usiłowania zabójstwa. Prokurator Ostrowski: – Nie przewidujemy rychłego zakończenia sprawy. Przedłużamy areszt osobom już zatrzymanym.

Piotr Pawłowski



GDZIE NAPADALI

Gang podejrzany jest o napady m.in. w Legnicy i na furgonetkę przewożącą 130 tys. zł pod Kędzierzynem Kozłem oraz na trasie Białogard-Polczyn Zdrój. Pod Bolkowem z ostrzelanego pojazdu skradziono 200 tys. zł. Tyle samo stracili konwojenci z utargu z supermarketu przy ulicy Franciszkańskiej w Koszalinie. Podczas napadu na inny sklep koszaliński napastnicy zabrali 50 tys. zł. Otworzyli ogień do ochroniarzy. Wszystkie sprawy umorzono. Śledztwa w kilku (np. w sprawie Bolkowa), na wniosek opolskich prokuratorów, wznowiono.

**Już za 2 dni
nowy konkurs!**

**GRAJ
W ZIELONE**



czytaj str. 3

Szprotki bez Korabia

Po 57 latach może zniknąć z rynku nazwa handlowa Korab. W czerwcu udziałowcy usteckiej przetwórci ryb zadecydują o postawieniu spółki w stan likwidacji

Zdaniem właściciela Korabia Wiesława Szalona likwidacja firmy i przejęcie produkcji przez inną spółkę – Bałtyckie Towarzystwo Handlowe jest jedyną szansą dla załogi na uratowanie miejsc pracy. Korab boryka się z licznymi kłopotami. Największym jest spór z ZUS, który w 1994 r. osładował dodatki dewizowe wypłacane rybakom w latach 1991-1993. Chodziło o ok. milion złotych, ale odsetki zwiłokrotniły już tę kwotę. – Tylko w 1997 r. odsetki pochłonęły całą rządową dotację dla Korabia – mówi Szalon. Trwająca 8 lat wojna z biurokracją zakończyła się w maju zwycięstwem Korabia przed sądem pierwszej instancji, jednak ZUS odwołał się od wyroku.

Przedsiębiorstwo Połowów, Produkcji i Handlu Korab istnieje od 1945 roku. W latach świetności zatrudniało kilka tysięcy ludzi. Dzisiaj pracuje w nim zaledwie 200 osób. W 1993 r. firma została sprywatyzowana. Inwestorem strategicznym został gdyński Morfish. (BORG)



– Wszystkie niepotrzebne nieruchomości i majątek Korabia trzeba sprzedać i opłacić wierzycieli. Wtedy na niezbędny minimum będzie mogło pracować BTH, które w przeciwieństwie do Korabia ma szansę dostać kredyty – wyjaśnia Szalon

„Duch Bałtyku” zawiezie nas na Bornholm

Już na miesiąc wznowione zostanie połączenie promowe Ustki z duńską wyspą Bornholm. Pierwszy rejs zaplanowano na 22 czerwca. Atrakcją dla turystów będzie znajdujący się na statku sklep wolnocłowy

Należący do Żegludgi Gdańskiej superszybki katamaran „Baltic Spirit” (Duch Bałtyku) kursować będzie w soboty, niedziele i poniedziałki. Rejs w jedną stronę trwać będzie zaledwie 2,5 godziny. Za bilet w obie strony, pod warunkiem powrotu w tym samym dniu, zapłacimy 200 zł, zaś za dzieci do lat 12 – 120 zł. – Bilety sprzedawane będą w znajdującym się w ustec-

kim porcie terminalu – informuje Helena Pietrzak, dyrektor finansowy Żegludgi Gdańskiej. – Dzieci do 4 lat będą mogły wypłynąć za darmo. Na promie znajdować się będzie sklep wolnocłowy, w którym ceny alkoholu i papierosów są prawie o połowę niższe niż w polskich sklepach. Połączenie funkcjonować będzie do 31 sierpnia. (JAC)



REKLAMA



Towarzystwo Ubezpieczeniowe „Compensa” S.A.
Oddział w Słupsku, ul. Jana Pawła II 1,
tel. 840-11-11, 840-24-40



**WIELKA PROMOCJA UBEZPIECZEŃ
KOMUNIKACYJNYCH DLA URZĘDNIKÓW!**

U NAS KUPISZ NAJLEPSZE UBEZPIECZENIE
ZA NAJLEPSZĄ CENĘ!

Kontakt: w siedzibie Oddziału i u wszystkich przedstawicieli Compensy

PULS DNIA

Płacz i płac

Dwudziestoprocentowy podatek od odsetek bankowych jest zgodny z konstytucją – orzekł wczoraj Trybunał Konstytucyjny. Tego można się było spodziewać.

– Prawem jest płacenie podatków, a nie ich niepłacenie. Sejm ma natomiast konstytucyjne prawo kształtowania polityki budżetowej – uzasadniał swoje stanowisko sędziowie Trybunału Konstytucyjnego, odrzucając argumenty posłów Prawa i Sprawiedliwości, którzy twierdzili, że prawo działa wstecz, bo zmieniono je w ciągu roku budżetowego, obywatele mieli zbyt krótki czas, aby się przygotować do zmian i mogli przez to utracić zaufanie do państwa.

Choć argumenty brzmią przekonująco, to trzeba pamiętać, że przecież sędziowie sami żyją z budżetu, który potrzebuje ciągle pieniędzy i, jak czarna dziura, wciąga wszystkie fundusze. Poza tym, gdyby zanegowali podatek, podważyliby tegoroczny budżet państwa, w którym są zapisane dochody z podatku od odsetek. Sędziowie nie są anarchistami i nie podcinają gałęzi, na której siedzą. Wyznają raczej biblijną zasadę, że należy oddać cesarzowi co cesarskie, a Bogu co boskie. Możemy tylko płakać i płacić... albo trzymać kasę w pończosze. Na pocieszenie pozostaje tylko jedno: mieszkańców Unii Europejskiej szczypią już o wiele dłużej. A my podobno w większości chcemy, aby w Polsce było tak samo jak w Unii. No to mamy!

Zbigniew Marecki



Trybunał Konstytucyjny orzekł wczoraj, że wprowadzenie podatku od odsetek z lokat bankowych jest zgodne z konstytucją

Podatek trzeba płacić

Trybunał zajmował się wnioskiem grupy posłów Prawa i Sprawiedliwości, którzy uważali, że wprowadzone 1 grudnia 2001 r. na wniosek rządu Leszka Millera opodatkowania odsetek z lokat bankowych ustawą, która została podpisana pod koniec listopada, jest niezgodne z konstytucją.

Posłowie zarzucili ustawie, że zmienia zapisy podatkowe w ciągu roku budżetowego, wyznacza zbyt krótki okres dostosowawczy oraz podważa zaufanie obywatela do państwa.

Przedstawiciele Sejmu, Ministerstwa Finansów oraz prokuratora generalnego wniesli o odrzucenie wniosku posłów. Argumentowali, że w tej sprawie już w lutym 2002 r. został wydany wyrok. Wtedy to Trybunał, który rozpatrywał wniosek posłów Platformy Obywatelskiej, uznał, że przepisy wprowadzające 20 proc. podatek są zgodne z konstytucją. Trybunał uznał wtedy, że Sejm może wprowadzić nowy podatek ze względu na trudną sytuację finansów publicznych.

Posłowie PiS rozszerzyli jednak – w stosunku do argumentacji posłów PO – swój wniosek i dodali kolejne wzorce konstytucyjne, które według nich łamie zaskarżona ustawa.

Trybunał uznał jednak, że nawet te argumenty nie mają wpływu na orzeczenie. – Nie ma instytucji zwolnienia od płacenia podatków. Istnieje powszechność opodatkowania wszystkich – uzasadniał wyrok przewodniczący składu sędzia Andrzej Mączyński.

– Mam nadzieję, że ten wyrok wpłynie na posłów, by stanowili lepsze prawo. Mam też nadzieję, że zmusi to rząd do tego, by nie zaskakiwać obywateli takimi podatkami – powiedział po wyroku poseł Piotr Krzywicki (PiS). Trybunał uznał za niekonstytucyjny inny przepis zaskarżonej ustawy. Przepis ten przewidywał, że od 1 stycznia 2002 r. do 31 grudnia 2003 r. 2-procentowemu opodatkowaniu podlegać będą kwoty przekazywane za granicę przez osoby fizyczne. In-

tencja Sejmu miało być zahamowanie wypływu pieniędzy za granicę.

Zdaniem TK, Sejm naruszył w tym przypadku zasadę prawidłowego stanowienia prawa. Nie zakwestionował samego podatku, lecz sposób jego ustanowienia. – Te przepisy nie są ani precyzyjne, ani jednoznaczne. Nie wiadomo w jakiej formie należy zapłacić ten podatek, ani komu. Nie zostały określone tryb i forma zapłaty – uzasadniał w wyroku sędzia Mączyński.

Wyrok jest ostateczny. (PAP, JAS)



Piotr Krzywicki (z lewej) poseł Prawa i Sprawiedliwości reprezentował wnioskodawcę podczas wczorajszej rozprawy przed Trybunałem Konstytucyjnym

24 GODZINY

Odnalazł się Kubuś

KATOWICE. Trzyletni Kuba, który zaginął w poniedziałek po południu w Żorach (Śląskie), odnalazł się w środę cały i zdrowy w lesie, około jednego kilometra od domu – poinformował Grzegorz Olejniczak z zespołu prasowego śląskiej policji. Wyczerpane, podrapane i pogryzione przez komary dziecko siedziało spokojnie nad brzegiem jeziora. Wczoraj trafiło do szpitala. Szukała go policja, straż pożarna, kierowcy komunikacji miejskiej, tak-sówkarze, mieszkańcy – w sumie ok. 250 osób.

Przestępstwo przy sprzedaży lokomotyw

BIAŁYSTOK. Polskie Koleje Państwowe straciły około 170 tysięcy złotych na sprzedaży niemieckiemu kontrahentowi dziesięciu lokomotyw spalinowych należących do Zakładu Taboru w Białymstoku. Lokomotywy dla potrzeb tego kontraktu zostały uznane za niesprawne i nie nadające się do dalszego użytku (...). Dzięki takiemu zabiegowi zostały „zdjęte ze stanu” PKP i przeznaczone na sprzedaż – poinformował naczelnik wydziału ds. przestępczości gospodarczej Komendy Wojewódzkiej Policji w Białymstoku Robert Wróblewski. W latach 1998-99 lokomotywy zostały sprzedane po 36 tysięcy marek za sztukę, choć ich wartość księgowa była kilkakrotnie wyższa. Na koszt PKP dokonano też prób technicznych, kolej pokryła też część kosztów ich remontu w ZNTK w Bydgoszczy.

Prezydent Bush w Europie

BERLIN. Amerykański prezydent George W. Bush przyleciał w środę wieczorem do Berlina. Niemcy są pierwszym etapem jego europejskiej podróży, w czasie której będzie namawiał sojuszników do kontynuowania walki z terroryzmem. Wczoraj przed przylotem Busha na ulicach stolicy Niemiec tysiące manifestantów protestowały przeciwko takiemu zaangażowaniu ich kraju. (PAP, JAS)

GRY LICZBOWE

MULTILOTEK

6, 8, 17, 19, 20, 26, 29, 34, 36, 39, 42, 47, 55, 58, 63, 68, 71, 72, 76, 80.

EXPRES LOTEK

2, 4, 5, 14, 21.

DUŻY LOTEK

4, 6, 23, 27, 34, 47.

ROZMOWA DNIA

W Polsce trwa kampania informacyjna na temat Unii Europejskiej

ALEXANDER VON LINGEN, dyrektor generalny sekretariatu prezydium Parlamentu Europejskiego opowiadał władzom i mieszkańcom powiatu bytowskiego o idei integracji



FOT. KRZYSZTOF ŚLĄWSKI

► Polski rząd zdecydowanie opowiada się za wejściem naszego kraju do Unii, ale niektórzy politycy z opozycji mówią wprost: w Unii stracimy tożsamość.

ALEXANDER VON LINGEN: – Nie mam racji. Unia stawia na regiony, na różnorodność kulturalną krajów. Nie chce, żeby wszędzie był taki sam krajobraz, kultura, społeczeństwo.

► Czy właśnie dlatego przyjechał pan do powiatu bytowskiego?

– Nie muszę jeździć do Gdańska czy Warszawy, bo to miasta europejskie. Chcę poznać specyfikę małych miejscowości, zobaczyć, jak tam jest postrzegana Unia, jakie obawy mają ich mieszkańcy. Nie ukrywam, że także w Unii są lęki przed Polską, bo to duży kraj. To, co zobacze na Pomorzu, przekazuje parlamentarzystom Unii. ► To nie jest pierwsza wizyta w Polsce. Zna więc pan doskonale polską

specyfikę. Czy w naszym myśleniu jest coś groźnego dla integracji?

– Pracuję dla Parlamentu Europejskiego 30 lat. Jeździłem do krajów, które poprzednio wstępowały do Unii. Teraz, kiedy odwiedzam Europę Wschodnią, mam jeszcze więcej energii do działań na rzecz rozszerzenia. Widzę, że polscy politycy są czasami zbyt mocno zapatrzeni w Europę zachodnią. Chcą wszystko błyskawicznie zmieniać. Tymczasem integracja to wieloletni proces dochodzenia do standardów. W Polsce pokutuje jeszcze jedna opinia, że Unia jest zarządzana centralistycznie. Niektóre decyzje podejmowane są w Brukseli, ale nie mniej ważna jest gmina, powiat, region.

Staramy się, by wiele postanowień zapadało właśnie na tych szczeblach. A niektórzy politycy chcą przekonać społeczeństwo, że jest inaczej.

► Mówi pan o swoim zapale do idei integracji, ale gdyby spotkał się pan z posłem Andrzejem Lepperem może niewiele z tego zapалу pozostałoby (śmieje się) – Tacy ludzie jak Lepper są wszędzie, nie tylko w Polsce. Dobrze, gdy są w mniejszości, gorzej jeśli zdobywają większe poparcie i mogą wpływać na decyzje. Bo to, co budowali przez wiele lat, mogłoby zostać zepsute. A tego bym nie chciał.

rozmawiał: Krzysztof Ślowski

NASZ SONDĄŻ

Którą partię popieram?

Jakie ugrupowania polityczne cieszą się największą popularnością wśród naszych czytelników? Chcemy się tego dowiedzieć, dlatego zachęcamy do udziału w zabawie. Wystarczy wypełnić poniższy kupon i przynieść lub wysłać go do naszej redakcji (ulica Mickiewicza 24, 75-004 Koszalin). Na wypełnione kupony czekamy do piątku. Można również głosować za pośrednictwem internetu (nasz adres: www.glos-pomorza.pl). Wyniki sondażu opublikujemy w sobotę.



Na jaką partię oddałbyś głos, gdyby wybory do Sejmu odbywały się dzisiaj?

- ☐ SLD-UP
☐ Samoobrona
☐ Platforma Obywatelska
☐ Prawo i Sprawiedliwość
☐ PSL
☐ Liga Polskich Rodzin
☐ Ruch Społeczny (była AWS)
☐ Unia Wolności
☐ inne partie

☐ nie będę głosować
 Głosujemy przez postawienie znaku „x” w kwadracie po lewej stronie nazwy partii

PROSTO Z MOSTU

(94) 347-35-35

► Z obszernych informacji na temat spisu powszechnego, podawanych przez wszystkie polskie media, nie dowiedziałam się jednego: jaka kara grozi osobie, która nie pozwoli „się spisać”? Wiele mówi się o tym, że obywatel „nie ma prawa” odmówić udziału w spisie, nie wyjaśniając jednak, co rzeczywiście prawo mówi na ten temat i jakich konsekwencji taki człowiek mógłby się obawiać.

Stała Czytelniczka z Koszalina

► Zgadza się z Czytelniczką z Koszalina, która domaga się ograniczenia latem handlowania na targowiskach niektórymi produktami spożywczymi („Prosto z mostu”, 22.05 – przyp. red.). Ona mówi o konserwach, ja dołabym do tego: czekoladę, cukierki-żelki, soki. Takich towarów znalazłoby się zresztą więcej. Leżą na straganach, rozpuszczając się na słońcu. Pół biedy, jeśli jest to tabliczka czekolady, z której kupna możemy zrezygnować, gdy zauważymy, że nam „przebieka przez palce”. To, że sok sfermentował, zauważymy dopiero w domu, po otwarciu kartonu lub butelki. Oczywiście najprościej jest zrezygnować latem z zakupów „ze stolika”; pamiętajmy jednak o dzieciach, które, nieświadome zagrożenia, chętnie wydają kieszonkowe na kolorowe – i nieco tańsze niż w sklepie – łakocie.

Alojzy B., Koszalin

► Zdziwiasz się jak skuteczne okazują się układy koleżeńskie. Jak donosi „Głos Pomorza” z 22 bm., Kazimierz Kleina, niedawno odwołany ze stanowiska dyrektora Urzędu Morskiego w Słupsku, już został przewodniczącym Rady Nadzorczej Pomorskiej Agencji Rozwoju Regionalnego. Z jednego stanowiska skacze na drugie. Czy nie mógł, jak inni, szukać zajęcia za pośrednictwem urzędu pracy? Nie, bo dla koleśków zawsze znajdzie się inna trąta posada.

Czytelnik ze Słupska

► Znosi się na to, że wreszcie uporządkowane zostaną szeregi parlamentarzystów. Na początek z funkcji wiceszefowej Komisji Sprawiedliwości odwołano posłankę Samoobrony Danutę Hojarską. Osoba, która kpi z prawa, nie może pracować w takiej komisji. Jako wyborcę niepokoi mnie jej zachowanie. Posłance nie przystoją śmiechy i ironiczne uwagi. Arogancją jest też to, że ma nadzieję iż cela, w której prawdopodobnie się znajduje, będzie inna od pozostałych.

Adam R. z Koszalina wysłuchał: (MUS, TG)

REKLAMA

OGŁOSZENIA EKSPRESOWE

CEGLA rozbiórkowa. 0-504-088-350.

GARAŻ (Piłsudskiego) do wynajęcia. 0-59/84-52-551 (wieczorem).

WARSZTAT naprawy samochodów (centrum Dębicy Kaszubskiej) do wydzierżawienia. 0-604-786-328.

BILANS

1030

osób zmarło w tym miesiącu w Indiach w wyniku fali upałów, które od wielu tygodni nękają południe kraju. Tegoroczny maj jest w Indiach niespotykanie upalny. Temperatury w połu-

dniowej części kraju o ponad 7 proc. przekraczają średnią miesięczną, osiągając 49 stopni C. Mieszkańcy skarżą się, że czują się w domach jak w piecach, a ptaki spadają z drzew. Zmarli to bezdomni a także riksarze i robotnicy rolni, którzy nie przerwali pracy mimo palącego słońca. (pap)

Pierwszy zabieg rekonstrukcji usuniętej piersi wykonano w Słupsku we wtorek. Dotąd na takie operacje mieszkanki regionu musiały jeździć do Gdańska lub płacić w prywatnych klinikach

Pierś jak własna

Pacjentkę po amputacji piersi, 44-letnią nauczycielkę, operował prof. Janusz Jaśkiewicz z Gdańska z zespołem słupskich lekarzy pod kierunkiem ordynatora oddziału chirurgii onkologicznej Zorana Stojčeva.

Ordynator od lat marzył o tym, by takie operacje przeprowadzać w Słupsku. W grudniu wykonał kilkanaście zabiegów rekonstrukcji w Warszawie. – W Europie około 30 procent kobiet po amputacji ma rekonstruowaną pierś, w USA aż 60 procent, w Polsce – zaledwie jeden procent – mówi chirurg. – Profesor Jaśkiewicz co miesiąc będzie przyjeżdżał na konsultacje. Cieszę się, że mogę wprowadzić zabiegi z tak dużym wsparciem z jego strony.

Jeszcze w tym roku w Słupsku doktor planuje przeprowadzić 20 zabiegów. Tyle pań po amputacji jest już zainteresowanych. Potem lekarz myśli o 30-40 zabiegach rocznie.

Będą bezpłatne, w ramach kontraktu z kasą chorych. Rekonstrukcje robi się dwoma metodami: wszczepia się pod skórę protezę, która „rośnie” około dwóch miesięcy lub przesuwają się w miejsce usuniętej piersi płat mięśniowy z grzbietu czy podbrzusza. Doktor Stojčev na razie będzie operował pierwszą metodą.

– Takie zabiegi wielu kobietom przywracają komfort życia – mówi amazonka Wiesława Gajewska. – Cieszę się, że będą robione w Słupsku. (MARA)

ZJAZD CHIRURGÓW

Dzisiaj w Słupsku rozpocznie się VIII Zjazd Polskiego Towarzystwa Chirurgii Onkologicznej. Po raz pierwszy to coroczne spotkanie zorganizowano w ośrodku pozaakademickim. Przyjedzie około 500 osób. Będą mówić o nowotworach górnych dróg pokarmowych.



PORADNIK DLA ODBIORCÓW CIEPŁA



Kto jest kompetentny do badania czy Spółdzielnia, jako właściciel (zarządca) budynków, prawidłowo dokonuje naliczenia opłat za ciepło dostarczone przez przedsiębiorstwo energetyczne do lokatora tej Spółdzielni?

Ustawa z dnia 16 września 1982 r. Prawo spółdzielcze (Dz. U. z 1995 r. Nr 54, poz. 288 z późn. zm.) oraz statut Spółdzielni regulują prawa i obowiązki członków. Statut Spółdzielni określa zasady i tryb postępowania wewnątrzspółdzielczego, a w szczególności terminy wnoszenia i rozpatrzenia odwołań.

Zgodnie z art. 46 § 1 pkt 6 ustawy – Prawo spółdzielcze członek spółdzielni może złożyć do rady nadzorczej skargę na działalność zarządu.

Z kolei od uchwały rady nadzorczej członek Spółdzielni, na podstawie art. 38 § 1 pkt 9 ustawy – Prawo spółdzielcze, może odwołać się do najwyższego organu Spółdzielni – walnego zgromadzenia członków. Natomiast zgodnie z art. 42 § 2 tej ustawy członek Spółdzielni może zaskarżyć do sądu uchwałę walnego zgromadzenia członków z powodu jej niezgodności z prawem lub postanowieniami statutu. A zatem w przypadku uzasadnionych wątpliwości, odnośnie stosowanego przez Spółdzielnię sposobu rozliczeń za ciepło należałoby złożyć skargę na działalność danego organu do organu wyższego Spółdzielni. Z kolei po wyczerpaniu postępowania wewnątrzspółdzielczego można zaskarżyć uchwałę walnego zgromadzenia członków do sądu powszechnego.

Jakie dokumenty są wymagane dla podzielników kosztów stosowanych w budownictwie do rozliczeń ciepła?

Według informacji z Centralnego Ośrodka Badawczo-Rozwojowego Techniki Instalacyjnej "Instal" w Warszawie podzielniki kosztów są zaliczane do wyrobów budowlanych i jako takie, muszą posiadać świadectwo dopuszczenia do stosowania w budownictwie. Niezależnie od tego, muszą również posiadać deklarację zgodności wykonania, wystawioną przez wytwórcę. Do czasu opracowania polskiej normy na podzielniki, deklaracja zgodności wykonania odnosiła się do zgodności wykonania z udzieloną (uzyskaną) aprobatą techniczną, wydaną przez COBRI "Instal" w Warszawie. W roku 1999 r. zostały opracowane polskie normy na podzielniki kosztów ogrzewania, o numerach: PN-EN 834 (na podzielniki elektroniczne) i PN-EN 835 (na podzielniki cieczowe). Od momentu obowiązywania polskich norm na podzielniki kosztów, wytwórcy podzielników kosztów wystawiają deklarację zgodności wykonania wyrobu zgodnie z polską normą.

Kto w myśl prawa energetycznego jest odbiorcą ciepła?

Zgodnie z art. 3 pkt 13 ustawy – Prawo energetyczne, odbiorcą jest każdy, kto otrzymuje lub pobiera paliwa lub energię na podstawie umowy z przedsiębiorstwem energetycznym. Natomiast w przypadku lokatorów zamieszkujących w budynku wielolokalowym umowę sprzedaży ciepła zawiera z przedsiębiorstwem energetycznym właściciel budynku lub zarządzający budynkiem. Jest nim zazwyczaj spółdzielnia mieszkaniowa lub wspólnota mieszkaniowa. W takiej sytuacji odbiorcą ciepła nie są lokatorzy budynku, a właśnie spółdzielnia czy wspólnota, która jest zobowiązana rozliczyć koszty ciepła dostarczonego do budynku. Wysokość opłat, pobieranych od lokatorów, powinna być ustalana w taki sposób, aby zapewniała wyłącznie pokrycie ponoszonych przez odbiorcę (np. spółdzielnię, wspólnotę) kosztów zakupu ciepła.

KRONIKA KRYMINALNA

Pijani kierowcy

POWIAT SŁUPSK. Policjanci zatrzymali w Słupsku na ul. Na Wzgórzu 40-letniego Pawła Z., który kierował oplem cablibra. W wydychanym powietrzu kierowca miał 1,58 promila alkoholu. Już 3 lata temu odebrano mu prawo jazdy za jazdę po pijanemu. W Zgójewie (gm. Główny) 31-letni Wacław K. (miał 1,3 promila) kierujący motorowerem zderzył się z oplem kadettem. Policjanci zatrzymali też audi 80. 28-letni Rafał B. miał 2,52 promila. (KRAB)

Zaginął student

BYTÓW. We wtorek ojciec 23-letniego Sebastiana B. zawiadomił policję o zaginięciu syna. Sebastian studiuje w koszalińskiej uczelni, na weekendy przyjeżdża do domu, jednak ostatnio nie przyjechał i nie dzwonił. Ostatni raz był widziany na dworcu PKS w Koszalinie. (OS)

Iwan nie dał się okraść

PRZEWŁOKA (gm. Ustka). – Wczoraj w nocy złodziej włamał się do BMW, należącego do znanego piłkarza Tomasza Iwana. Spłoszony przez właściciela auta mężczyzna zdążył tylko uszkodzić drzwi i stacyjkę. Straty oszacowano na 4 tys. zł. (JAC)

Słupsk i Łeba należą do najbogatszych miast w Polsce – tak przynajmniej wynika z najnowszego rankingu najbogatszych gmin w kraju, który opublikował Tygodnik Samorządowy „Wspólnota”

Statystycznie bogaci

DOCHÓD NA JEDNEGO MIESZKAŃCĄ

Łeba – 5 miejsce wśród 61 małych miast **2430,22 zł**

Słupsk – 5 miejsce wśród 24 miast na prawach powiatu **2204,21 zł**

Biały Bór – 23 miejsce wśród małych miast **1803,83 zł**

Białe Błotko – 43 miejsce wśród małych miast **1586,09 zł**

Borne Sulinowo – 43 miejsce wśród małych miast **1506,66 zł**

Darłowo – 60 miejsce wśród małych miast **1586,09 zł**

Sławno – 10 miejsce wśród 50 miast powiatowych **1281,61 zł**

Szczecinek – 37 miejsce wśród 50 miast powiatowych

kingu. Podkreślili jedynie, że w miastach, które funkcjonują na prawach powiatu, część powiatowa dochodów ma często mało wspólnego z sytuacją gospodarczą miasta. Nie ukrywali też, że miasta z wysokimi statystycznie dochodami czasem mają duże problemy społeczne, a dochód statystyczny nie ma przełożenia na dobrą sytuację materialną mieszkańców.

Natomiast wśród miast małych nadal bardzo wysoką pozycję ma Łeba. Autorzy rankingu wyjaśniają, że wynika to z małej liczby mieszkańców, dużej liczby działających w mieście firm i turystycznej atrakcyjności miasta. Co ciekawe, górskie kurorty statystycznie są biedniejsze.

– Bardzo się cieszę z naszej lokaty, tym bardziej że od 1998 roku nasza pozycja w rankingu rośnie, co potwierdza naszą stabilność – uważa Andrzej Cyranowicz, burmistrz Łeby. (MAZ)

KOMENTARZ:

Żyjemy w bogatym mieście? Pierwszy raz słyszę – tak zareagowało wiele osób, którym powiedziałem o rankingu. Na pewno będzie cieszył radnych i władze gmin, które dobrze wypadły. Statystyczne bogactwo nie oznacza jednak bezpośredniego przełożenia na zamożność mieszkańców. Poza tym może ono wynikać z przypadku, bo w gminie na przykład działa duża firma, która podnosi średnią. Inna możliwość to duża ostrożność gmin, które nie podejmują ryzyka, nie zaciągają kredytów na rozwój czy inwestycje i w konsekwencji mają takie wyniki. Tak, czy inaczej nie ma co się cieszyć z pozycji w rankingu. To bowiem tylko pozorne bogactwo.

Zbigniew Marecki

**Wygraj
samochód
w 30 dni!**

Zwrotny, zgrabny
i ekonomiczny
Seicento Young!
to samochód dla Ciebie...

**GRAJ
w
ZIELONE**



Ponadto!
Codziennie do wygrania
telewizory, radiomagnetofony CD,
sprzęt RTV, tostery i mnóstwo
prezentów

**Kartę konkursową
otrzymasz 25 maja
razem z gazetą**

głos Pomorza

www.italauto.com.pl

Papież Jan Paweł II w środę po południu przybył do stolicy Azerbejdżanu, Baku, rozpoczynając 96. pielgrzymkę zagraniczną swego pontyfikatu. Dziś po południu odleci do Sofii

Pielgrzymka pokoju

Wczesnym popołudniem samolot włoskich linii lotniczych wylądował na lotnisku w Baku. Papież nie zszedł z samolotu po schodach, lecz opuszczono go na płytę lotniska na podnośniku. Na miejsce ceremonii powitalnej podjechała ruchoma platforma.

– Tutaj u bram Wschodu, niedaleko od miejsc, gdzie nadal trwa zbrojny konflikt, okrutny i bezsensowny, proszę przywódców religijnych, by odrzucili wszelką przemoc jako obrzędy imienia Bożego i byli nieustraszczeni i odwodnikami pokoju i harmonii – powiedział w powitalnym przemówieniu po rosyjsku Jan Paweł II, nawiązując do konfliktu wokół Górskiego Karabachu. Papież osobiście wygłosił tylko część swego przemówienia. Pozostałą odczytał jeden z towarzyszących mu duchownych. Jan Paweł II zaapelował o pokój. – Musi jednak być to pokój prawdziwy, oparty na wzajemnym poszanowaniu, odrzucający fundamentalizm i wszelkie formy imperializmu, oparty na poszukiwaniu dialogu jako jedynego narzędzia zdolnego załagodzić napięcia, zdolnego uchronić całe narody od barbarzyńskiego rozlewu krwi.

Papież zwrócił uwagę, że w Azerbejdżanie chrześcijanie przez wieki współżyli z wyznawcami innych religii.

Witając papieża, prezydent Azerbejdżanu nawiązał do wojny z Armenią o Górski Karabach i mówił o „ponad milionie uchodźców azerskich, którzy musieli porzucić swe domy wskutek okupacji ziem azerbejdżańskich przez Armenię”. – Ludzie potrzebują Pańskich słów pocieszenia i oczekują Pana pomocy, aby została przywrócona sprawiedliwość – powiedział prezydent.

Na spotkaniu z przedstawicielami różnych religii, życia politycznego, kultury i sztuki Azerbejdżanu, które odbyło się później w pałacu prezydenckim Jan Paweł II zwrócił się do wyznawców trzech wielkich religii monoteistycznych. Podkreślił, że „zgodnie z doktryną każdej z nich, jedyny Bóg otoczony nieprzeniknioną tajemnicą zgodził się przemówić do człowieka zachę-

cając go, by poddał się jego woli”. Jan Paweł II podkreślił ich wielką odpowiedzialność w procesie poszukiwania tożsamości narodowej i konieczność „odkrycia na nowo dziedzictwa kultury” Azerów, które stanowi „źródło wciąż aktualnych wartości”. Papież podkreślił rolę Kościoła prawosławnego w Azerbejdżanie, który w okresie komunizmu „udzielił gościny synom Kościoła katolickiego pozbawionym miejsc kultu i swoich pasterzy”.

Najwyższy hierarcha prawosławny regionu Morza Kaspijskiego bp Aleksander uważa, że wizyta Jana Pawła II w Azerbejdżanie jest „wizyta pokoju”.

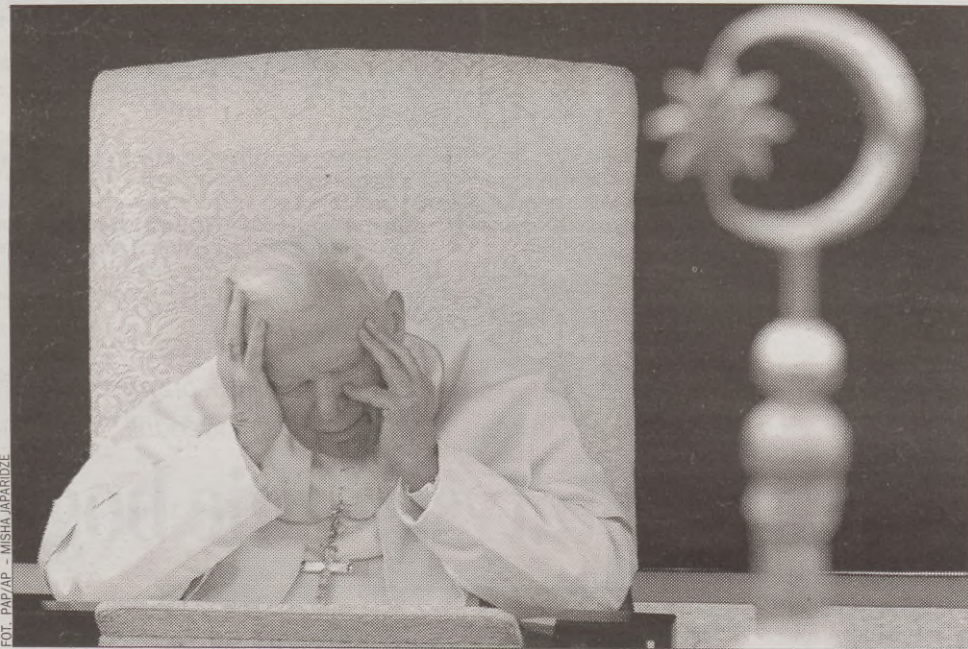
Dzisiaj papież odprawi mszę świętą w Pałacu Sportu w Baku, spotka się ze wspólnotą sale-

ziańska, ze zwierzchnikiem muzułmanów Kaukazu, miejscowym biskupem prawosławnym i głową wspólnoty żydowskiej. Po południu odleci do Bułgarii.

(PAP, JAS)

OPINIA

W ocenie niektórych obserwatorów, głównym motytem przyjazdu papieża do Azerbejdżanu jest zaakcentowanie pojednawczego stanowiska Stolicy Apostolskiej w konflikcie między Azerbejdżanem a Armenią o Górski Karabach. Przybywając do Baku, Jan Paweł II unaocznia mieszkańcom Azerbejdżanu, iż nie można go posadzać o proarmeńskie stanowisko. Chrześcijańską Armenię Jan Paweł II odwiedził w roku ubiegłym.



Papież Jan Paweł II słucha powitalnego przemówienia prezydenta Azerbejdżanu Gejdara Alijewa na lotnisku w Baku

Pytania „przeciekły”

Gimnazjaliści z Torunia i okolic będą ponownie pisać test matematyczno-przyrodniczy

Decyzję o powtórzeniu części matematyczno-przyrodniczej egzaminu gimnazjalnego podjęto w związku z „przeciekami” treści zadań sprawdzających wiedzę matematyczno-przyrodniczą. Postępowanie w tej

sprawie prowadzi prokuratura w Toruniu. Wyniki egzaminu z 15 maja unieważniono. Powtórny egzamin odbędzie się 6 czerwca. Przystąpi do niego ok. 5 tys. uczniów z 47 szkół.

Na trop sprawy wpadł nauczyciel z jednego z gimnazjów. W ramach przygotowań do egzaminu pomagał on jednemu z uczniów rozwiązać test. Matematyk początkowo sądził, że to jeden z wielu podobnych testów, jakie drukowały gazety. Na egzaminie jednak ze zdumieniem stwierdził, że uczeń wcześniej dysponował właściwym testem. O odkryciu powiadomił kuratorium.

Prokuratura poinformowała w środę, że sprawcą była matka jednego ze zdających Maria B. z Torunia. Prokuratura nie wyklucza, że były też inne źródła. Ze źródeł zbliżonych do prokuratury wiadomo, że do „wycieku” doszło na etapie drukowania. Zatrudniona w drukarni Maria B. miała z wydrukowanych arkuszy przepisać pytania dla swojego syna, zdającego egzamin gimnazjalny. (PAP, JAS)



Budynek Toruńskich Zakładów Granicznych „Zapolex” skąd „wyciekły” tematy egzaminu dla gimnazjalistów

REKLAMA

Ze względu na konieczność wykonania prac na urządzeniach energetycznych, wystąpią przerwy w dostawie energii elektrycznej w dniach:

23.05 – 24.05 godz. 8.00 – 18.00 Niestkowo I

23.05.02 r. godz. 8-17 Kwakowo Osiedle przy lesie ul. Sosnowa, Z-d Stolarski

23.05.02 r. godz. 15-17 Maszkowo, Zajęczkowo hodowcy

23-24.05.02 r. godz. 8.30-14.30 Darnica Słupska ul. Akacja, Różana, Wiśniowa, Lipowa, Topolowa

27.05.02 r. godz. 8-13 Gałęzinowo III 26-58

28.05.02 r. godz. 15.30-21 Niestkowo całe, Charnowo całe, Grabno, Zimowiska, Gałęzinowo II i III nr 26-58

28.05.02 r. godz. 8-20 Bydlino obiekty po tuczarni

29.05.02 r. godz. 8-20 Bydlino szosa – sad i nowe budynki

Za wynikające utrudnienia związane z przerwami w dostawie prądu, Rejon Dystrybucji Słupsk przeprasza.

G-1526

Łódzka policja poszukuje Krzysztofa Jędrzejczaka, jednego z głównych oskarżonych w procesie tzw. łódzkiej ośmiornicy, który wczoraj zbiegł z sądu

Gdzie jest bandyta?

Krzysztof Jędrzejczak zbiegł około godz. 11.30 podczas przerwy w rozprawie.

Uciekł z klatki schodowej, którą oskarżeni odprowadzani są z sali rozpraw do sądowego aresztu.

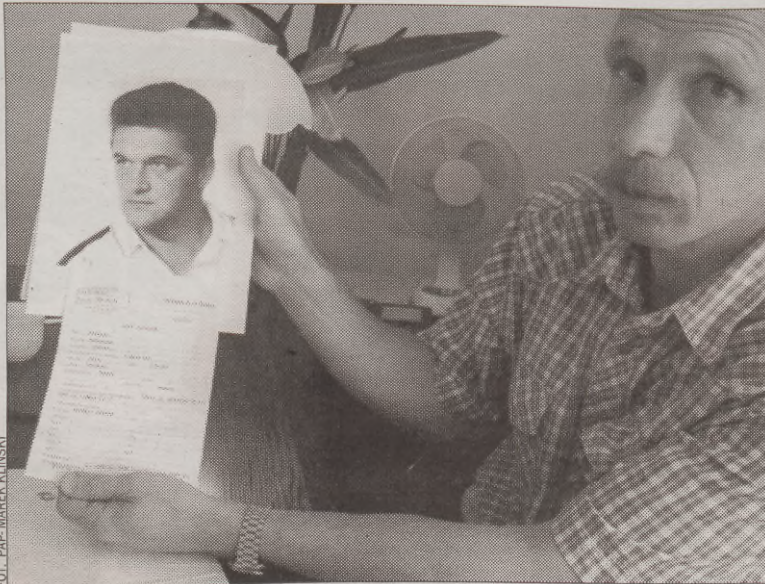
Jak zapewniła Grażyna Jeżewska z biura prasowego Sądu Okręgowego w Łodzi, „proces będzie się toczył dalej mimo, że jeden z głównych oskarżonych zbiegł. Gdyby zdarzyło się tak, że nie uda się go złapać i doprowadzić

do sądu, to i tak będzie on skazany”.

Prokuratura Apelacyjna w Łodzi oraz prezes Sądu Okręgowego wydali list gończy za uciekinierem. Policja zarządziła blokadę dróg.

Policja prosi wszystkie osoby, które mogą udzielić informacji o miejscu ukrywania się przestępcy o kontakt telefoniczny pod łódzkim numerem telefonu (0 ... 42) 651-50-07, 665-22-56 lub z najbliższą jednostką policji pod tel. 997.

(PAP, JAS)



Przewodniczący IV wydziału karnego Sądu Okręgowego w Łodzi, sędzia Grzegorz Wasiński prezentuje list gończy wydany za Krzysztofem Jędrzejczakiem ps. Jędrzej, jednym z oskarżonych w procesie łódzkiej ośmiornicy

Sami wybierzemy wójta

Sejm uchwalił w środę ustawę o bezpośrednim wyborze wójta, burmistrza i prezydenta miasta, wprowadzającą w tych wyborach dwie klasyfikacje, bezpośrednie tury – takie, jak wyborach prezydenckich. Za uchwaleniem tej ustawy opowiedziało się 371 posłów, przeciw było 31, a wstrzymało się od głosu 4 posłów.

Posłowie odrzucili w ten sposób propozycję SLD. Zakładała ona, że jeśli pierwsza tura, w której głosowałiby wszyscy wyborcy, nie przyniosłaby skutku, w drugiej turze wójta wybrałaby rada gminy.

Parlamentarzyści SLD nie są zmartwieni, że ich poprawka dotycząca drugiej tury wyborów wójtów, burmistrzów i prezydentów miast została odrzucona. Sojusz raczej nie będzie forsować swojej propozycji w Senacie. – Myślę, że rozstrzygnięcie jest rozsądne. SLD bronił swojej propozycji i przegrał. To jest demokracja. Moim zdaniem, stało się dobrze – powiedział szef Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji Krzysztof Janik.

(PAP, JAS)

U chorych łódzianek nie znaleziono prionów

Wstępne wyniki badań migdałków dwóch pacjentek, u których podejrzewa odmianę choroby Creutzfeldta-Jacoba (CJD), nie wykazały obecności białka prionów – poinformowano w środę w łódzkiej Akademii Medycznej.

– Można sądzić, iż nie jest to prawdopodobnie odzwierciedlenie choroby Creutzfeldta-Jakoba – powiedział szef Zakładu Biologii Molekularnej AM, specjalista chorób prionowych prof. Paweł Liberski. Dodał, że pacjentki prawdopodobnie chorują na inną – niż CJD – chorobę, ale nie potrafił jednoznacznie odpowiedzieć, czy jest to choroba, której jeszcze nie znamy.

Piętnastoletnia mieszkanka Poddębic trafiła do łódzkiego szpitala w kwietniu, siedemnastoletnia łódzianka – na początku maja. Początkowo u obu podejrzewano zapalenie mózgu, później nie wykluczano choroby Creutzfeldta-Jakoba.

(PAP, JAS)

FAKTY

Krzysztof Jędrzejczak, pseud. Jędrzej to – wg prokuratury – jeden z członków ramienia zbrojnego mafii łódzkiej ośmiornicy, który m.in. pilnował przestrzegania dyscypliny wewnątrz grupy. Policja aresztowała go w grudniu 1999 roku. Mafii, której centrala znajdowała się w Łodzi, zajmowała się głównie przestępstwami gospodarczymi i podatkowymi, ale ma na swym koncie także rozboje, zabójstwa, napaady i uprowadzenia. W wyniku działań „ośmiornicy” Skarb Państwa stracił co najmniej 300 mln zł. Związek powstał na bazie struktur przestępczych istniejących od 1993 r. Założył go Ireneusz J., pseud. „Gruby Irek”, który został zastrzelony 24 grudnia 1997 r. w Zgierz koło Łodzi. To właśnie Jędrzejczakowi prokuratura zarzuca zlecenie w imieniu łódzkich grup przestępczych, zabójstwa Grubego Irka.

Grupie zarzuca się też zlecenie płatnemu zabójcy z Ukrainy o pseud. Pasza zabójstwa Nikodema S. ps. Nikoś (domniemanego szefa trójmiejskiego świata przestępczego). Według prokuratury, członkowie grupy na zlecenie zastrzelili również właściciela hurtowni alkoholu z Tomaszowa Maz., który nie chciał płacić haraczu. Grupa ma na koncie także uprowadzenia dla okupu biznesmenów z Opoczna i Łowicza. W sumie w tzw. wątku kryminalnym łódzkiej ośmiornicy prokuratura postawiła zarzuty 46 osobom; 13 z nich przedstawiono zarzut zabójstwa.

DZISIAJ

Dyżury radnych i prawnika

SŁUPSK. W godz. 15.30-17 w biurze posta W. Szkopa przy al. Sienkiewicza 21 (na piętrze) dyżur pełnią członkinie Klubu Demokratycznej Unii Kobiet Emilia Wysocka-Cabaj i Ada Dąbrowska. W siedzibie biura Prawa i Sprawiedliwość przy ul. Lutostawskiego 33, tel. 847-54-26 w godz. 16-18 dyżuruje radny Rady Miejskiej Wiesław Ciesielski. W Katolickiej Poradni przy „Civitas Christiana” przy ul. Paderewskiego 9, w godz. 16-17 dyżuruje prawnik. (TEB)

JUTRO

Gitara, klarnet i taniec

SŁUPSK. W piątek o godz. 18 w sali teatru przy ul. Jana Pawła II rozpocznie się koncert Państwowej Orkiestry Kameralnej pn. „Apoteoza tańca”. Nazwa pochodzi z podtytułu jednej z symfonii Beethovena. Usłyszymy Prelude ze znanego cyklu pieśni Hektora Villi-Lobosa Bachianas Brasileiras nr 4 w wykonaniu orkiestry smyczkowej. Gitarzysta Krzysztof Pelech wykona z orkiestrą smyczkową Fantasia de la Danza Jorge Morela. Następnie ten solista zagra z klarnecistą i dyrygentem Janem Jakubem Bokunem koncert podwójny Astora Piazzolli Hommage a Legie na gitarę, klarnet i smyczki. Usłyszymy też VII Symfonię F-dur Beethovena. Rezerwacja i sprzedaż biletów w cenie 20 zł (normalne) i 15 zł (ulgowo) – teatr przy ul. Jana Pawła II 3, tel. 842 38 39 lub 842 49 60. (MARA)

O bezpieczną pracę w rolnictwie

pod naszym patronatem

SŁUPSK. W Starostwie Powiatowym o godz. 10 odbędzie się jutro finał pomorski Olimpiady Wiedzy o Bezpieczeństwie i Higienie Pracy w Rolnictwie. Prawie 30 reprezentantów z wszystkich powiatów odpowiadać będzie na pytania z zakresu BHP w produkcji roślinnej, zwierzęcej i obsłudze maszyn. Trzeba się będzie również wykazać wiedzą o stosowaniu środków ochrony roślin i nawożeniu. Ponadto, jak poinformował nas Jan Rozenek, główny specjalista ds. oświaty strzeleckiego ODR, młodzi rolnicy muszą znać przepisy o ubezpieczeniach i wypadkach w rolnictwie. (JUT)

REKLAMA

HALO TAXI
• Jantar • 96-27
Teraz możesz na komórki
0600 87 96 27
0601 80 96 27

TELE-TAXI
Słupsk 96-26
U nas najtaniej
Zapraszamy

REKLAMA

Policealna Szkoła Pracowników Ochrony

zaprasza
do 1,5 rocznego studium policealnego

- w trakcie nauki praktyki w najlepszych firmach ochrony
- licencja I i II stopnia pracownika ochrony
- niskie czesne – miła atmosfera

tel. 346 55 01
346 54 18

Koszalin, ul. Bohaterów Warszawy 22

SŁUPSKIE. Zakład Energetyczny zmienia system rozliczania indywidualnych odbiorców energii elektrycznej. Liczniki będą odczytywane nie co dwa, ale co sześć miesięcy. Tak jest już w Rejonie Energetycznym w Lęborku

Może klient też zyska

O d czerwca tak płacić będą bytowanie, potem człuchowanie, a na samym końcu mieszkańcy Słupska i powiatu słupskiego. – Chodzi o obniżenie kosztów obsługi klienta, bo im rzadziej się odczytuje liczniki i drukuje faktury, tym mniej wydaje się pieniędzy. To naszym zdaniem powinno zaowocować niższymi podwyżkami taryfy. Tak przynajmniej wskazują doświadczenia europejskie – tłumaczy Leszek Cabaj, kierownik Wydziału Obrotu Taryfowego ZE Słupsk SA.

Klient ZE otrzyma jednorazowo fakturę oraz trzy standardowe blankiety wpłat, przy pomocy których co dwa miesiące będzie uiszczał równe opłaty, ustalone poprzez analizę zużycia energii w porównywalnym okresie rok wcześniej. Po pół roku pracownik ZE odczyta stan licznika i skoryguje opłaty. Dopłacimy do faktury albo będziemy mieli nadpłatę, którą ZE odliczy nam w następnym półrocznym okresie.

– Ci, którzy zdecydowali się na jednorazowe uiszczenie opłat za pół roku, będą mogli liczyć na upusty. Jak wysokie, jeszcze nie postanowiliśmy – dodaje Cabaj. Jeśli jednak ktoś spóźni się z opłatami, musi się



Kolejki do kasy w Zakładzie Energetycznym w Słupsku mają zniknąć, bo rachunki można już płacić bez prowizji we wszystkich agendach banku PKO BP w Słupsku i Uście

liczyć z tym, że już po dwóch miesiącach pojawią się u niego pracownicy ZE.

Jednocześnie funkcjonuje system alternatywny: zainteresowani mogą kupować tzw. liczniki przedpłatowe, które działają tylko wtedy, jeśli za

energię zapłacimy z góry i wprowadzimy do nich odpowiedni kod. Niedługo tej transakcji nie trzeba będzie dokonywać w kasie ZE, ale w bankomacie energetycznym w pobliżu siedziby ZE przy ul. Przemysłowej. (MAZ)

Żołnierze w sutannach

USTKA. Desantem na plażę w Dziwnowie rozpoczęło się wczoraj szkolenie poligonowe księży kapelanów Ordynariatu Polowego Wojska Polskiego. Z jego uczestnikami spotkał się Leszek Sławoj Głódź, biskup polowy WP. Część praktyczna trzydniowego szkolenia odbywać się będzie na poligonie w Wicku Morskim, natomiast zajęcia teoretyczne dla kapelanów prowadzone będą w koszarach usteckiego Centrum Szkolenia Marynarki Wojennej. – Na poligonie w Wicku kapelani przegladają się będą odbywającym się tam manewrom wojsk obrony przeciwniczej – informuje kmdr podpor. Marian Jarczyński, oficer prasowy usteckiego CSMW. – Zapoznają się m.in. z organizacją szkolenia i służbą na okrętach Marynarki Wojennej oraz współdziałaniem poligonowym różnych rodzajów sił zbrojnych. W ramach odbywającej się u nas części teoretycznej księża szkoleni będą m.in. z zakresu tajemnicy wojskowej. Odbywające się co najmniej raz w roku szkolenie kapelanów jest częścią trwających od kilku dni na Bałtyku manewrów pod kryptonimem „Pirania 2002”. (MAZ)

Jacek Cegła

Pamiętajmy o fotelikach

SŁUPSK. Wczoraj policjanci z sekcji ruchu drogowego patrolowali ulice miasta sprawdzając, czy kierowcy prawidłowo przewożą dzieci. Nikt nie został ukarany mandatem, ale 17 kierowców zostało pouczone

Chcieliśmy sprawdzić, jak słupszczanie przewożą swoje dzieci – mówi Krzysztof Duszkiewicz, szef sekcji ruchu drogowego. – Nasza akcja spowodowana jest wejściem w życie nowej ustawy o przewożeniu dzieci oraz niedawnym wypadkiem pod Dębnicą Kaszubską, w którym zginęła 9-letnia dziewczynka. Nie była przewożona w siedzisku. Będziemy prowadzić kolejne akcje w pobliżu szkół i przedszkoli. Po ostatnich zarządzeniach dotyczących podróży dzieci do lat 12 i poniżej 150 cm wzrostu samochodem, czytelnicy zaczęli się dopytywać szczególnie o przewóz noworodków.

– Zwolnieni z przepisu wożenia dzieci w fotelikach są taksówkarze, samochody służby medycznej i policja – mówi Duszkiewicz. – Jednak

taksówkarz nie może wieźć dziecka na przednim siedzeniu.

Ojcowie odbierający żonę z noworodkiem ze szpitala taksówką nie muszą się obawiać mandatu, jeśli maluch będzie u mamy na rękach. Jednak już ojciec wiozący własnym samochodem matkę z dzieckiem z porodówki musi mieć zabezpieczenie dla oseska. – Przepisy mówią o fotelikach lub o innych urządzeniach ochronnych – wyjaśnia Duszkiewicz. – Mogą to być zarówno podwyższenia, jak i specjalne kołyski, które mocuje się na tylnym siedzeniu. Matka zazwyczaj siedzi przy dziecku. Tych kołyszek nie ustawia się na przednim fotelu. Na przednim siedzeniu można natomiast ustawić fotelik ochronny dla dziecka. Mocuje się go tyłem do kierunku jazdy. (KRAB, LAW)

reporter GŁOSU

► Państwa sygnały przyjmuje dziś (w godz. 10-14)

Sebastian Ferens,
tel. 842 24 56



ZDANIEM CZYTELNIKA

SŁUPSK. Dyrektor Słowińskiego Parku Narodowego mija się z prawdą mówiąc, że Park zarybia jeziora Gardno i Łebsko („GP” z 21 maja). Robi to Pracownia Rybołówstwa Rzecznego z Gdańska, a Park jedynie wpuszcza narybek do jezior, nie ponosząc kosztów. Ponadto 2/3 kosztów pokrywają brygady rybackie na tych jeziorach. Natomiast rybacy 15 proc. z tego co złowią, przeznaczają na zarybianie. Co do opłat wędkarskich, to 165 zł jest to stanowczo za dużo i dlatego rozwija się kłusownictwo. (TG)

Teodor Rudnik, prezes ZO Polskiego Związku Wędkarskiego w Słupsku

ŚLADEM PUBLIKACJI

Nie ten budynek

SŁUPSK. Zdjęcie budynku, które zamieściliśmy wczoraj jako ilustrację do tekstu o „Sezamorze”, nie należy do tej firmy. To siedziba firmy „Markoz”. W błąd wprowadziła nas zapowiedź dyrekcji „Sezamaru”, że pod koniec sierpnia firma przenosi się z produkcją do Płaszewka, gdyż do września musi oddać sprzedany teren w Słupsku. Tymczasem nowa siedziba firmy jeszcze nie jest zbudowana. Z informacji, które uzyskaliśmy wynika, że roboty mogą się zacząć dopiero w czerwcu. (MAZ)

W SKRÓCIE

Zaskarża Walne Zgromadzenie

SŁUPSK. Wykryliśmy, że kilka pełnomocnictw, którymi w sobotę podczas Walnego Zgromadzenia spółki Manhattan posługiwała się żona prezesa, było sfałszowanych – poinformowała nas Anna Jamrózek, jeden z udziałowców. Na tej podstawie niezadowoleni udziałowcy zamierzają wystąpić do sądu o unieważnienie Walnego Zgromadzenia. Zapowiedzieli to już podczas jego trwania. Mimo to zostało ono zakończone, a udziałowcy wybrali nową Radę Nadzorczą. (MAZ)

Policzą przystanki

SŁUPSK. Zarząd Miasta powołał komisję inwentaryzacyjną, która ma policzyć i ustalić stan własnościowy przystanków miejskich. – Przeżywalimy z tego powodu różne konflikty. Teraz chcemy wszystko uporządkować – wyjaśnia wiceprezydent Zbigniew Rychły. (MAZ)

III Prywatne Liceum Ogólnokształcące Prywatne Liceum Profilowane

w Koszalinie, ul. Bohaterów Warszawy 22
ogłaszają

nabór na rok szkolny 2002/2003 dla uczniów szkół gimnazjalnych, do klas pierwszych trzyletnich liceów.

Licea, są szkołami, które:

- dają wykształcenie średnie ogólne z możliwością uzyskania świadectwa dojrzałości,
- umożliwiają naukę j. angielskiego, j. niemieckiego, j. rosyjskiego,
- liceum profilowane kształci w profilach: kształtowanie środowiska, ekonomiczno-administracyjny, usługowo-gospodarczy, kreowanie ubiorów, socjalny, leśnictwo i technologia drewna, transportowo-spedycyjny, zarządzanie informacją.

Adres szkół:

75-211 Koszalin, Bohaterów Warszawy 22, tel. 346-55-01, 346-54-18

Szczegółowych informacji udziela sekretariat szkoły. Decydując się na naukę w naszych liceach możesz zawsze liczyć na zainteresowanie Tobą, życzliwość, troskę i fachowość nauczycieli. Znane warunki lokalowe, niewielka ilość uczniów są gwarancją życzliwej rodzinnej atmosfery, której oczekujesz. Nie zwlekaj z wyborem, czekamy na Ciebie

Prywatne Liceum Ogólnokształcące dla Dorosłych i Prywatne Liceum Profilowane dla Dorosłych o dwuletnim okresie kształcenia

organizuje nabór do klasy pierwszej oraz na semestry wyższe

na rok szkolny 2002/2003

- system kształcenia: wieczorowy i zaoczny
- do wyboru trzy języki: j. angielski, j. niemiecki lub j. rosyjski
- obowiązkowe zajęcia z informatyki

Warunki przyjęcia do szkoły:

- wykształcenie podstawowe lub zasadnicze, gimnazjalne
- wniesienie opłat administracyjnych: wpisowe i ubezpieczenie

Adres szkoły: 75-211 Koszalin, ul. Bohaterów Warszawy 22
tel. (094) 34-65-418, tel. fax (094) 34-65-501

Szczegółowych informacji udziela sekretariat szkoły

ZAPRASZAMY

WCZORAJ WPLYNEŁO

SŁUPSK. Powiatowy Urząd Pracy przy ul. Leszczyńskiego 8, tel. 843-66-86, proponuje oferty pracy:

► kierownik warsztatu – wykształcenie wyższe, pedagogika specjalna, praktyka z niepełnosprawnymi intelektualnie; księgowy na 1/2 etatu; psycholog na 1/2 etatu; rehabilitant mgr rehabilitacji na 1/2 etatu; terapeuta zajęciowy – wykształcenie wyższe – plastyka, muzyka, teatr, krawiectwo, stolarstwo; pielęgniarka na 1/2 etatu; kierownik konserwator; sprzątaczkę-pracownik gospodarczy – Polskie Stowarzyszenie na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym koło w Słupsku. Spotkanie 27 maja br. o godz. 16 w Miejskim Przedszkolu Integracyjnym nr 10, ul. Wiatraczna 8, CV, potwierdzenie pracy z niepełnosprawnymi, tel. 0-600-171-328. (TEB)

SZUKAJĄ OSÓB DO PRACY

SŁUPSK. Miejskowy oddział Polskiego Stowarzyszenia na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym poszukuje osób do pracy w otwieranych warsztatach terapii zajęciowej. Chodzi o: kierownika (psycholog, pedagog specjalny), księgowego, terapeutę zajęciowego, psychologa, pielęgniarkę, rehabilitanta (wykształcenie wyższe), kierowcę, sprzątaczkę. Spotkanie 27 maja o godz. 16.30 w Miejskim Przedszkolu Integracyjnym przy ul. Wiatracznej 10. Trzeba przynieść życiorys i dokumenty potwierdzające kwalifikacje. Informacje tel. 0600-171-328. (MARA)

ODPOWIADAMY CZYTELNIKOWI

Zgodne z prawem, ale niemiło

SŁUPSK. Nasza Czytelniczka otrzymała pocztą zaadresowane na jej męża zaproszenie na kolację połączoną z pokazem pościeli. – Mój mąż nie żyje od 9 lat. Z takim draństwem nie spotkałam się nigdy w życiu – żali się słupszczanka. – Zrozumiałam, że firma wzięła dane mojego męża z jakiejś starej książki telefonicznej. To jednak oburzające, że ktoś bez zgody zainteresowanego wykorzystuje jego dane osobowe.

Organizatorem kolacji była firma Wool Star z Opalenicy koło Poznania. Anna Małecka, właścicielka firmy, przekonuje, że korzystanie w celach marketingowych z adresów umieszczonych w książce telefonicznej jest zgodne z prawem. – Bardzo nam przykro, że wysłaliśmy zaproszenie do pana, który już nie żyje. Stało się tak pewnie dlatego, że nazwisko męża słupszczanki nadal figuruje w książce jako właściciela telefonu – mówi Małecka. (JAC)

NA SPORTOWO

Ruszyły rozgrywki piłkarskich „szóstek”

LĘBORK. Osiem drużyn wystartowało w Miejskiej Amatorskiej Lidze Piłki Nożnej. Zespoły grają w sześciuosobowych składach. Wszystkie spotkania odbywają się na boisku Zespołu Szkół Mechanicznych przy ul. Marcinkowskiego. W pierwszej kolejce zanotowano wyniki: Pingwin – Lemat – Zatorze 2:0, Arkada – Jogger – Omnibus 4:6, Omega Lebień – Jagiellonia 0:4, Matus – PC Partner 5:3. Przewodnictwo w tabeli objęła Jagiellonia. Dzisiaj (23 bm.) kolejne gry i spotkania się: Arkada – Jogger – PC Partner (godz. 16), Lemat – Zatorze – Jagiellonia (16.45), Omega – Matus (17.30), Pingwin – Omnibus (18.15). Dalszy terminarz spotkań – 27 bm. (poniedziałek): Pingwin – Jagiellonia (16), Lemat – Zatorze – Matus (16.45), Omnibus – PC Partner (17.30), Arkada – Jogger – Omega (18.15). (FEN)

LĘBORK. Od początku miesiąca prosektorium funkcjonuje jako część szpitala. Do chwili uchwalenia przez Radę Społeczną ZOZ nowego cennika nie pobiera się tu żadnych opłat

Koniec monopolu na usługi pogrzebowe

Dotychczas prosektorium dzierżawił Zakład Pogrzebowy „Hermes”. Dyrektor szpitala Andrzej Sapiński wypowiedział mu umowę na wniosek Rady Społecznej ZOZ, która zarzuciła „Hermesowi” niesłuszne naliczanie opłat m.in. za zamknięcie oczu i ust zmarłego. Były dzierżawca prosektorium wniósł sprawę do sądu o bezprawne rozwiązanie umowy dzierżawy (ważna była do grudnia 2003 roku). W Sądzie Okręgowym w Koszalinie doszło jednak do ugody i szpital zamiast sporego odszkodowania zwrócił „Hermesowi” ok. dziewięć tys. zł zwrotu poniesionych kosztów sądowych.

Obecnie prosektorium jest częścią zakładu patomorfologii klinicznej, którym kieruje doktor Leonard Gross. Pracownikiem jest technik sekcyny Krzysztof Pawelczyk. Doktor Gross nie kryje zadowolenia ze zmian. – Przez sześć lat nie miałem wpływu na to, co działo się w prosektorium – mówi. – Firmy, które je dzierżawiły, były nastawione wyłącznie na zysk. Tymczasem tam, gdzie wykonuje się przykre, ale ważne badania z materiałem zakaźnym typu żółtaczka czy HIV, trzeba utrzymać pewien standard usług. Dobrze się więc stało, że prosektorium tak jak przed rokiem 1995 wróciło pod służbową i fachową podległość lekarzowi.

Zdaniem dyrektora przejęcie prosektorium przez szpital, choć nie eliminuje konkurencji firm pogrzebowych w mieście, to uczyni ją bardziej sprawiedliwą. Sapiński: – Firma, która dzierżawiła prosektorium, płaciła nam wysoki czynsz głównie z tego powodu, że miała monopol na prowadzenie usług pogrzebowych. Teraz to się skończyło.



Dyrektor szpitala Andrzej Sapiński (z lewej) planuje zmodernizować salę sekcijną. Myśli m.in. o zakupie stołu z blachy nierdzewnej i nowego instrumentarium. Obok Krzysztof Pawelczyk

Skończyły się też wcale niemałe dochody z dzierżawy pomieszczeń prosektorium (miesięcznie wpływało do kasy szpitala 8 tys. zł). Sapiński: – Sami będziemy musieli ponieść wynoszące ok. 100 tys. zł roczne koszty utrzymania prosektorium, czyli zatrudnienia pracownika, sprzątania i wykonywania sekcji zwłok. Nie jest to mało. Dlatego wnioskowaliśmy do Rady Społecznej o zmianę regulaminu, który zgodnie z nowymi przepisami dawałby nam możliwość pobierania opłat za przygotowanie zwłok do pochówku – mycie, golenie i ubranie. Prawdopodobnie będziemy też pobierać opłaty od firm i osób, które

przechowują zwłoki w naszej chłodni ponad ustalone regulaminowo terminy.

Nowy regulamin i cennik usług ma być ustalony na czerwcowym posiedzeniu Rady. W maju żadnych opłat się nie pobiera. Sapiński zapewnia, że opłaty nie będą wyższe niż w innych szpitalach. – Chodzi nam tylko o zwrot kosztów utrzymania – mówi Sapiński. – Jeżeli przychodzi z usług, które będziemy świadczyli na rzecz osób zmarłych i ich rodzin, będą wystarczające, przeznaczymy część pieniędzy na modernizację pomieszczeń prosektorium.

Andrzej Radajewski

Sprawdź dziecku słuch

SŁUPSK. Wśród pierwszoklasistów w SP 6 i 2 aż u 12 odkryto wady słuchu.

Dzięki rehabilitacji te dzieci mają szansę normalnie żyć, uczyć się i pracować.

– Namawiam rodziców, by skontrolowali słuch swego dziecka – mówi Małgorzata Zygówska z poradni Polskiego Związku Głuchych

W sobotę w godz. 11-15 każdy rodzic bez skierowania i bezpłatnie może zbadać swemu dziecku słuch w Specjalistycznym Ośrodku Diagnostyki i Rehabilitacji Dzieci i Młodzieży z Wadą Słuchu Polskiego Związku Głuchych. Mieści się on przy al. Sienkiewicza 21 (w podwórku, I piętro). Specjaliści udzielają też wszelkich informacji osobom, które podejrzewają, że ich dziecko może mieć problemy ze słyszeniem.

Pracownicy ośrodka instruują nauczycieli w wykrywaniu wad słuchu i badają pierwszoklasistów słupekich szkół podstawowych. Ich głównym zadaniem jest jednak rehabilitacja – dzieci mają w poradni zajęcia logopedyczne, z psychologiem i pedagogiem. – Diagnostyka i rehabilitacja są bezpłatne – mówi Zygówska. – Każdy rodzic, zaniepokojony stanem słuchu swego dziecka, może do nas przyjść i otrzymać pomoc.

Kierownik Zygówska uczula ro-

Czy Twoje dziecko dobrze słyszy?



dziców na różne przejawy niedosłuchu u dzieci. – U niemowląt może to być brak reakcji na głośne dźwięki i głosy znanych osób, niereagowanie na imię i proste polecenia – mówi

CZYNNIKI RYZYKA WAD SŁUCHU U DZIECI

- Obciążenie dziedziczne
- Porody przebiegające z komplikacjami i przedwczesne
- Ciąża bliźniacza lub poprzedzona poronieniami samoistnymi
- Przyjmowanie przez kobietę ciężarną leków uspokajających, urazy brzucha
- Matka chora na cukrzycę
- Matka, która w ciąży chorowała na różyczkę lub inne choroby wirusowe
- Leczenie dziecka gentamycyną, streptomycyną, neomycyną

Zygówska. – U dzieci mających około roku życia niepokojące jest, jeśli gorzej niż rówieśnicy uczą się mówić, nie próbują śpiewać, nie spełniają prostych poleceń. Trzeba też zwracać uwagę, czy dwulatek nie słucha telewizji i radia nastawionych głośniejsz niż normalnie. (MARA)

ŚLADEM PUBLIKACJI

O sezonowym pogotowiu

LĘBORK. Na artykuł „Prywata czy zawiść radnych zaszkodziła opiece medycznej?” (GP z 7 maja) odpowiada wicestarosta Andrzej Bladoszewski.

W związku ze zbliżającym się okresem letnim i sezonem wypoczynkowym w Łebie, Pomorska Regionalna Kasa Chorych w Gdańsku zabezpieczyła na wniosek starostwa powiatowego w Łęborku środki finansowe na świadczenia medyczne dla mieszkańców miasta oraz wczasowiczów, tj. osób ubezpieczonych w innych kasach. Z uwagi na brak porozumienia pomiędzy Urzędem Miasta Łeby a właścicielem lokalu, w którym wcześniej mieściła się podstacja pogotowia ratunkowego, problem stanowiło zabezpieczenie lokalu dla podstacji w tym roku. Lokal poprzednio wykorzystywany był w złym stanie technicznym i został sprzedany. Obiekt wymagał kapitalnego remontu, co wiązało się z dużymi nakładami finansowymi. Starosta łeborski wystąpił do burmistrza Łeby o przekazanie 10 tys. zł na uruchomienie i funkcjonowanie podstacji w tym roku. Pieniądze te zostaną przekazane na konto Samodzielnego Publicznego Specjalistycznego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Łęborku. Pan Andrzej Sapiński, dyrektor szpitala, wyłoni w przetargu nieograniczonym podmiot oferujący najkorzystniejsze warunki lokalowe dla zespołu pogotowia ratunkowego. Ogłoszenie przetargu zostało zamieszczone w prasie lokalnej. (opr. ANRA)

Radio Gdańsk lepiej słyszalne

SŁUPSK. Prawdopodobnie już w lipcu w mieście można będzie bez problemu słuchać Radia Gdańsk, bo Krajowa Rada Radiofonii i Telewizji przyznała rozgłośni nową częstotliwość. Dotychczas słupek słuchali Radia Gdańsk na częstotliwości 98 MHz, jednak jakość odbioru była słaba. W Słupsku od 2000 roku działa redakcja Radia Gdańsk. Jej szefem i jedynym pracownikiem jest Przemysław Woś. Radio nadaje w Trójmieście na częstotliwości 103,7 MHz, w Czeluławie i Chojnicach – 107 MHz, Łębork, Łeba i Ustka 91,1 MHz. (PJZ)

KOMUNIKAT

POMORSKIE. Oddziałowa Komisja Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu w Gdańsku prowadzi śledztwo – syg. akt 3/02/Z – w sprawie deportacji ludności polskiej w latach 1939-1941 roku z byłego województwa wileńskiego na teren byłego ZSRR. Osoby posiadające informacje o zdarzeniach będących przedmiotem niniejszego postępowania proszone są o kontakt telefoniczny bądź listowy z Oddziałową Komisją Ścigania Zbrodni przeciwko Narodowi Polskiemu w Gdańsku, z siedzibą w Gdyni: 81-311 Gdynia, ul. Witomińska 19, tel. (0-prefiks-58) 660-67-40; (0-prefiks-58) 660-67-30; fax (0-prefiks-58) 660-67-31. (TEB)

DZISIAJ

Dyżur radnego

LĘBORK. W godz. 12-13 w biurze Rady Powiatu przy ul. Czołgistów 5 dyżuruje Dariusz Kołacz, członek Komisji Rodziny, Zdrowia i Opieki Społecznej oraz Komisji Rewizyjnej Rady Powiatu. (TEB)

ZADBAJ O ZDROWIE

Gosposiu, zbadaj piersi

POLNICA (gm. Człuchów). Spotkanie z onkologiem na temat profilaktyki raka piersi – to propozycja dla wszystkich mieszanek tej i okolicznych wsi przygotowana przez Koło Gospodyń Wiejskich i Gabinet Promocji Zdrowia. Będzie także możliwość wykonania badania. Spotkanie odbędzie się w świetlicy wiejskiej jutro o godz. 16. (RAM)

NA SPORTOWO

Kajakarze z medalami

CZŁUCHÓW. Sześć złotych, jeden srebrny i jeden brązowy medal przywieźli zawodnicy MKS „Polstyr” z Otwartych Mistrzostw Bydgoszczy w Kajakarstwie. Marcin Nickowski zdobył aż dwa złote krawki w jedynkach (k-1) na dystansach 500 i 1000 metrów w kategorii juniorów młodszych. 2000 metrów najszybciej wśród młodzieży rocznik 1988 przeplęnęła Dorota Lisowska, a w roczniku 1989 Emilia Szymczak. Radosław Michalski zwyciężył w rywalizacji młodzików rocznik 1988 na 2000 metrów, a Michał Imianowski to złoty medalista na dystansie 500 metrów chłopców rocznik 1990. W dwójkach (k-2) Radosław Michalski i Bartłomiej Wójcik wywalczyli srebro na 2000 metrów w kategorii młodzików rocznik 1988, Piotr Pliszka zdobył brąz na 2000 metrów młodzików rocznik 1989. (RAM)

KRONIKA KRYMINALNA

Małolat na piwku

CZŁUCHÓW. W jednym z barów we wtorek wieczorem patrol policji ujawnił sprzedaż alkoholu nieletniemu. Właściciel podał piwo dwóm 15-latkom. Ceka go za to sprawa karna i pewnie straci koncesję na sprzedaż napojów alkoholowych. Młodzi piwośz będą się tłumaczyć przed Sądem Rodzinnym. (RAM)

Rozbój w biały dzień

BUSZKOWO (gm. Czarne). We wtorek mieszkaniak Starogardu Gdańskiego zgłosił człuchowskiej policji, że o godz. 10.30 został napadnięty na miejscowym parkingu leśnym. Według jego wersji sprawcami byli czterej nieznani mężczyźni. Mieli zabrać mu dokumenty oraz samochód opel omega, w którym znajdowało się 500 kosztów i 700 krawatów. Jego samego przywiązali do drzewa. Uwolnił się po czterech godzinach. Straty oszacował na 75 tys. złotych. (RAM)

Oszuści podnoszą ciśnienie

BARKOWO (gm. Człuchów). Nie kupicie aparatów do mierzenia ciśnienia od domokraców. Lekarka, na którą powołują się oszuści, nikogo nie przysłała do domów. Od dwóch tygodni do mieszkań samotnych, starszych ludzi w Barkowie i innych wsiach obsługiwanych przez tułtejszy Ośrodek Zdrowia przychodzą domokraczy. Mówią, że kto chce leczyć się u doktor Zofii Kuśmierz, musi kupić aparat do mierzenia ciśnienia za 100 złotych. Zalecają wykonywanie badania dwa razy dziennie. Lekarka: – Sprzedają buble, które można kupić na bazarze za 30 złotych. Informują również, że w ośrodku będą bezpłatne badania EKG i USG. To wszystko oszustwo. Nabrali się już pacjenci z Prusinowa, Cierzni i Chrzastowa. Lekarka wywiesiła w sklepach ogłoszenia, w których demaskuje „kant” robiony jej kosztem. Powiadomiła także policję oraz prokuraturę. (RAM)

BYTÓW. Chodzę, bujam się i latam jak Batman. Mam nawet pilota i podnoszę się do góry – mówi 3,5-letni Filip Sekulski. Niepełnosprawny chłopiec może poruszać się dzięki urządzeniu zwanemu pionizatorem. Kupiła go dla niego firma E.H. Harms z Gdańska

Szczęście Filipka

O Filipie pisaliśmy rok temu. Od urodzenia ma rozszczep kręgosłupa i wodogłowie. Jest wyjątkowo zdolny – pięknie mówi, zaczyna czytać. W swoim krótkim życiu przeszedł już siedem ciężkich operacji. Cały czas poddawany jest rehabilitacji i pozostaje pod opieką specjalistów.

Po naszym artykule o problemach chorego dziecka z jego rodzicami skontaktował się Maciej Abakumow

z Koszalina, który zajmuje się produkcją i sprzedażą opatentowanego pionizatora postawy Stand & Go – Indy. Ojciec Sławomir Sekulski: – Pojechaliśmy tam. Filipek mógł pierwszy raz bez trzymania na rękach sam przyjąć pionową postawę. Był szczęśliwy, a przede wszystkim zdziwiony. Wcześniej mógł tylko siedzieć albo czołgać się. Naszym marzeniem było zakupienie tego sprzętu, jednak nie było nas na to stać.

Potrzeba było ośmiu tysięcy złotych.

Z pomocą przyszedł Bogdan Szodrowski, daleki krewny państwa Sekulskich, pracujący w gdańskiej firmie E.H. Harms. – Gdy rodzina zawróciła się do mnie o pomoc, zadzwoniłem do swoich przełożonych z Niemiec i przedstawiłem sytuację – opowiada. – Odpowiedź była krótka: dziecku trzeba pomóc. Był to zвычайny odruch ludzki.

– Marzenia się spełniają – mówi Ilona Sekulka. – Teraz Filip jest szczęśliwy jak ryba w wodzie. Jest bardzo aktywny. Całymi dniami siedzi w upręży. Próbuje kopać piłkę, tańczy, huśta się, podskakuje. Kiedy chce, może usiąść czy stać przy stole. Dzięki temu, że ma wolne rączki, sam je i pije. Siedzi na taborecie, a raz nawet samodzielnie podniósł się z leżenia na brzuszku na czworaka. Wcześniej miał trudności z oddychaniem i mówieniem, teraz to ustępuje. Nie męczy się. Trzyma też prosto główkę. Nie znam słów, by podziękować ludziom dobrej woli za ten dar.

Aleksandra Sazon

PIONIZATOR POSTAWY „WSTAŃ I IDŹ”

Składa się z szyny podwieszonej na suficie i poruszającej się w niej głowicy z podwieszoną uprężą oraz pilota, którym można podnosić i obniżać pozycję osoby niepełnosprawnej. Urządzenie pozwala na samodzielne przemieszczanie się osób po pokoju i samoobsługę. Jest przeznaczony do rehabilitacji w domu lub w ośrodkach rehabilitacji. Eliminuje wstrząsy wynikające z dynamicznej zmiany pozycji oraz likwiduje psychologiczną barierę strachu pacjenta przed upadkiem. Ma zastosowanie w rehabilitacji chorych z mózgowym porażeniem dziecięcym i urazem kończyn dolnych, po wylewach, w stwardnieniu rozsianym i urazach kręgosłupa.



Pionizator zmienił dotychczasowe życie Filipka. Teraz dziecko patrzy na świat z innej wysokości i może poruszać się samodzielnie po całym pokoju

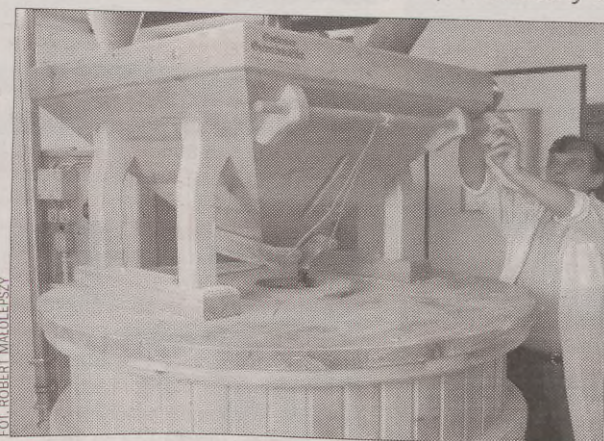
Zdrowe ziarna prosto w żarna

DEBRZNO. W tutejszym młynie uruchomiono linię technologiczną przemiatu ziół na żarnach. Tak mielili ziarna nasi przodkowie.

Pieczywo z ekologicznie produkowanej mąki ma mieć niepowtarzalny smak

Młyn żarnowy pozwala na mielenie małych partii ziarna, nawet 50 kilogramów, podczas gdy w tradycyjnym jednorazowo potrzeba co najmniej pięciu ton. Mąka zaś ma unikalne walory smakowe. Właściciel młyna Eugeniusz Suchowiecki: – Zainteresowani powinni być rolnicy prowadzący ekologiczną uprawę ziół oraz właściciele gospodarstw agroturystycznych, którzy sami pieką chleb dla gości. Stałym odbiorcą będzie również miejscowa piekarnia.

Urządzenia mają znacznie mniejszą wydajność niż w technologii wykorzystującej walce. W ciągu doby żarna miały cztery tony ziarna, a tradycyjne linie 30 ton. To niestety zwiększa koszty, ale niepowtarzalny smak jest ponoć tego wart. Zdaniem młynarza Marka Romańska linia produkcji austriackiej przyda się także do celów dydaktycznych. W tym młynie odbywają praktyki uczniowie Technikum Spożywczego



FOT. ROBERT MAŁOLEPSZY

w Krajence. Dotychczas o młynach żarnowych słyszeli tylko na zajęciach teoretycznych.

Przedsięwzięcie zrealizowano dzięki udziałowi Inkubatora Przedsiębiorczości oraz Fundacji „Partnerstwo dla Środowiska”. Inkubator wdraża projekt rozwoju rolnictwa ekologicznego na tych terenach.

Otwarcie młyna połączono z seminarium, na którym mówiono o tworzeniu gospodarstw produkujących zdrową żywność i jej walorach. W ramach programu „Naszyjnik Północy” dobrym wyrobem i usługom świadczonym przez tutejsze firmy nadawany będzie znak promocyjny „Marka Lokalna”. (RAM)

Pierwszymi kandydatami do uzyskania „Marki Lokalnej” są „Mąka Debrzeńska” z oddanego właśnie młyna i powstałe z niej pieczywo

W SKRÓCIE

Rywalizowali przyszli politycy lokalni

TUCHOMIE. W II powiatowym konkursie wiedzy o samorządzie lokalnym wzięło udział siedem drużyn z gimnazjów. Trzyosobowe drużyny musiały wykazać się wiedzą nie tylko z zakresu działania gmin, ale także samorządów powiatowych oraz wojewódzkich. W teście każdy mógł zdobyć maksymalnie 50 punktów. Indywidualnie I miejsce zajęła Anna Pietrasik – 41,5 pkt. (Tuchomie); II – Waldemar Kleist – 40,5 pkt. (Borowy Młyn); III Marzena Balińska – 39,5 pkt. (Borzytuchom). Drużynowo najlepsze wyniki uzyskały szkoły: I – Gimnazjum Tuchomie (116 pkt.); II – Gimnazjum Borowy Młyn (108,5 pkt.); III – Gimnazjum Borzytuchom (105 pkt.). (KAS)

Młodzi nie mają doświadczenia

MIASTKO. Władze gminy nie chcą zatrudniać ludzi młodych – zarzucał burmistrzowi na sesji radny Mirosław Kwaśniewski. Burmistrz Roman Ramion odpięra zarzuty.

– Wybieraliśmy głównego księgowego Zespołu Ekonomiczno-Administracyjnego Szkół. Było pięciu kandydatów. Żaden nie został wybrany. Dlaczego młodym ludziom nie daje się szansy? – pytał radny Kwaśniewski.

Burmistrz Ramion: – Zarząd bardzo mocno się zastanawiał, czy można powierzyć odpowiedzialność za 12 milionów złotych budżetu oświatowego osobie z małym doświadczeniem w zakresie księgowości. Trzech kandydatów spełniało kryteria wykształcenia i przygotowania, ale po prostu uznaliśmy, że lepszym rozwiązaniem byłoby zatrudnienie nowej osoby do tak zwanego przyuczenia. W związku z odejściem dotychczasowej głównej księgowej Krystyny Flis na emeryturę, Zarząd Miasta chciał jednej z osób zatrudnionych w Zespole Ekonomiczno-Administracyjnym Szkół powierzyć pełnienie obowiązków głównego księgowego. Stało się jednak na tym, że na razie pani Flis pracuje na połowie etatu. Burmistrz chce zatrudnić na stanowisku głównego księgowego jedną z osób, które stawały do konkursu.

– Ale dla bezpieczeństwa jeszcze na części etatu będzie pracować doświadczona pani Flis po to, żeby w ciągu kilku miesięcy przygotować nową osobę do tej odpowiedzialnej funkcji – uzasadnia burmistrz. (KOR)

Niemcy skocznie zagrają

MIASTKO. 15 puzonistów z zaprzyjaźnionego Fallingbostel w Niemczech uatrakcyjni obchody Dni Miastka. Obiecali to wiceburmistrz Fallingbostel Klaus Hackbarth i przewodniczący Komitetu Partnerstwa Miast Cord Asche podczas wizyty w Miastku. Puzoniści grają muzykę poważną i rozrywkową. Wystąpią w sobotę 13 lipca na scenie ustawionej na ul. Armii Krajowej i w niedzielę 14 lipca w czasie imprezy sołectkiej w Kawczu.

– Dodatkowo otwarta zostanie wystawa fotograficzna „Fallingbostel dziś”. Czynnie też będzie stoisko promocyjne tego miasta. Będą rozdawane foldery i gadzety – zapowiada burmistrz Roman Ramion.

Poza tym przy debie posadzonym w ubiegłym roku przez burmistrzów obu miast wbity zostanie w ziemię kamień z informacją o znaczeniu drzewka. (KOR)

DYŻUR REPORTERA

BYTÓW. Dziś w redakcji przy ul. Kochanowskiego 8-10 (tel. 822-82-82) w godz. 12-14 sygnały Czytelników przyjmuje Krzysztof Sławski.

TELEFONY ALARMOWE

Policja – 997
Straż Pożarna – 998
Pogotowie Ratunkowe – 999
Pogotowie Energetyczne – 991
Pogotowie Gazownicze – 992
Pogotowie Ciepłownicze – 993
Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne – 994

TELEFONY INTERWENCYJNE

Pogotowie Ciepłownicze
BYTÓW – 822-66-44
CZŁUCHÓW – 843-27-50
LĘBORK – 862-11-81
MIASTKO – 857-28-91
Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne
BYTÓW – 822-22-03
CZŁUCHÓW – 834-25-08
LĘBORK – 862-14-73
MIASTKO – 857-24-69

POMOC DROGOWA

SŁUPSK – 981; 844-04-31;
842-79-40; 842-44-40; 811-91-50;
PKS 843-93-67; 0 601 652-928
BYTÓW – 822-40-32; 822-27-28
CZŁUCHÓW – 834-14-12
LĘBORK – 862-17-87

INFORMACJA

Biuro numerów – 913
Biuro numerów zamiejscowych – 912
Paszportowa – 955
Kolejowa – 94-36
AIDS – 958
PKS – SŁUPSK – 842-42-56, BYTÓW –
822-22-38, CZŁUCHÓW – 834-22-13,
LĘBORK – 862-19-72

POGOTOWIE WETERYNARYJNE

SŁUPSK – 842-26-31
BYTÓW – 822-22-70
LĘBORK – 862-19-63
MIASTKO – 857-29-53
USTKA – 814-42-93

KURSY WALUT

	Skup	Sprzedaż
USD	4,00	4,13
EURO	3,69	3,82
GBP	5,83	6,00

Kantor MIAMI NICE SC
ul. Jedności Narodowej 4/5, Słupsk

REKREACJA

SŁUPSK: Ośrodek Sportu i Rekreacji, ul. Szczecińska 99, tel. 843-40-17 – pływalnia w godz. 6-21.25
LĘBORK: Centrum Sportu i Rekreacji, ul. Olimpijczyków 31, tel. 862-71-77 – pływalnia czynna codz. w godz. 6-22
USTKA: Ośrodek Wczasowy „Tramp”, ul. Polna 3a, tel. 814-86-10 – pływalnia, sauna, jakuzzi, solarium, bilard czynne codz. w godz. 11-22
SMOŁDZINO: Gminny Ośrodek Kultury, ul. Bohaterów Warszawy 30, tel. 811-73-55 – czynny w godz. 8-16

PORADNICTWO

SŁUPSK: Dla ofiar przemocy „TAMA” – tel. 841-40-46, al. Sienkiewicza 7, w godz. 15.30-19.30
Anonimowy Przyjaciel – tel. 841-19-99, czynny we wtorki i czwartki w g. 16-19
Centrum Trzeźwości „KROKUS”, al. Sienkiewicza 7, tel. 841-46-05, w g. 17-22
Towarzystwo Zapobiegania Narkomanii, al. Sienkiewicza 7, tel. 840-14-60 – poniedziałek i wtorek w godz. 10-17.30; środa i czwartek w godz. 10-14.30; piątek w godz. 10-14
Poradnia Uzależnienia od Alkoholu i Współuzależnienia, al. Wojska Polskiego 50, tel. 842-42-78; 842-30-33 – poniedziałek i środa w godz. 8-18; wtorek, czwartek, piątek godz. 8-16
Poradnia Terapii Uzależnień od Środków Psychoaktywnych, al. Wojska Polskiego 50, tel. 842-42-78 – pon., środy i czwartki w godz. 12-15; wtorki i piątki w g. 9-12

Terapie grupowe dla młodzieży z problemami uzależnień, al. Wojska Polskiego 50, tel. 842-42-78 – poniedziałek i czwartki w godz. 16-18, w środy terapie dla rodzin – godz. 16-19
Poradnia Odwykowa, ul. Paderewskiego 9, tel. 840-20-01, poniedziałek – piątek w godz. 8-18; piątek w godz. 8-16

USŁUGI MEDYCZNE

SŁUPSK: Pogotowie Stomatologiczne „Medicus”, ul. Piłsudskiego 16B, tel. 845-62-22 – po godz. 22 lekarz pełni dyżur telefoniczny (odpłatnie)
NZOZ Przychodnia Stomatologiczna, Ortodonta; Pogotowie Stomatologiczne, czynne w niedzielę w godz. 9-12 (odpłatnie), ul. Wiejska 27, tel. 842-27-52; 840-27-72
Laboratorium MADAR-MED – jedyne w Słupsku testy alergiczne z krwi, Stary Rynek 5, tel. 842-77-96; USTKA: Grunwaldzka 19, tel. 814-99-95
LĘBORK: Franciszkańska Stacja Opieki Caritas Hospicjum Domowe, ul. Basztowa 8, tel. 863-31-58 czynne od poniedziałku do piątku w godz. 8.30-14

USŁUGI RÓŻNE

SŁUPSK: Pogotowie szklarskie całodobowe, Słupsk, ul. Poniatowskiego 44, tel/fax 842-57-67
Hotel dla psów (całodobowy) Słupsk, ul. Paderewskiego, tel. 842-84-14, 840-02-21, 0-603-070-170

POCZTA I TELEKOMUNIKACJA

SŁUPSK, ul. Kołłątaja 31
(całą dobę) tel. 841-30-45; 842-52-47;

DYŻURY APTEK

SŁUPSK – „Przy Rynku”, ul. Wileńska 15, tel. 842-28-44; „Przy Placu Dąbrowskiego” (wejście od ul. Przemysłowej), otwarta codziennie w godz. 8-22, tel. 840-30-22
BYTÓW – „Pod Orłem”, ul. Wojska Polskiego 27, tel. 822-25-55
CZŁUCHÓW – „Oberland”, ul. Długosza 29, tel. 834-17-52 w godz. 20-8
LĘBORK – „Przy Browarze”, ul. Wolności, tel. 862-27-66
ŁEBA – „Słowińska”, ul. Kościuszki
MIASTKO – „Vitas” ul. Dworcowa 4B
USTKA – „Pod Smokiem”, ul. Kilińskiego 8, tel. 814-53-95
WICKO – „Pod Agawą”, tel. 861-11-14, w godz. 8.15-17

WYSTAWY

SŁUPSK: MUZEUM POMORZA ŚRODKOWEGO
Zamek Książąt Pomorskich, ul. Dominikańska 5-9, czynne w godz. 10-17: Skarby Książąt Pomorskich; Sztuka Pomorza XIV-XVIII w.; Witkacy (1885-1939) twórczość plastyczna; Salon sztuki XIX i XX wieku; Wystawa XXX-lecia Słupskiego Oddziału Towarzystwa Numizmatycznego – zbiór monet, medali, orderów; Młyn Zamkowy: Dawna i współczesna sztuka ludowa na Pomorzu Środkowym; Współczesna plastyka amatorska – twórczość Henryka Jachimka i Wacławy Poźdźlik; Znalezione w kufrach i skrzyniach naszych dziadków; Herbaciarnia w Spichlerzu, czynna w g. 10.30-20; Polska Szkoła Plakatu VII – Mieczysław Wasilewski; Galeria Bursztynowa, ul. Tuwima 9 – Inkluzje roślinne i zwierzęce w bursztynie; Galeria Kameralna, ul. Partyzantów 31a, w godz. 8-16: Passe-Par-Tout – Jan Berdyszak; Baszta Czarownic, al. F. Nullo 8, w g. 9-17: Wystawa prac dzieci niepełnosprawnych intelektualnie
BYTÓW: Muzeum Zachodnio-Kaszubskie godz. 10-16: Kultura materialna Kaszubów bytowskich; Portrety Książąt Zachodniopomorskich; widoki miast pomorskich na przestrzeni ostatnich stuleci ze zbiorów niemieckich archiwów i urzędów konserwator-

skich; Urszula Dzwonik – malarstwo
CZŁUCHÓW: Muzeum Regionalne w godz. 10-16: Kultura materialna Ziemi Człuchowskiej; Pradzieje; Rzemiosło artystyczne XV-XIX wieku; Z dziejów miasta
KLUKI: Muzeum Wsi Słowińskiej w godz. 9-18: Architektura i kultura materialna Słowińców; Zabawki babci, mamy i moje
LĘBORK: Muzeum w godz. 10-15: Lębork w zabytkach i dokumentach (Lębork na starej fotografii); Alfred Lubocki – prace ludowe; Rzemiosło w pradziejach; Technika okrętowa XIX i XX w. ze zbiorów Centralnego Muzeum Morskiego w Gdyni; Galeria Stronie Schody: Nadbużański pejzaż – rysunki i grafika Alfreda Przybysza
SMOŁDZINO: Muzeum Przyrodnicze Słowińskiego Parku Narodowego, tel. 811-73-68 w godz. 8-15 (czynne po uzgodnieniu tel. z dyrektorem)
USTKA: Bałtycka Galeria Sztuki, ul. Zaruskiego 1a, w godz. 10-18: Sławomir Brzoska – Ciało subtelne (instalacja)

KINA

SŁUPSK: MILENIUM (tel. 842-51-91) – Gwiezdne wojny; część II – Atak klonów, godz. 15.30; 18.15; 21
MCK: REJS – Kroniki portowe, godz. 18
BYTÓW: ALBATROS – Tytus, Romek i Atomek, godz. 17; Kariera Nikosia Dyzmy, godz. 19
CZŁUCHÓW: UCIECHA (tel. 834-11-11) – Legalna blondynka, godz. 17
MIASTKO: GRAŻYNA (tel. 857-29-09) – Helikopter w ogniu, godz. 19
LĘBORK: FREGATA (tel. 863-31-74) – Spotkanie z Jezusem, godz. 16; Ocean's Eleven; Ryzykowna gra, godz. 18 i 20
USTKA: DELFIN (tel. 814-46-77) – Człowiek którego nie było, godz. 17 i 19

USŁUGI POGRZEBOWE

SŁUPSK: „KALLA”, ul. Armii Krajowej 15, tel. 842-81-96; 0-601-928-600
„HADES”, ul. Kopernika 15, tel. 842-98-91; całodobowo 0-601-663-796
SŁUPSK – USTKA: „ZIELEŃ” (całodobowe), tel. 0 502 525-005
USTKA: „DABEK”, ul. Wyszyńskiego 8a, tel. 814-70-05

RADIO SŁUPSK

6.30-14.30: co godzinę wiadomości lokalne; 7-10: w programie miejskim m.in.: cd. akcji na „Twojej ulicy” – głosy mieszkańców centrum Słupska, przedstawiciele władz miasta, radnych i policji; felietonik historyczny; folder kulturalny – tel. 840-14-01. (TEB)

PROGNOZA POGODY

czwartek
23 maja 2002

dzisiaj

W regionie coraz więcej chmur i głównie po południu znacznie padać deszcz. Możliwe burze, a opady mogą być gwałtowne. Nadal ciepło, do 22-25°C, chłodniej tylko nad morzem. Wiatr pld.-wsch., umiarkowany. W nocy deszczowo i burzowo.

jutro

Do południa pochmurno i deszczowo, po południu od zachodu zacznie się przejaśniać. Będzie coraz chłodniej, do 17-19°C. Wiatr skłoni pld.-zach., umiarkowany. Biomet niekorzystny. Pojutrze pochmurno, z opadami deszczu, do 16°C.

temperatura 30 20
dziś jutro
Drogi alfab.

W sobotę jedziemy w plener

Jeszcze tylko dzisiaj do godz. 14 czekamy na zgłoszenia czytelników, którzy chcą pojechać specjalnymi autobusami słupskiego PPKS-u z „Głosem Pomorza” w plener

nasza impreza

Koszt przejazdu w obie strony wynosi 13 złotych. Można się zgłaszać osobiście w redakcji przy al. Sienkiewicza 20 lub telefonicznie pod numerem 84-251-95.

Jedziemy do Miastka i Koczały. Startujemy przy siedzibie Nadleśnictwa Miastko. Wędrujemy wzdłuż jeziora Studzieniczno do źródła Hamer, potem do wigwamu myśliwskiego, kapliczki św. Huberta i do Dźwierzna. Tam po odpoczynku nad jeziorem trafimy do szkoły leśnej Nadleśnictwa Miastko, gdzie przyjmie nas leśniczy Michał Dwulit. Na 14 hektarach hodowane są tam sadzonki ponad 40 gatunków drzew liściastych i iglastych oraz krzewów, w tym unikatowych – cisa i jarzęba szwedzkiego.

Ze szkoły powędrujemy prosto na metę w Dyminie w gm. Koczała.

Finał imprezy odbędzie się w gospodarstwie agroturystycznym Jaworowy Dwór Zofii i Stanisława Klusek. Tam podsumujemy 60. już imprezę. Odbędą się regaty kajakowe, wyścigi rowerów wodnych i turniej siatkowej piłki plażowej. Wystąpi zespół Tiki-Tako. Będzie konkurs wiedzy o terenie, przygotowany przez Nadleśnictwo Miastko, darmowa grochówka i na koniec losowanie upominków.

Jutro opublikujemy mapkę, którą najlepiej nakleić na kartonik i w sobotę wziąć ze sobą na trasę. Odjazd autobusów ze Słupka o godz. 8.30 z Placu Zwycięstwa. Powrót ok. godz. 17. Start wędrowki w Miastku – w godz. od 10 do 11. Finał w Dyminie – ok. godz. 13. (KOR)

Witkacy znowu w domu

SŁUPSK. W Muzeum Pomorza Środkowego częściowo został zmieniony zestaw eksponowanych dzieł. Po prezentacjach w Brukseli i Warszawie do Słupka powróciły m.in. słynne portrety autorstwa Stanisława Ignacego Witkiewicza. Ponownie można oglądać trzy portrety Neny Stachurskiej, dwa Stefana Glassa i jeden Marii Nawrockiej. Obecnie na wystawie można zobaczyć 123 dzieła Witkacego, czyli ponad połowę słupskiej kolekcji. Do końca sierpnia nie będzie natomiast można oglądać części rysunków Witkacego. Zostały wypożyczone Muzeum Regionalnemu w Szczecinku. Tamtejszej wystawie towarzyszy informator zawierający m.in. siedem reprodukcji oraz notę biograficzną. (OLGA)



Portret Stefana Glassa po podróżach znowu na ścianach MPS. Kustosze Beata Zgodzińska zachęca do jego obejrzenia

Losowanie mieszkań
coraz bliżej

40-metrowe mieszkanie – nagroda główna zakończonego konkursu – wciąż czeka na szczęśliwca. Finalistę zabawy wyłonimy w drodze losowania publicznego. Nastąpi to już 1 czerwca, około godziny 11, podczas Dziecięcych Wyścigów Kolarskich „Głosu Pomorza”. Losowanie odbędzie się na stadionie 650-lecia przy ul. Madalińskiego 2 w Słupsku. Wezmą w nim udział osoby, które do 28 maja dostarczą do redakcji (w zaklepanych kopertach) karty konkursowe z kompletem kuponów (trzech może brakować). Można je składać na parcie redakcji w Koszalinie lub w naszych oddziałach albo wysłać pocztą. 28 maja to termin ostateczny (ważna jest data wpływu). Pozostałe nagrody niewygrane w trakcie konkursu rozdzielamy 3 czerwca w redakcji „Głosu Pomorza” przy ul. Mickiewicza 24 w Koszalinie. (TG)

„Głos Pomorza”, ul. Mickiewicza 24, 75-004 Koszalin, e-mail: red@glos-pomorza.pl

Redaktor naczelny Andrzej Mielcarek: tel./fax (0-94) 347-35-00. Oddział redakcji w Słupsku, al. Sienkiewicza 20, 76-200 Słupsk: zastępca red. naczelnego Anna Czerny-Marecka, sekretariat: tel./fax 842-51-95; dziennikarze: 842-42-60, 842-75-91, 842-24-56, 842-39-12. Oddział w Bytowie, tel./fax 822-82-80, 822-82-82; w Człuchowie, tel. 834-50-24; w Lęborku, 862-55-88; w Miastku, tel. 857-35-72. Dział łączności z Czytelnikami, 9.30-16.00: (0-94) 347-35-35. Wydawca: Forum sp. z o.o.; prezes Mirosław Rybicki: tel./fax (0-94) 347-35-00. Druk: PZ Graf sp. z o.o. w Koszalinie. Projekt graficzny – Studio Q. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada, materiałów niezamówionych nie zwraca, zastrzega sobie prawo skracania i opracowywania tekstów.
DZIAŁ PROMOCJI I REKLAMY: Słupsk: tel./fax 840-32-51, 841-17-43; Koszalin: tel./fax (0-94) 347-35-56

NAKLAD KONTROLOWANY
ZWIĄZEK KONTROLI DYSTRYBUCJI PRASY

Te złośliwe, wszędobylskie pyłki, czyli rzecz o alergiach sezonowych

Alergik po łacie nie pohasa

Kwitające od marca drzewa (leszczyna, olcha, topola, brzoza) to nie dla wszystkich powód, by cieszyć się wiosną. One uczulają pierwsze. W połowie maja „włączają się” trawy, a szczyt ich pylenia przypada na czerwiec i lipiec. W czerwcu, lipcu i sierpniu pyła dodatkowo zboża, pokrzywa, komosa, szczaw i bylica. Wakacje są więc dla alergików sezonem nie zapowiadającym tylko wypoczynku.

W Polsce najczęściej uczulają trawy. Na ten rodzaj uczulenia cierpi prawie 60 proc. osób z alergią. Nieco rzadziej uczulają pyłki popularnych chwastów. Drzewa są sprawcami kataru siennego u kilkunastu procent chorych.

Katar sienny

Choroba czasami ma łagodny przebieg – wiąże się z kichaniem, nieznacznym swędzeniem w nosie i swędzeniem oczu. Niektórzy nawet nie zdają sobie sprawy, że cierpią na katar sienny – sezonową postać alergicznego nieżyty nosa. Do wizyty u lekarza mobilizują ich zwykle nasilone objawy, które utrudniają normalne życie: obfity, wodnisty wyciek z nosa, napadowe salwy kichnięć, obrzęk, pieczenie, silny świąd śluzówki nosa, ciężkie oddychanie przez nos, łzawienie i pieczenie spojówek oczu oraz ich zaczerwienienie. Objawy te zastraszają się przy gorącej i wietrznej pogodzie.

Jak go rozpoznać?

Większość z nas nie potrafi odróżnić alergicznego nieżyty nosa od zwy-

kłego kataru związanego z przeziębieniem. Pacjenci leczą się sami, stosując kupione bez recepty leki na przeziębienie i katar, nie zdając sobie sprawy z konieczności wizyty u alergologa. Jak odróżnić zwykły katar od kataru siennego? Oto krótka ściągawka:

1. Katar sienny występuje najczęściej wiosną lub latem, katar przeziębieniowy – zimą.

2. W przypadku kataru siennego nie można powiązać momentu jego pojawiania się z typowymi dla zwykłego kataru przyczynami – przemarznięciem i przemoczeniem.

3. Nie sprawdza się też w przypadku kataru siennego powiedzenie, że leczenie trwa tydzień, a nieleczony trwa siedem dni, trwa tak długo jak długo jesteśmy narażeni na kontakt z alergenem.

4. Wydzielina śluzowa z nosa nie zmienia swoich właściwości. Przy katarze spowodowanym wirusami już po 2-3 dniach zmienia konsystencję i barwę.

5. Katarowi siennemu towarzyszą salwy kichania, w krótkim czasie dochodzi po prostu do kilkunastu kichnięć w krótkich odstępach czasu.

6. W katarze siennym swędzą, pieką i łzawią oczy, co na ogół nie zdarza się w katarze związanym z przeziębieniem.

7. Katarowi siennemu rzadko towarzyszy gorączka.

8. Katar sienny pojawia się każdego roku o zbliżonej z dokładnością do paru dni porze, w czasie pylenia.

Jeżeli podejrzewamy u siebie katar sienny konieczne trzeba iść do lekarza. Pomoże rozpoznać na co jesteśmy uczuleni.

Alergiku pomóż sobie sam

W pewnym stopniu sami możemy sobie pomóc. Korzystne jest:

– spanie przy zamkniętych oknach
– unikanie jazdy samochodem z otwartymi oknami oraz jazdy motorem i rowerem

– ograniczenie do minimum przebywania na świeżym powietrzu, zwłaszcza rano, kiedy pylenie jest najintensywniejsze oraz w wietrzne dni

– unikanie spacerów w parkach, po łąkach, polach, pracy w ogrodzie

– spędzanie wakacji tam gdzie pyłków jest mniej, czyli w wysokich górach lub nad morzem, a nie w ulubionej leśniczówce

– zmienianie i przechowywanie ubrania po spacerze poza sypialnią, aby uniknąć przykrych ataków w nocy

– dokładne mycie całego ciała po powrocie do domu

– noszenie okularów przeciwsłonecznych

– unikanie dodatkowego podrażnienia śluzówek przez kosmetyki do oczu, środki czyszczące, palenie.

Niestety, całkowite odizolowanie się od docierających wszędzie pyłków jest po prostu niemożliwe. Unoszą się nawet nad oceanami i na biegunach, choć w małym stężeniu.

Kataru siennego nie wolno lekceważyć. Nieleczony ma tendencję do nasilania się i może sprzącać groźnej chorobie alergicznej – astmie.

● (na podstawie materiałów nadesłanych przez US Pharmacia – oprac. ka)

Na nudności w podróży

Nowy, naturalny preparat zapobiegający przykrym dolegliwościom choroby lokomocyjnej



Dwie kapsułki Lokomotivu pół godziny przed podróżą skutecznie zapobiegają dolegliwościom

Choroba lokomocyjna to dolegliwość, która dotyka co piątego człowieka podróżującego samochodem, samolotem lub statkiem. Najczęściej cierpią na nią dzieci w wieku do 10 lat.

Objawy choroby są podobne, niezależnie od środka transportu. Chory źle się czuje, poci się, męczy go mdłości. W ślad za tym pojawia się ciężki oddech, częste przełykanie śliny, dokuczliwe ziewanie, senność, błądność, zawroty i bóle głowy oraz wymioty.

Choroba samochodowa – sprzyja jej szybka, niespokojna jazda (dużo przyspieszeń i hamowań) drogą z licznymi zakrętami, mocno pofalowaną (w górach), nad urwiskiem.

Choroba morska – cierpią na nią szczególnie osoby wrażliwe na ruch falowy i kołysanie. Zła kondycja fizyczna lub psychiczna i obserwowanie fal powodują nasilanie objawów.

Choroba lotnicza – wywołuje ją kołysanie się pokładu samolotu, przyspieszanie, pochylanie maszyny w

czasie lotu, wznoszenie i opadanie oraz niekorzystne obniżenie ciśnienia tlenu w kabinie.

Dwie tabletki na drogę

Pół godziny przed podróżą zażyj dwie kapsułki Lokomotivu, które skutecznie zapobiegają dolegliwościom. Cała podróż będzie przebiegać w dobrym nastroju. Lokomotiv jest całkowicie naturalnym lekiem ziołowym. Zawiera w składzie sproszkowane kłącze imbiru, oddziałujące na przewód pokarmowy i zapobiegające nudnościom i wymiotom. W przeciwieństwie do innych leków syntetycznych, nie wywołuje senności, zawrotów głowy, zaburzeń widzenia, suchości błony śluzowej jamy ustnej, czy skórnych reakcji uczuleniowych. Nie stwierdzono przeciwwskazań do stosowania preparatu. Po zastosowaniu można prowadzić pojazdy.

Lek można kupić bez recepty w cenie około 5,60 zł. (OPRAC. KA)

Hemoroidy? Z pewnością nie jest to przyjemna dolegliwość, ale niestety dość częsta. Przed osiągnięciem 50. roku życia około 50% populacji¹⁾ cierpi lub będzie cierpieć z powodu dolegliwości hemoroidalnych. Pomimo powszechności występowania choroba ta jest wstydlivym tematem, niechętnie poruszanym w rozmowie z lekarzem. Dlatego postanowiliśmy odpowiedzieć na najczęściej stawiane pytania.

Palące pytania na temat hemoroidów

Co to są hemoroidy?

Jakie są objawy?

Jak leczyć hemoroidy?

Niosące ulgę odpowiedzi:

Hemoroidami nazywane są silnie ukrwione poduszeczki naczyń, leżące w kanale odbytu pod błoną śluzową. Lekko obrzmiewają i przez to działają wspomagająco w procesie wypróżniania. Do dolegliwości i powstania tzw. guzków krwawniczych dochodzi wtedy, gdy poduszeczki ulegają powiększeniu i tworzą guzowate zgrubienia. Pojawia się krwawienie i wypadanie hemoroidów.

W zależności od okresu choroby może wystąpić jeden lub wszystkie z wymienionych objawów: *dyskomfort i niewielkie ilości krwi towarzyszące wypróżnieniu, *wypadanie guzków krwawniczych, *ból podczas wypróżnienia, *swędzenie w okolicy odbytu, *wydzielina śluzowa.

W większości wypadków hemoroidy mogą być leczone za pomocą leków dostępnych bez recepty.

PREPARATION H

ugasi palący ból

Co to jest PREPARATION H?

Z czego wynika skuteczność PREPARATION H w leczeniu choroby hemoroidalnej?

Czy PREPARATION H jest bezpieczny w stosowaniu?

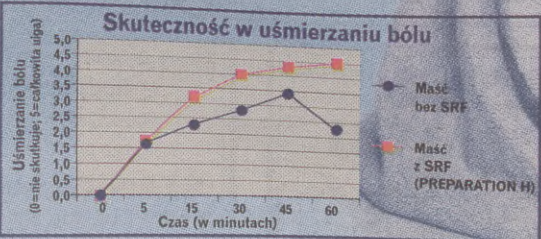
PREPARATION H jest skutecznym i bezpiecznym lekiem uśmierzającym dolegliwości hemoroidalne, zawierającym wyłącznie składniki naturalne. Dostępny jest w postaci czopków i maści. Czopki zaleca się w przypadku wielu chorób zapalnych odbytu, w tym w chorobie hemoroidalnej. Maść polecana jest w przypadku suchej i obolałej skóry odbytu. PREPARATION H jest od lat wiodącą marką w USA, charakteryzuje się wysoką skutecznością działania i bezpieczeństwem stosowania.

Badania kliniczne dowiodły, że PREPARATION H skutecznie łagodzi różnicowane objawy towarzyszące dolegliwościom hemoroidalnym. Unikalna formuła PREPARATION H, zawierająca wyciąg z komórek drożdży (SRF) oraz olej z wątroby rekina, łagodzi ból i świąd, jak również pomaga zmniejszyć obrzęk zmienionych zapalnie tkanek. Jednocześnie, dzięki zawartości substancji olejowych, ułatwia przemieszczanie się stolca podczas wypróżnień i działa łagodząco na bolesne miejsca.

Wszystkie składniki PREPARATION H są pochodzenia naturalnego. Nie zawiera on kortykosteroidów ani miejscowych środków znieczulających, dlatego może być stosowany przez dłuższy czas. Najwyższy stopień bezpieczeństwa został potwierdzony dopuszczeniem leku do stosowania nawet u kobiet w okresie ciąży.

PREPARATION H

Uśmierza ból, świąd i pieczenie. Pomaga zmniejszyć obrzęk.



PREPARATION H jest dostępny bez recepty.

Maść i czopki zawierają substancje aktywne: wyciąg z drożdży 1%, olej z wątroby rekina 3%. Przed zastosowaniem przeczytaj tekst na opakowaniu.

Leczy naturalnie, działa szybko i długo.

WHITEHALL

Biuro Ogłoszeń w Koszalinie
ul. Mickiewicza 24
czynne pn.-pt. w godz. 8 – 17

Biuro Ogłoszeń w Słupsku
ul. Sienkiewicza 20
czynne pn.-pt. w godz. 8 – 16.00

SPRZEDAŻ

SAMOCHODY

126P (1987) 1 000 zł.
0-59/842-06-02 wieczorem.

AMC Auto Handel Komis Etc, Suchecy. Skup, zamiana, ubezpieczenia. Kredyty profesjonalnie, szybko, tanio. W ofercie 200 samochodów. Koszalin, Gnieźnieńska 18, tel. 346-06-59, 346-20-60.

AUTO BAZAR Bierkowo - skup - sprzedaż - samochodów - całych - na części - usługi - blacharskie - lakiernicze - autozolomowanie, 059/811-91-50.

AUTO Handel Komis Mokrzczy, Koszalin, Szczecińska 45. 150 samochodów, zamiana. Informacja, 346-85-05. Raty, leasing również osobowe na miejscu. Euro, CHF 6%, 343-47-93, 341-44-08, www.autohit.pl/mokrzczy.

FIRMA SKUPIE SAMOCHODY USZKODZONE. SŁUPSK, 84-40-431, 0-604-913-453.

IFA L-50 przyczepa HLESS plandeki. 0-59/842-94-26.

IVECO magirus 3.5t, dł. 7,2m. Opel record diesel kombi (1981) - 1 800 zł. 0-601-235-109.

JELCZ 317 - 3 W, 5 000. 0-605-362-377.

KREDYT PTF - samochodowy, hipoteczny, gotówkowy. Oprocentowanie od 5,9%, bez poręczycieli. Słupsk, Sienkiewicza 3, 842-58-86, 842-58-99.

MERCEDES 123D (1982), biały, stan dobry. 0-603-075-774.

MERCEDES 124E 300TD kombi, pełne wyposażenie - 34 000. 0-600-899-813.

MERCEDES 307D 2.4 (1984) dostawczy, blaszak - 6 500. 0-606-47-18-89.

NISSAN 200SX, wersja kanadyjska, stan dobry, atrakcyjny wygląd, zarejestrowany do kwietnia 2003, cena 4 000 zł. Bytów, 0-609-560-124. Pilnie.

OPEL 1,7 D pick-up (1992) oraz części do osobowych i busów różnych marek. 094/34-05-923.

OPEL astra kombi 1,4 (1997), 19 700, 0-601-740-270.

OPEL combo 1,9 D (1997), 100tys., 2 osoby + 700 kg, pełna wersja, 18 000. Kołobrzeg, 0-502-531-764.

OPEL kadett 1,3 (1986/94), cena do uzgodnienia. 31-115-98.

OPEL kadett kombi 1.7D (1991). 0-59/857-64-10.

PASSAT 1.6D (1982) - 3 000. Toyota corolla 1.8D (1986) - 3 000, stan dobry. 0-603-868-835.

POLO 0,9 (1977), Sławno, 810-52-19.

SKODA felicia 1.3 (1999/2000), dobrze wyposażona, mały przebieg, komplet „zimówek”. 0-601-662-999.

STAR 200 - wywrotka, 2 000, 094/345-47-93.

STAR 28 - asenizacyjny, 2 000, 094/345-47-93.

SUPEROFERTA! Ford focus 1.6 16V (1999). Fiesta courier 1.8D (1994). 0-603-075-745.

SUPEROKAZJA! VW LT-35 podwójna kabina, skrzynia, 2.4TD (1992/93). Fiat ducato 1.9TD (1997). 0-59/84-00-973, 0-603-075-745.

TANIO! Star 28. 0-59/842-55-78, 0-502-62-62-56.

TOYOTA liteace 1.5 (5-osób, 600 kg lub 900 kg) - 1991, 8 300 zł. 0-601-455-401.

ŻUK blaszak (1993). Słupsk, 84-36-505.

AUTO-MOTO

TANIX - Kobylnica. Części używane - 059/84-29-732; części nowe Hurt - Detal - 059/84-15-495. Skupujemy auta powypadkowe.

AKUMULATORY. Słupsk, Ostroroga 3, 059/844-02-95.

AMORTYZATORY, zawieszenia. Słupsk, Zygmunta Augusta 41, 843-02-33.

AUTO - BMK, łożyska samochodowe, przemysłowe, rabaty dla warsztatów. Koszalin, ul. Szczecińska 32, 34-348-02.

AUTO - DOMASZ
tłumiki, amortyzatory,
hamulce, zawieszenia,
części eksploatacyjne,
Bolesławice,
841-53-53.

JAWA. 0-59/858-24-54.

JAWĘ 350 stan idealny. 0-606-658-641.

MATERIAŁY wulkanizacyjne, 094/340-57-53.

SPRZEDAŻ BLACH, CZĘŚCI UŻYWANYCH DO SAMOCHODÓW ZACHODNICH. 0-604-938-881.

SZCZECINEK
AUTO-COMPLEX BUKOWA 3,
CZĘŚCI DO SAMOCHODÓW
ZAGRANICZNYCH,
094/374-32-06,
094/374-18-86.

DOMY

0-59/84-234-00 Szeregowy. DELTA.

0-59/84-270-17 DOMY MARŻEŃ. ŚRODOWOPOMORSKA GIEŁDA NIERUCHOMOŚCI.

DOM jednorodzinny, Miastko, 059/857-38-99; 0-602-466-842.

DOMEK letniskowy nad Jeziorem Łętowskim koło Sławna - dozorowany. 0-606-737-818, 059/843-48-96.

NOWY dom do wykończenia - pilnie. Koszalin, 0-603-269-621.

PILNIE, dom, Lębork, 0-608-411-749.

SIEDLIŚKO WEX, 8411-029.

SZERELOWY, ocieplony, pięknie usytuowany - Słupsk. MERKURY, 840-32-32.

WOLNO stojący, parterowy (100) - centrum Dębicy Kaszubskiej - 45 000. 0-504-046-807.

MIESZKANIA

! Kawalerka (Garncarska) - 38 000. Słupsk, 84-261-64.

0-59/84-234-00. Dwupokojowe - Poznańska (68) działka, garaż. DELTA.

0-59/84-270-17. CENTRUM MIESZKAŃ. ŚRODOWOPOMORSKA GIEŁDA NIERUCHOMOŚCI.

CZTEROPOKOJOWE (atrakcyjne) z garażem, 0-602-504-262.

CZTEROPOKOJOWE Słowińska, Piłsudskiego, WEX, 8411-029.

DWUPOKOJOWE (38) - Koszalińska IIIp. 0-59/844-13-07, 0-603-75-62-95.

DWUPOKOJOWE (Piłsudskiego). 0-505-58-91-94.

DWUPOKOJOWE 54 m, Koszalin. 094/343-72-67.

DWUPOKOJOWE Koszalińska, Andersa, „DOMUS”, 840-20-62, 842-10-94.

FIRMA sprzedaje gotowe, duże (80-90) mieszkania + garaże. 0-59/84-11-898, 0-606-36-36-97.

FIRMA sprzedaje mieszkania jednopokojowe, dwupokojowe, trzypokojowe i garaże. Słupsk, 840-35-68.

MIESZKANIE (42) w Ustce - 65 000. 0-604-187-966.

MIESZKANIE (74), komfortowe, 5 km od Koszalina, 31-85-474, 0-602-46-93-99.

MIESZKANIE (80), 25 km od Słupska - 30 000. 0-602-739-009.

MIESZKANIE + garaż w centrum Koszalina 84 m, może być biuro, 0-602-136-214.

TRZYPOKOJOWE (43), 1 piętro (Wiejska). 0-59/84-270-16, 0-502-52-65-59.

DZIAŁKI

DZIAŁKI budowlane, Jamno, 094/341-35-53.

RZEMIEŚLNICZA (1008) - 22 000. 0-59/84-14-928.

ELEKTRONIKA

KSEROKOPIARKI, faksy, papier. Tanio. 094/34-35-373.

RÓŻNE

! PODKOSZULKI NA NADRUKI, BIELIŻNA, POŚCIEL, KOŁDRY, PODUSZKI, KOCE, WIERZBOWA 5, 059/842-14-11.

! SANTEX I - MATERIAŁY HYDRAULICZNE. SŁUPSK, LESZCZYŃSKIEGO 8, 059/843-25-10.

ADIDAS, tanio, 0-604-677-529.

BRYCZKA, żreback, barakowóz. 0-502-514-021.

CENTRALNE systemy odkurzania - sprzedaż, montaż. 0-59/81-49-099, 0-605-144-567.

CHŁODNIA z jelcza, agregat elektryczny - spaliny, stan bdb. 0-501-511-617.

ESTEL - akcesoria meblowe, zamki, klódki, papiery ściernie, kleje, inne. Słupsk, Szkolna 4.

GRYKA, zestaw omotowy, do jarek, chłodziarkę do mleka. 059/82-31-743.

HURTOWNIA FIRAN, ZASŁON, KARNISZY. Koszalin, Słowińska 6, 094/346-85-27.

KAMIEŃ łupany sprzedam, każdą ilość. 0-59/82-11-526.

KLACZ SP 14-miesięczna. 0-59/810-97-54.

KLIMATYZACJA sklepów, biur, banków, mieszkań - sprzedaż, montaż, serwis. Inwestmat - Eko, 059/84-12-328.

KOCURKI perskie (niebieskie), 0-607-792-047.

KOMIS od A do Z, Słupsk, Słoneczna 15 a, 840-35-70.

KOPARKO - ładowarka MTZ (1995), kapitalny remont, łyżka otwierana, widły do palet. 0-608-043-984.

KOZIE mleko dowiozę. 0-504-046-807.

KURKI 12-tygodniowe. 0-59/84-13-889.

KURY nioski. Łosino 0-59/842-96-01.

MEBLE do ośrodków*
wczasowych, biurowe,
komputerowe, internatowe,
szkolne, na wymiar.
Fabryka Mebli Szkolnych.
Koszalin, Morska 54,
094/343-39-00.

NAJTANIEJ MATERIAŁY HYDRAULICZNE, HURTOWNIA SANTEX I. POZNAŃSKA 42, 059/84-13-260, USTKA, GRUNWALDZKA 10, 059/81-46-933.

ODKURZACZE centralne - sprzedaż, montaż. 059/84-12-608.

ODZIEŻ używana - 4 zł / kg. Wyposażenie sklepu. 0-59/84-000-84.

OSTRÓWEK koparka - ładowarka, 8624-753.

PODŁOGA + burty do HL 8011, oryginalne, używane, 094/35-87-450.

PROSIĘTA tanio. 3189-635.

SIATKA ogrodzeniowa, Słupsk, Chopina 16, 059/84-55-510.

SIATKI ogrodzeniowe, PCV, ocynkowane, drut, słupki, transport. 059/842-87-55, Raszyńska 6 D

SPRZEDAM owies, żyto, 094/375-91-58.

SZLIFIERKA, kuźnia, gilotyna ręczna, materiał na przecinaki, pakamera skręcana. 0-59/84-40-248.

TOWAR od producenta na wakacje. 0-606-622-062. A139

WĘGIEL drzewny, brykiet - producent, 094/340-57-53.

ZIEMIA szklarniowa. Słupsk, okolice z dowozem. 0-600-35-55-08.

MOTORYZACJA

RÓŻNE

KUPIMY POWYPADKOWE 0604-997-422 0602-506-359 WYSOKIE CENY

!!!! 0-603-788-888
Powypadkowe kupię.

! Haki holownicze.
Słupsk, 059/841-44-14,
841-44-13.

! Mercedes - części dostawcze, ciężarowe. NAPRAWA. Mście 10 A k/Koszalin, 094/316-50-67, 0-604-756-696, 0-602-518-651, 0-602-517-573.

AUTO - Części USA - zamówienia, 094/341-56-25, 0-602-557-917.

AUTOCZĘŚCI (zachodnie - używane). Koszalin, 341-77-70.

AUTO-GAZ, instalacje od 1 250,00. Ustka, Centrum Motoryzacji, Westerplatte 11, 059/814-78-04.

AUTO-MECHANIKA „BORN” - VOLKSWAGEN - OSOBOWE, DOSTAWCZE - NAPRAWY. SŁUPSK, SZYMANOWSKIEGO 4, 842-55-57.

AUTO-STEREO - kompleksowe zabezpieczenie nagłośnienia samochodów, G. P. S., zestawy głośnomówiące. Harcerska, 094/341-04-77.

HAKI holownicze. 094/342-61-16.

KOMIS części samochodowych, Koszalin, Batalionów Chłopskich 81, 0-600-680-814.

PARKING strzeżony i komis samochodowy 24h. Przyczepę kempingową sprzedam. 0-691-590-820, 0-59/847-51-13.

TACHOGRAFY - naprawa, sprzedaż, najniższe ceny. Koszalin, Szczecińska 38, 094/346-51-98, 0-602-461-398.

TŁUMIKI, katalizatory, montaż, sprzedaż. Zbigniew Czekaj. Koszalin, Szczecińska 70, 094/346-76-64.

KUPNO

SAMOCHODY

0601-624-184 AUTA
0604-520-669 POWYPADKOWE
0603-767-991 USZKODZONE
ROZBITE
ZNISZCZONE
Płatne gotówką!

!! 0-602-722-790
Powypadkowe - Koszalin.

! 0-606-20-60-77 - POWYPADKOWE.

KUPIE ciągniki, kombajny i maszyny rolnicze. Płatne gotówką. Tel. 059/822-52-13. K-553

DOMY

DOM. 0-504-59-66-14.

MIESZKANIA

TRZYPOKOJOWE. 0-59/84-33-539.

RÓŻNE

GARAŻ blaszany. 0-59/84-55-266.

KAŻDĄ ilość kobialek. 0-59/84-273-38, 842-83-20.

LADĘ chłodniczą w dobrym stanie. 0-59/81-47-004, 0-607-072-860.

PRZYZCIEPĘ samochodową 6 t. 059/823-12-79.

SKUP zbóż paszowych, żywca wieprzowego, 059/82-12-819, 0-502-827-724, 0-502-306-102.

ZAMIANA

MIESZKANIA

NOWY dom (200), 5 km od Słupska, na działce (1700) zamienię na mieszkanie (70) z garażem, do I piętra. 0-501-511-617.

NIERUCHOMOŚCI



Stowarzyszenie
Środkowo-Pomorskie
Pośredników w Obrocie
Nieruchomościami

DELTA 0-59/84-234-00
http://www.delta.słupsk.pl

EXPERT Nieruchomości,
842-78-54.

KRYNICKI-NIERUCHOMOŚCI.
Słupsk, Bema 9, 84-11-662.

ADRESY BIUR OGŁOSZEŃ

KOSZALIN

ul. Mickiewicza 24, 75-004 Koszalin - w godz. 8-17.
Biuro Ogłoszeń tel./fax (094) 347 35 15/13/12, 347 35 11
Biuro Reklamy tel. (094) 347 35 10, 347 35 03/04/05/14,
tel./fax (094) 347 35 06/07

KOŁOBRZEG

ul. Ratuszowa 1, pok. 12 - w godz. 9-16
tel. (094) 35 404 95, tel./fax (094) 35 278 55

SZCZECINEK

pl. Wolności 10 - w godz. 9-16
nad sklepem „Rossman” (wejście od ul. Boh. Warszawy)
tel./fax (094) 37 403 11

Punkty przyjmowania ogłoszeń do „Głosu Pomorza”

KOSZALIN: „AGA FLOR” ul. Zwycięstwa 6A, tel. 341 79 35 (9-17)
„AGENCJA REKLAMOWA Andrzej Kikta” tel. 340 46 20 (do 9.30 i po 16)
„BERNI” ul. Drzymały 10 (sklep PANASONIC) tel. 341 05 02, fax 345 75 37, kom. 0601 558 563
„CORINFO sc” Agencja Reklamowo - Informacyjna, ul. Władysława IV 58/32,
tel./fax (094) 345 29 33, całodobowe B.O. na tel./fax (094) 345 29 33
„EKOLAM” ul. Zwycięstwa 137 „Związkowiec” - parter, tel./fax 346 07 55 (7.30-17)
„MEDIA - FINANS” J.M. Cwiek, tel./fax 340 23 39 (całodobowo)
„MEDIA PRESS” Agencja Reklamowa, ul. Zwycięstwa 6A/p24, tel. 342 78 51 w. 294 (8-15)
„NO - KAR” tel./fax 347 04 27
„PIK” Agencja

OGÓLNOBUDOWLANE.
0-59/845-30-50, 0-601-552-470.

OGÓLNOBUDOWLANE.
0-606-65-88-47, 810-21-47.

OGÓLNOBUDOWLANE. 810-33-11,
0-608-48-49-03.

PLYTKI, gładzie, panele,
docieplenia. 0-59/84-62-118,
0-505-605-924.

POLBRUK produkcja, układanie.
0-605-728-054.

REMONTY, 0-504-406-662.

**TYNKI gipsowe - ręczne,
maszynowe - 8 zł/ m kw.,
jakość gwarantowana.**
061/825-72-72, 0-691-27-59-78.

RÓŻNE

BRAMY, balustrady, słupki, siatka
ogrodzeniowa. 0-59/847-18-24.

GRANIX - nagrobki. Słupsk,
Szczecińska 17, 845-66-44.

**KOMINKI norweskie, francuskie,
polskie. „TERMIKA”.** Koszalin,
094/345-46-52; Krucza 21.

MEBLE kuchenne na wymiar.
Rabat 10 % + montaż gratis.
Kostol, Słupsk, 059/841-48-69.

MEBLE kuchenne, łazienkowe -
przecena do 50 %; lustra.
Produkcja - sprzedaż „KRYSTOM”.
Koszalin, Wąwozowa 15 A,
094/3410-354.

NAGROBKII. Sławno, Konopnickiej 3,
Stare Bielice 20; 094/ 316-33-78,
0-602-349-260.

OGRODY - zakładanie,
pielęgnacja. 0-59/84-54-695,
0-601-052-859.

POLBRUK układam. 059/840-13-32,
0-604-149-691.

NAUKA

PRYWATNE CENTRUM
EDUKACYJNE
Koszalin, ul. Chałubińskiego 15
tel./fax 342-48-20

**ZAPRASZAMY
ABSOLWENTÓW
GIMNAZJUM
DO:**

**4 letn. TECHNIKUM
EKONOMICZNO
HOTELARSKIEGO:**

♦ technik ekonomista
♦ technik hotelarstwa

**3-LETNIEGO LICEUM
OGÓLNOKSZTAŁCĄCEGO**

**3-LETNIEGO LICEUM
PROFILOWANEGO**

*Szkoły posiadają uprawnienia
szkół publicznych*

**LICEUM 1 rok komputer
gratis potem matura,
Słupsk, 842-27-86.**



**POLICEALNA SZKOŁA
INFORMATYCZNA**

Technik Informatyk

Tryb stacjonarny, zaoczny
Administrator sieci, serwisant sprzętu
komputerowego, Grafik komputerowy,
Projektant stron WWW, Dyspon. Usług
Internetowych.

Technik Architekt
Tryb stacjonarny i zaoczny
Komputerowe wspomaganie projektowania

75-213 Koszalin, Morska 41
Tel. (094) 340-74-07, www.info.koszalin.pl

MEDYCZNE

!!! Brodawki, kurzajki, włókniaki,
wrastające paznokcie, odciski -
laserowo. 094/3412-875,
0-602-187-867.

!! Alergiczne testy, odczulanie,
żyłaki, „pajęczki”. Zabiegi chirurgiczne
LASEREM, CHIRURGIA, NEUROLOGIA
„BICOM - MED” Koszalin,
Piłsudskiego 73, 340-49-40.

!! Likwidacja nałogu nikotynowego -
Koszalin, Słupsk, Kołobrzeg, Szczeci-
nek, Złocieniec. 091/489-19-26.

! „ALERGOSAN” - lekarze specjaliści:
alergolog, internista, neurolog,
reumatolog, dermatolog, laryngolog.
094/3425-091.

! Do 31 maja - „Melissa” Sp. z o.o.
oferuje 30% zniżkę na badanie
irydologiczne - określenie stanu zdrowia
na podstawie tęczy oka, ponadto
poleca zabiegi: akupunktury, masażu.
Koszalin, Moniuszki 2, 340-35-97.

! Odrutowanie nikotynowe. Koszalin,
Słupsk, Kołobrzeg, Łębork, Darłowo.
094/3470-496.

ALERGIE bez testów. 094/3470-496.

ALKOHOLOWE odtruwanie w domu
pacjenta. ESPERAL. Leczenie.
Koszalin, okolice lek. med. Marek
Jaroszyk, 0-602-773-762.

ALKOHOLOWE odtruwanie.
0-59/847-50-68, 0-602-46-86-31.

BEZBOLESNE leczenie stomatologicz-
ne, protetyka, zachowawcza, raty,
Koszalin, Modrzejewskiej 13/2,
094/346-58-30.

CEBULA Dorota i Witold - Gabinet
Stomatologiczny - pełny zakres, lasery,
ultradźwięki. Poniedziałek, środa,
piątek 16-18.30. Koszalin,
Zgoda 9/04, 340-22-61,
0-602-32-10-64, 0-602-873-898.

CENTRUM Dentystyczne - Anestezjolo-
giczne, codziennie. Koszalin, Świętego
Wojciecha 24, 094/340-39-17.

CENTRUM laserowe,
chirurgia ogólna, estetyczna, USG.
094/340-31-50; 0-605-284-307.
Pajęczki, brodawki, zmarszczki,
trądzik, żyłaki, nerwobóle.

CHOROBY skóry. 094/3470-496.

DIETA CAMBRIDGE. Koszalin,
34-10-573, 0-603-748-588.

GABINET DĄBROWSKI Wojciech,
BRATOŚ Ryszard. Chirurgia ogólna:
tarczycy, przepukliny, żyłaki...
Chirurgia estetyczna: twarz, uszy, nosy,
piersi... Liposubcja. Cellulitis.
CERTYFIKAT HOLENDERSKI.
Rejestracja, 094/34-21-552,
347-16-64, 0-601-726-305,
0-601-266-950.

GINEKOLOG, zabiegi. 0-605-389-680.

GINEKOLOGIA. Zabiegi zaawansowane
0503-664-977. A-121

KOMPLEKSOWE leczenie chorób
przyzębia, gabinet paradontologiczny
Katarzyna Roman. Słupsk,
Sienkiewicza 5a/ 2a,
0-600-047-849,
84-25-100.

NERWICE, depresja, stres -
bez farmakologii. 094/3470-496.

POTENCJA, panowie wysylam.
0-504-366-477.

PRAXIS Lecznica Chirurgiczna.
Operacje: przepuklin, tarczycy,
żyłaków. Laparoscopia.
Kruroskopia. BEZPŁATNIE!
Koszalin, Szczecińska 32,
informacje: 343-40-64;
rejestracja, 0-603-990-401.

PSYCHOTERAPIA uzależnień,
Zbigniew Cieślak, 094/341-31-24,
0-603-839-646.

WWW.KRUPINSKI.UROLOGIA.PRIV.PL

ZDROWIE odchudzanie.
094/3470-496.

TOWARZYSKIE

!!!! Atrakcja Studio 2000, sauna,
yakuzi, przywóz, odwóz gratis,
Kołobrzeg, 35-814-48, zatrudnię.

!!!! Amor, Kołobrzeg,
0-604-593-576. Zatrudnię.

!! MALIBU. Kołobrzeg, 35-188-18.
Zatrudnię. Bardzo wysokie zarobki!

! Violetta, Kołobrzeg, 35-171-70.
Zatrudnię. Zakwaterowanie gratis.

0-502-760-854 Kasia prywatnie.

0-602-649-148, 844-00-14. Pamela.
Zatrudnię.

0-604-841-247. Ewa.

AGATA, Majka. 0-601-866-710.

AGNES, Kołobrzeg, 35-163-64.
Zatrudnię.

AGNIESZKA, Monika. 0-501-271-258.

ALICJA, Beata. 0-604-726-582.

ANIA, 0-603-705-198.

ANITA! Słupsk, 0-607-800-606.

ASIA 22-latka. 0-609-239-707.

BEATA, 0-505-594-966.

CZWÓRECZKA. Kołobrzeg.
0-605-760-241.

DŻESIKA, Słupsk, 0-606-426-664,
842-60-98.

FILIGRANOWA 20-latka.
0-504-688-568.

GOSIA. 0-692-573-104.

HADES. Night Club. Zatrudnimy panie.
Koszalin, 094/341-58-27.

KAMELIA, Słupsk, 0-503-77-55-62.

KAMILA, 0-504-603-170.

KATRIN. 0-505-446-103.

LUIZA prywatnie. Słupsk,
0-600-157-253.

NIGHT CLUB k/Ustki
zaprasza, promocje - zatrudnię.
0-504-172-480.

OLIWIĄ, Sara. Słupsk.
0-505-534-202.

PATRYCJA, 0-600-991-910.

PAULA 20-latka. 0-601-866-508.

ROMA, Kołobrzeg, 35-226-10.

SZCZECINEK - prywatnie,
0-692-503-783.

ZADZWOŃ! 0-505-96-96-59.

ZATRUDNIMY panie. Szczecinek,
37-408-24.

ŻAKLIN, 84-11-484.

MATRYMONIALNE

ENIGMA, Koszalin,
Zwycięstwa 148/ 406, 346-00-00,
0-601-16-57-57.

MASZ dość samotności! Napisz -
Biuro Matrymonialne „Joanna”,
76-200 Słupsk, skr. poczt. 619.

ROZRYWKA

DOM Weselny. 094/347-11-77.

WESELA, przyjęcia - tanio.
0-59/84-35-625.

ZESPÓŁ muzyczny (wokalistka).
0-59/843-66-10.

PRACA

AGENCJA zatrudni panie,
0-692-681-728.

ANGLIA legalna: zbory, budowy,
hotele. 0503-463-437. A-141

CHAŁUPNICZE od zaraz. A-122
024/355-72-62.

CYPR, Izrael, Włochy, zbory, budowa,
opieka. 0505-399-887. A-140

FRYZJERA damskiego, męskiego -
na stałe. 0-59/814-99-62.

INSTALATORA alarmów zatrudnię.
059/847-12-63.

INSTRUKTOR nauki jazdy (student)
podejmie pracę od lipca w Słupsku.
0-601-401-229.

PILNE Anglia bez kwalifikacji,
0-504-344-307.

PRACA sezonowa. 0-607-148-475.
K-847

RENOMOWANA firma zatrudni
w Koszalinie ambitnych fryzjerów.
Zapewniamy atrakcyjne
wynagrodzenie oraz wysoki
poziom szkoleń profesjonalnych,
0-503-148-185.

SŁUPSKI Klub Piłkarski „Gryf 95”
zatrudni gospodarzy obiektu.
Zapewniamy mieszkanie.
Oferty pisemne: Zielona 8.

SUNSET Suits zatrudni sprzedawcę.
Kontakt osobisty: Słupsk,
Wojska Polskiego 6.

ZATRUDNIMY murarzy.
Piłsudskiego 71, 094/34-34-631,
00491713809273 A-144

RÓŻNE

PIZZERIA „TRE POMODORI”,
Piłsudskiego 71, 094/34-34-631,
czynne 11 - 21.

TURYSTYKA

! AVIOTOURIST. Autobusy, busy -
wynajem. Przewozy. Koncesja.
094/3411-418, 0-505-903-674.

BERLIN - przewozy.
0-601-350-664.

GLOBTOURIST - wynajem mikrobusów,
autokarów od 9 do 51 osób,
koncesja, kraj, zagranica.
094/354-26-77, 0-601-555-174

ODYS - autokary, wczasy.
094/342-43-93.

TRANS-LUX. Autokary,
mikrobusy, wynajem.
Koncesja. Kraj, zagranica.
094/340-59-74, 0-602-398-892.

USA wycieczki. 089/527-30-07. K-762

LOMBARDY

LOMBARD, Norwida 19,
059/843-62-14.

LOMBARD. Lutosławskiego 1,
Słupsk, 84-24-111.

LOMBARD. Słupsk, Piłsudskiego 1,
843-70-84.

POŻYCZKI pod zastaw. Dojazd do
klienta. Słupsk, 0-692-701-386.

KOMPUTERY

KOMPUTERY - sprzedaż, modernizacja,
Koszalin, 340-54-98.

KOMPUTERY, notebooki, internet,
CDN, oprogramowanie dla firm,
www.kompi.pl, 094/340-49-49.

NAUKA JAZDY

„AUTO Nauka Tkaczyk”, 347-11-77.

AUTO-NAUKA PUNTO II.
0-59/845-62-88, 0-502-563-797.

KAT. B, stały nabór. Prywatne
Młodzieżowe Liceum - Słupsk,
Kołłataja 31a, 0-59/841-14-68.

KURSY - wszystkie kategorie. SKTS,
Słupsk, Paderewskiego 5, 84-14-520.

OŚRODEK Kierowców ZDZ Słupsk,
Grodzka 9, 842-49-35 prowadzi
nabór na kurs kierowców kat. A+B.
Rozpoczęcie 23 maja, godz. 16.
Wybierz jakość, abyś nie musiał
płacić dwa razy!!!

„U Toniego” A. Dąbrowski,
0-602-651-956.

BIZNES

! Pożyczki hipoteczne; kredyty
mieszkaniowe, gotówkowe.
059/84-11-350.

APEX. Kredyty. Koszalin,
094/342-51-07.
Debrno, 059/833-73-61.

ATRAKCYJNE kredyty, ubezpieczenia,
Ustka, 059/8-148-114.

DOFINANSOWANIE, oddłużanie,
0-600-168-489.

**KREDYT DLA KAŻDEGO. SŁUPSK,
TUWIMA 6, DH „ŚWIT” (PARTER).**

KREDDYTY gotówkowe do 10 000,
Sienkiewicza 4/2; 059/841-21-40.

KREDDYTY gotówkowe,
059/842-50-88.

KREDDYTY gotówkowe. „TRAF” Słupsk,
W. Polskiego 53, 84-03-470.

KREDDYTY, 059/858-51-27.

KREDDYTY, 094/347-37-55.

KREDDYTY. 059/841-30-32 wew. 142.

KREDDYTY. 0-59/848-55-75,
84-236-82.

KREDDYTY. 84-241-12.

KREDDYTY. Chrobry. Słupsk,
Tuwima 23/16, 059/841-30-32
wew. 134.

KREDDYTY. Słupsk, 059/840-37-66.

NOWOŚĆ aplikacje z juty, Inu,
jeansu. 0-606-622-062. A-139

NASZ REGION

SPRZEDAŻ

AUTO Komis BUNIKS,
Łębork - Mosty, kupujemy
również powypadkowe.
8612-544, 0-502-059-018.

KOTŁY CO - opalane miałem
węglowym - sterowane
elektronicznie. Produkcja -
Sprzedaż. Nowa Wieś Łęborska,
ul. Ogrodowa 8,
0-prefiks-59-861-22-68.

ROLNICTWO

SPRZEDAM

CHŁODNIA do mleka 650l. Krowa
wysoko cielna. 0-504-270-532.

KOSIARKA rotacyjna, przegrabiarka
do siana. 0-59/810-87-32.

MAKA, otręby. Młyn Włynkówko.
0-59/846-22-73.

OPRYSKIWACZ spalinowy plecakowy.
0-59/847-12-69.

OPRYSKIWACZ zawieszany
i dmuchawę do siana.
0-59/84-61-770 po dziesiętnastej.

PRASA do słomy. 0-59/847-12-69.

UŻYWANE SPRZEDAM

PIŁKA NOŻNA ■ Międzynarodowy turniej w Elmsborn

Sukcesy Olimpii i Darzboru

W Elmsborn (Niemcy) odbył się międzynarodowy turniej piłkarski, w którym startowały między innymi Bałtyk Koszalin, Olimpia Bobolice i Darzbór Szczecinek. O sukcesie koszalińskiego Bałtyku już informowaliśmy. Znakomicie spisała się również Olimpia, która triumfowała w kategorii roczników 1989-1990. Darzbór zajął natomiast 3. miejsce w grupie wiekowej 1993-1994.

W spotkaniach eliminacyjnych Olimpia kolejno pokonała: TUS Krempa 3:0, TSV Heist 2:0 i Bilzen II (Belgia) 2:0. Wyniki spotkań półfinałowych boboliczkiej drużyny: Bilzen I 2:0, Charlburg 5:2, E. Mahlsdorf 2:1, Wittenberge 0:1, SV Lieth 2:0. W finale Olimpia wygrała z Pinnebergiem 2:1. W ostatniej minucie meczu bramkarz Olimpii Marcin Jawoszek obronił rzut karny i walczył się do zdobycia pierwszego miejsca. Zespół Darzboru został sklasyfikowany na miejscach 7-8.

Drużyna Olimpii grała w składzie: Marcin Jawoszek, Mateusz Adamczyk, Wojciech Grzeszkowiak, Paweł Łukasiewicz, Sebastian Szadura, Paweł Marcinewski, Grzegorz Nowak oraz gościnnie występujący zawodnicy z zaprzyjaźnionych klubów – Jacek Suchanowski (Wielim Szczecinek), Marek Jabłoński (Błękitni Barwice), Łukasz Drab (UKS Siódemka

Szczecinek) i Artur Dąbkowski (Mewa Pneumatuca Jamno). Opiekunem zespołu był Henryk Kowalski.

W turnieju z udziałem chłopców urodzonych w latach 1991-1992 zespół Olimpii również startował, ale z mniejszym powodzeniem, gdyż uplasował się na szóstym miejscu.

Dobrze spisali się natomiast piłkarze Darzboru, którzy rywalizowali w turnieju chłopców urodzonych w latach 1993-1994. Młodzi zawodnicy szczecineccy rozegrali osiem spotkań (pieć zwycięstw, dwa remisy i jedna porażka) i wywalczyli trzecią lokatę. W opinii trenerów najlepszym bramkarzem w tej kategorii wiekowej był Jakub Górka z Darzboru, natomiast królem strzelców został jego kolega klubowy Kacper Trościanko – zdobywca 7 goli.

Skład Darzboru: Jakub Górka, Damian Bykowski, Michał Niksa, Maciej Szydlak, Mateusz Szkladź, Kacper Trościanko, Kamil Skwierawski, Łukasz Bobrowicz, Jakub Jaroszyński, Wiktor Paczek, Michał Błaszczuk i Maciej Reszke. Opiekunem zespołu był Janusz Leszko.

Największą dodatkową atrakcją dla uczestników turnieju była możliwość bezpłatnego korzystania z kompleksu basenów. W drodze powrotnej chłopcy zwiedzili nowy stadion HSV Hamburg, który sprawił na nich duże wrażenie. (MARS)

STRZELECTWO ■ Ogólnopolskie zawody we Wrocławiu

Słupszczanie w czołówce

We Wrocławiu zakończyły się ogólnopolskie zawody strzeleckie. Rywalizowano o Puchar Prezesa Polskiego Związku Strzelectwa Sportowego.

Dobrze wypadli młodzi zawodnicy i zawodniczki Klubu Strzeleckiego Gryf Słupski. W konkurencji karabin sportowy 60 strzałów leżąc I lokatę wywalczyła juniorka młodsza Daria Miñkowska. Zwycięzcy nie wystrzelała 588 punktów. W tej samej konkurencji V miejsce przypadło Weronice Cieslak, która swoje

występy zakończyła z wynikiem 578 punktów. Maciej Gwiżdż wystrzelał I lokatę w karabinie sportowym 60 strzałów leżąc z wynikiem 590 punktów, a III był w karabinie sportowym 3x20 strzałów – 552 punkty. Marcin Miñkowski w karabinie sportowym 60 strzałów leżąc został sklasyfikowany na III miejscu – 584 punkty. Bartosz Pakuła był IV w karabinie sportowym 3x20 strzałów – 548 punktów. Wyniki te premiowane są awansem do Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży. (FEN)

PIŁKA NOŻNA ■ Puchar Izraela

Trofeum dla Maccabi

Piłkarze Maccabi Tel Awiw w składzie z Grzegorzem Wędyńskim zdobyli Puchar Izraela. W finałowym spotkaniu zespół z Tel Awiwu pokonał, po rzutach

karnych 5:4, Maccabi Hajfa. Mecz zakończył się wynikiem 0:0. Finałowe spotkanie obejrzało 45 tysięcy kibiców. Wędyński – dwukrotnie reprezentant Polski – grał cały mecz. (MARS)

LEKKOATLETYKA ■ XX Otwarty Bieg Przełajowy o Puchar Leśny pamięci Tomasza Hopfera i I Ogólnopolski Bieg Sołtysów

Obliwice zapraszają biegaczy do rywalizacji

W niedzielę (26 maja) odbędzie się XVIII Otwarty Bieg Przełajowy o Puchar Leśny pamięci Tomasza Hopfera i I Ogólnopolski Bieg Sołtysów.

Impreza w Obliwicach (gmina Nowa Wieś Lęborska) od początku ma charakter otwarty: uczestniczyć w niej mogą wyczynowi biegacze oraz amatorzy. Zawodnicy i zawodniczki w biegu głównym pobiegą na dystansie 6 kilometrów (start o godz. 13.20). Wcześniej przeprowadzone zostaną biegi dla młodzieży – godz. 11.45 – dziewczęta (rocznik 1989 i młodsze) – dystans 1000 m; 12.05 – chłopcy (1989 i młodszy) – 1000 m; 12.25 –

dziewczęta (roczniki 1985-1988) – 2000 m; 12.50 – chłopcy (1985-1988) – 2000 m. Zapisy przyjmowane będą w godz. 11-11.40. Wszystkich uczestników obowiązują aktualne badania lekarskie. Nagrody czekają nie tylko dla uczestników, ale także dla kibiców.

Po raz pierwszy przeprowadzony zostanie bieg sołtysów i VIP-ów pod hasłem „Biegniemy do Unii na naszych warunkach”. Uczestnicy będą mieli do pokonania dystans 600 m. Start o godz. 14. Na zwycięzcę czeka puchar, którego fundatorem jest wicepremier Jarosław Kalinowski.

W dniu zawodów o godz. 10.30 podstawiony będzie autokar w Lęborku

(Plac Pokoju), który dowiezie uczestników do Obliwic. Organizatorzy: Urząd Gminy w Nowej Wsi Lęborskiej, Starostwo Powiatu Lęborskiego, Fundacja Ekologiczno-Sportowa im. T. Hopfera, Wojewódzki i Rejonowy Ośrodek Doradztwa Rolniczego, Ochotnicza Straż Pożarna w Obliwicach, Ludowe Zespoły Sportowe. Wykaz innych imprez biegowych po ziemi lęborskiej: XI Międzynarodowy Maraton Ekologiczny im. T. Hopfera i XVI Mistrzostwa Polski Weteranów w Maratonie (23.06. – niedziela – godz. 9), VI Bieg Warty po Złocistej Plaży (Łeba – 25.08. – niedziela – godz. 11). (FEN)

LEKKOATLETYKA ■ Półmaraton Gochów w Bytowie

Organizator przyjmuje zapisy

Już można się zapisać do udziału w Półmaratonie Gochów (dystans prawie 21 kilometrów) po ziemi bytowskiej. Impreza zaplanowana jest 2 czerwca (niedziela) o godz. 11. Imienne zgłoszenia należy kierować na adres: Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji, 77-100 Bytów, ul. Mickiewicza 13 (do 27 maja). Do startu dopuszczeni zostaną

zawodnicy i zawodniczki, którzy ukończyli 18 lat. Wszyscy muszą mieć aktualne badania lekarskie. Wpisowe – 10 zł; dla żołnierzy służby czynnej 5 zł. Z opłaty zwolnieni są emeryci i renciści. Jest możliwość noclegu (Dom Sportowca) za dodatkową odpłatnością – 15 zł. Wpłaty można dokonywać na konto: PeKaO SA Bytów 11001337-1023-2101-111-0 z dopi-

skim „Bieg Gochów”. Za organizację imprezy odpowiedzialny jest Andrzej Dolecki (kontakt telefoniczny pod numerami: 0-prefiks-59-822-22-57, 0601-63-17-37, 0-prefiks-59-822-37-11 – po godz. 15). W programie są też przewidziane biegi młodzieżowe dla chłopców i dziewcząt z roczników 1983-1994. Dystanse od 400 do 1000 metrów. (FEN)

REKLAMA

RED Co Sp. z o.o.
posiada pomieszczenia
magazynowe

do wynajęcia w:

- m. Białogard ul. Chocimska 13,
- m. Piła ul. Towarowa 13
- oraz lokalne handlowe
- w m. Drawsko Pom. ul. Mickiewicza 6
- m. Gorzów Wlkp. ul. Chabrowa 2

tel./fax 52/328-61-16 kom. 0605 99 21 13

INPRO Marek Wójcik
76-200 Słupsk ul. Hubalczyków 12C/35
autoryzowany dystrybutor programów
Systemu Zarządzania SYMFONIA R

- Finanse i Księgowość
- Kadry i Płace
- Środki trwałe
- Handel
- Mała Księgowość Pro i in.
- sprzedaż - wdrożenia - serwis, szkolenia

0-604 517 061; (0 59) 840 44 49

POSZUKUJEMY kierownika działu

do kierowania działem opłatarni.
Wymagamy następujących kwalifikacji:

- znajomość zagadnień produkcji
- doświadczenie w kierowaniu ludźmi
- dobra znajomość j. angielskiego lub j. niemieckiego
- znajomość komputera, programów Windows NT, WF-MAG, znajomość gospodarki magazynowej, logistyki.

Zakres odpowiedzialności:

- planowanie produkcji
- bezpośredni nadzór nad produkcją
- sterowanie magazynu opłatarni
- zamawianie surowców i półfabrykatów
- rozwiązywanie problemów związanych z użytkowaniem komputerów w firmie.

POLDAN Sp. z o.o.
Ustka, ul. Westerplatte 7
tel. 81 46 585

OGŁOSZENIE

Zarząd Gminy Ustka

76-270 Ustka ul. Dunina 24 tel. 8146 044

niniejszym ogłasza przetarg nieograniczony o wartości poniżej 30.000 EURO

na wykonanie oświetlenia ulicy Wczasowej w Poddąbiu

Formularz zawierający specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać w Urzędzie Gminy Ustka, ul. Dunina 24 pokój 14.

Pracownikiem uprawnionym do kontaktu z oferentami jest **Bożena Jankowska - tel. 8146 044 wew. 302, pokój nr 14.** Oferty należy składać w sekretariacie Urzędu Gminy Ustka pokój nr 1 do godz. 9.30 dnia 31.05.2002 r.

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie Urzędu Gminy Ustka w dniu 31.05.2002 r. o godz. 10.00 w pokoju nr 21 - sala konferencyjna.

B 49/489

Nadleśnictwo Świdwin

ogłasza przetarg ofertowy nieograniczony na dzierżawę zaplecza technicznego w miejscowości Świdwin, ul. Szczecińska 58.

Przedmiotem dzierżawy jest:

Część działki o pow. 2857 m² częściowo utwardzona płytami wraz z budynkiem warsztatowo-magazynowym o pow. użytkowej zaplecza technicznego 429,80 m², magazyn 173,74 m² oraz budynek kotłowni o pow. użytkowej 82,98 m² ogólna pow. 686,52 m². Budynki wyposażone są w instalację elektryczną, c.o., wodno-kanalizacyjną, wentylacyjną, z wyjątkiem magazynu, który nie posiada instalacji c.o. Cena wywoławcza 1 m² pow. użytk. netto za budynki wynosi 6,00 zł miesięcznie, 1 m² gruntu 0,50 zł miesięcznie.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest:

- wpłacenie wadium – 1000 zł
- złożenie oferty z proponowaną stawką czynszu za miesiąc (netto) oraz określenie sposobu wykorzystania obiektów.

Oferty w zamkniętych kopertach z dopiskiem „Przetarg na zaplecze” należy złożyć do Nadleśnictwa Świdwin do dnia 5.06.02 r. godz. 8. Publiczne otwarcie ofert odbędzie się w dniu 6.06.2002 r. godz. 10. Wadium przepada, jeżeli oferent, którego oferta zostanie przyjęta uchyli się od zawarcia umowy na warunkach wynikłych z przetargu w terminie 7 dni od ogłoszenia wyników przetargu.

Nadleśnictwo Świdwin zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru ofert oraz unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

Bliższych informacji można uzyskać pod numerem telefonu 3652652 wew. 25 lub w siedzibie Nadleśnictwa, pokój nr 4.

Obiekt można oglądać w dniach 27-28.05.02 r. w godz. 9-14.

B61/105

REKLAMA

Nadleśnictwo Świdwin

ogłasza przetarg nieograniczony na wykonanie usług w zakresie przygotowania nieruchomości mieszkalnych, będących w zasobach Lasów Państwowych do sprzedaży.

Zakres prac obejmuje:

- wydzielenie działek
- sporządzenie map i opisów
- założenie ksiąg wieczystych we właściwych sądach rejonowych.

Wykonawcy powyższych usług winni opracować i przedłożyć kalkulację cen na wykonanie ww. prac oraz podać termin ich wykonania. Przewidujemy do sprzedaży ok. 23 osad leśnych, w tym budynki mieszkalne jednorodzinne szt. 22, wielorodzinne 1 szt., budynki gospodarcze 22 szt. Szczegółowy wykaz osad, ich dokładna lokalizacja z opisem powierzchni, kl. gruntu itp. oraz mapy do wglądu i wykorzystania w biurze Nadleśnictwa Świdwin.

Do przetargu mogą przystąpić wykonawcy nie zalegający w płatnościach na rzecz Skarbu Państwa.

Termin składania ofert ustala się do dnia 3 czerwca 2002 r.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 6 czerwca 2002 r. o godz. 10.

O wyniku przetargu powiadomimy zainteresowanych w terminie odwrotnym.

Nadleśnictwo Świdwin zastrzega możliwość unieważnienia lub odwołania przetargu bez podania przyczyny.

B61/105a

KOSZYKÓWKA ■ Ekstraklasa mężczyzn

Piąty mecz finałowy

Na zakończenie już dzisiaj finałowej rywalizacji o tytuł mistrza Polski koszykarzy liczą zawodnicy i trenerzy, a także kibice Idei Śląska Wrocław. O godzinie 18, we wrocławskiej Hali Ludowej rozpocznie się bowiem piąty mecz pomiędzy Śląskiem a Prokodem Treflem Sopot. W finałowej rywalizacji toczony do czterech zwycięstw wrocławianie prowadzą 3:1.

– Nie trenujemy ciężko. Mamy teraz więcej zajęć taktycznych. Odpoczywamy po trudach spotkań w Sopocie. Kontuzjowani Michael Hawkins i Dominik Tomczyk są pod opieką lekarza, ale trenują, chociaż indywidualnie – powiedział drugi trener Idei Jacek Winnicki. W ostatnich dniach głośno było o konflikcie pomiędzy rosyjskim koszykarzem Śląska Aleksandrem Miłoserdowem a trenerem Andriejem Urlepem. Obaj panowie mieli w gwałtowny sposób pokłócić się po przegranym sobotnim meczu w Sopocie. Nazajutrz Miłoserdow znalazł się poza składem. – Nie wypowiadał się na ten temat. Nic nie wiem o tej sytuacji – stwierdził kapitan Śląska Maciej Zieliński. – Miłoserdow trenuje normalnie i wykonuje polecenia trenera – dodał Winnicki.

Maciej Zieliński bardzo by chciał, żeby czwartkowy mecz był ostatnim, chociaż kapitan wrocławian spodziewa się, że Prokom łatwo się nie podda i będzie walczył. Podobnego zdania jest Jacek Winnicki. – To będzie ciężki mecz. Chcemy go wygrać, ale to zależy od nas. Musimy być maksymalnie skoncentrowani i odpowiednio nastawieni psychicznie. Kibice z Wrocławia lubią dobrą koszykówkę, lubią kiedy Śląsk zwycięża, bo to jest święto całego miasta – powiedział Winnicki.

We wtorek błyskawicznie sprzedano 5 tysięcy biletów na piąte spotkanie Śląska i Prokomu, mimo że najdroższe wejściówki kosztowały 100 zł. W dniu meczu w kasach Hali Ludowej będzie jeszcze można kupić bilety, tylko na miejsca do stania. (PAP, SUW)

ŻUŻEL ■ Przed Grand Prix Polski

Sześciu Polaków na starcie w Bydgoszczy

Po raz pierwszy w historii aż sześciu polskich żużlowców wystąpi w turnieju Grand Prix. W sobotę w Bydgoszczy o punkty mistrzostw świata będą walczyli Tomasz Gollob, Grzegorz Walasek, Krzysztof Cegielski, Sebastian Ułamek, Piotr Protasiewicz i Jarosław Hampel. Czterech pierwszych jest pełnoprawnymi uczestnikami cyklu GP, a Protasiewicz i Hampel otrzymali od organizatorów tzw. „dzikie karty”.

Poza Polską najliczniej reprezentowane będą Australia, Szwecja i Wielka Brytania – po czterech żużlowców. Wystąpią też dwaj Amerykanie oraz Czech, Duńczyk, Norweg i Słoweniec. W niedzielnym meczu ligowym złamanie kości dłoni doznał Cegielski, ale zawodnik Pulsu Startu Gniezno zapowiada przyjazd do Bydgoszczy. – Mam szynę usztywniającą, którą zdejmę w czwartek. Stosuję zabiegi laserowe, chociaż wyleczenia tego urazu nie da się specjalnie przyspieszyć. W Bydgoszczy pojadę, bo wiem, że jestem w stanie prowadzić motocykl i nie stwarzać zagrożenia dla innych – zapewnił Cegielski.

Jednym z faworytów GP Polski będzie Tomasz Gollob, który w pierwszej eliminacji w Hamar wypadł poniżej oczekiwań i zajął dopiero jedenaste miejsce. Jeśli Gollob chce zachować realną szansę na mistrzowski tytuł, w Bydgoszczy powinien odrobić przynajmniej część strat do liderów. Zawodnik bydgoskiej Polonii będzie miał trudniejsze zadanie od najgroźniejszych rywali, bowiem do turnieju głównego będzie się musiał przebić z eliminacji, podobnie jak pozostali Polacy.

Po raz pierwszy Gollob wyjedzie na tor w trzecim wyścigu, a jego konkurentami będą Czech Lukas Dryml, Duńczyk Nicki Pedersen i Słoweniec Matej Ferjan. Turniej w Bydgoszczy rozpocznie się w sobotę o godz. 19 prezentacją zawodników. Kwadrans później odbędzie się pierwszy wyścig. Oficjalnego otwarcia turnieju dokona premier Leszek Miller.

Lista startowa turnieju w Bydgoszczy: 1. Tony Rickardsson (Szwecja), 2. Ryan Sullivan (Australia), 3. Mikael Karlsson (Szwecja), 4. Jason Crump (Australia), 5. Leigh Adams (Australia), 6. Carl Stonehewer (Wielka Brytania), 7. Billy Hamill (USA), 8. Todd Wiltshire (Australia), 9. Mark Loram (Wielka Brytania), 10. Greg Hancock (USA), 11. Tomasz Gollob (Polska), 12. Grzegorz Walasek (Polska), 13. Niklas Klingberg (Szwecja), 14. Lukas Dryml (Czechy), 15. Andy Smith (Wielka Brytania), 16. Krzysztof Cegielski (Polska), 17. Scott Nicholls (Wielka Brytania), 18. Andreas Jonsen (Szwecja), 19. Nicki Pedersen (Dania), 20. Sebastian Ułamek (Polska), 21. Rune Holta (Norwegia), 22. Matej Ferjan (Słowenia), 23. Piotr Protasiewicz (Polska), 24. Jarosław Hampel (Polska).

(PAP, SUW)

Program 15. kolejki i strzelcy bramek: Gwardia Koszalin – Rossa Rosnowo 27:0 (14:0) – Marcin Olechnowicz – 8, Robert Henich i Michał Korff – po 5, Konrad Bazgier – 4, Łukasz Kuchalski i Łukasz Urbański – po 2, Patryk Daukszewicz – 1; Gryf Słupsk – Victoria SP 2 Sianów 8:0 (3:0) – Maciej Abramowicz – 2, Tomasz Bartoś, Damian Basiak, Piotr Benewiat, Rafał Łuczak, Krystian Wojtas i Artur Ziółkowski – po 1; Bałtyk Koszalin – UKS Malechowo 11:1 (2:1) – Leszek Pazdur – 5, Bartosz Romaniec i Adrian Kowalczyk – 2, Łukasz Szymański i Robert Żak – po 1 oraz Michał Jarzębiński – 1; UKS Olimpia Bobolice – Sława Sławno 1:1 (0:0) – Mariusz Zawadzki oraz Jakub Zejglic. Mecz Victoria Sianów – Darłowa Darłowo został przełożony na 26 bm. Mecz zaległy: UKS Olimpia – Victoria 6:0 (3:0) – Wojciech Grześkowiak – 2, Ariel Grochulski, Grzegorz Nowak, Sebastian Szadura i Mariusz Zawadzki – po 1. Mecz rozegrany awansem: UKS Victoria SP 2 – Victoria 3:7 (1:2) – Natalia Chudzik – 2 i Sylwia Gajewska – 1 oraz Maksymilian Ratajczak – 3, Paweł Pietraszkiewicz – 2, Robert Gruchała i Krzysztof Matusiak – po 1.

PIŁKA NOŻNA LIGA ŻAKÓW

Grupa „Koszalińska”

Wyniki 15. kolejki i strzelcy bramek: Gwardia Koszalin – Rossa Rosnowo 27:0 (14:0) – Marcin Olechnowicz – 8, Robert Henich i Michał Korff – po 5, Konrad Bazgier – 4, Łukasz Kuchalski i Łukasz Urbański – po 2, Patryk Daukszewicz – 1; Gryf Słupsk – Victoria SP 2 Sianów 8:0 (3:0) – Maciej Abramowicz – 2, Tomasz Bartoś, Damian Basiak, Piotr Benewiat, Rafał Łuczak, Krystian Wojtas i Artur Ziółkowski – po 1; Bałtyk Koszalin – UKS Malechowo 11:1 (2:1) – Leszek Pazdur – 5, Bartosz Romaniec i Adrian Kowalczyk – 2, Łukasz Szymański i Robert Żak – po 1 oraz Michał Jarzębiński – 1; UKS Olimpia Bobolice – Sława Sławno 1:1 (0:0) – Mariusz Zawadzki oraz Jakub Zejglic. Mecz Victoria Sianów – Darłowa Darłowo został przełożony na 26 bm. Mecz zaległy: UKS Olimpia – Victoria 6:0 (3:0) – Wojciech Grześkowiak – 2, Ariel Grochulski, Grzegorz Nowak, Sebastian Szadura i Mariusz Zawadzki – po 1. Mecz rozegrany awansem: UKS Victoria SP 2 – Victoria 3:7 (1:2) – Natalia Chudzik – 2 i Sylwia Gajewska – 1 oraz Maksymilian Ratajczak – 3, Paweł Pietraszkiewicz – 2, Robert Gruchała i Krzysztof Matusiak – po 1.

1. Gryf	14	42	87-4
2. Gwardia	15	37	114-17
3. Bałtyk	12	32	77-20
4. Sława	15	28	63-31
5. UKS Malechowo	15	21	36-46
6. Darłovia	15	16	34-41
7. UKS Olimpia	15	16	29-66
8. Victoria	15	11	27-59
9. Rossa	14	5	14-94
10. UKS Victoria SP 2	15	3	13-116

Program 16. kolejki. Czwartek (23 bm.): Sława – Bałtyk, UKS Malechowo – Gwardia, Rossa – Gryf. Piątek (24 bm.): Darłovia – UKS Olimpia. (MARS)

BADMINTON
■ Międzywojewódzkie mistrzostwa młodzików

Udane występy w szkolnej rywalizacji

W sobotę Solec Kujawski (województwo kujawsko-pomorskie) gościł 108 uczestników (dotyczy dziewcząt i chłopców z rocznika 1989 i młodszy) w międzywojewódzkich mistrzostwach młodzików w badmintonie.

W rywalizacji przedstawiciele szkół podstawowych bardzo dobrze zaprezentowali się słupszczanie, którzy należeli do wyróżniających się graczy i zajęli czołowe miejsca. Końcowe rozstrzygnięcia – gra pojedyncza: dziewczęta – 1. Patrycja Leik; chłopcy – 1. Mateusz Sieciechowicz, 2. Dominik Augustyn (wszyscy – SP 10 Słupsk), 3. Mariusz Jaworski (SP 3 Malbork); gra podwójna: dziewczęta – 1. P. Leik/Magdalena Michalska, 2. Kamila Krasucka/Marta Wyszowska, 3. Ewa Darasz/Katarzyna Stoltman (wszystkie – SP 10); chłopcy – 1. D. Augustyn/M. Sieciechowicz, 2. Patryk Szymaniak (SP 1 Miastko)/Paweł Kaplan (SP 2 Miastko), 3. Mateusz Dynak (SP 4 Słupsk)/Kamil Kotecki (SP 10). Klasyfikacja w grze mikstowej: 1. M. Jaworski/Małgorzata Rama (SP 3 Malbork), 2. M. Dynak/M. Wyszowska, 3. Jacek Dobies/Agnieszka Sidorowicz (SP 10) oraz Michał Specht/Magda Taraszkiewicz (SP 1 Miastko).

Do imprezy wymienionych zawodników przygotowali: Andrzej Sieradzki ze Słupska, Marian Pietruszyński z Miastka i Waldemar Mietaniec z Malborka. (FEN)

PIŁKA NOŻNA ■ Ogólnopolski Turniej Uczniowskich Klubów Sportowych im. Marka Wielgusa

Triumfowały Victoria SP 2 i Siódemka

Okresowe eliminacje do Ogólnopolskiego Turnieju Uczniowskich Klubów Sportowych im. Marka Wielgusa w mini piłce nożnej zostały rozegrane na stadionie miejskim w Bobolicach. Do rywalizacji przystąpiło pięć zespołów dziewcząt i sześć drużyn chłopców. Wśród dziewcząt triumfował zespół UKS Victorii SP 2 I Sianów, a najlepsi wśród chłopców byli piłkarze UKS Siódemka Szczecinek.

Wyniki turnieju dziewcząt: Olimpia – Malechowo 2:1, Victoria SP 2 I – Sławoborze 5:0, Olimpia – Victoria SP 2 II 3:0, Malechowo – Victoria SP 2 I 0:4,

Sławoborze – Victoria SP 2 II 1:2, Olimpia – Victoria SP 2 I 0:5, Malechowo – Victoria SP 2 II 2:1, Olimpia – Sławoborze 1:1, Victoria SP 2 I – Victoria SP 2 I 7:0, Malechowo – Sławoborze 1:0.

1. UKS Victoria SP 2 I	4	12	21-0
2. UKS Olimpia	4	7	6-7
3. UKS Malechowo	4	6	4-7
4. UKS Victoria SP 2 II	4	3	3-13
5. UKS Sławoborze	4	1	2-9

Najsukceszniejszą zawodniczką była Sylwia Gajewska (Victoria SP 2, zdobywczyni 9 goli).

W turnieju chłopców uzyskano rezultaty: Siódemka – Malechowo 1:0, Olimpia – Kometa 3:1, Victoria SP 2 – Sławoborze 1:2, Siódemka – Kometa

4:0, Malechowo – Sławoborze 2:2, Olimpia – Victoria SP 2 1:0, Siódemka – Sławoborze 1:1, Malechowo – Olimpia 3:0, Kometa – Victoria SP 2 7:1, Siódemka – Olimpia 2:1, Malechowo – Victoria SP 2 6:1, Sławoborze – Kometa 1:2, Siódemka – Victoria SP 2 5:1, Kometa – Malechowo 2:1, Sławoborze – Olimpia 3:1.

1. UKS Siódemka	5	13	13-3
2. UKS Kometa	5	9	12-10
3. UKS Sławoborze	5	8	9-7
4. UKS Malechowo	5	7	12-6
5. UKS Olimpia	5	6	6-9
6. UKS Victoria SP 2	5	3	5-20

„Królem strzelców” został Patryk Cyra (Kometa) – 7 bramek. (SUW)

REKLAMA



SZTUKA TWORZENIA SAMOCHODÓW



Wybierz rozsądnie.
Prowadź z uśmiechem.

już od 24 900 zł*

Renault Credit Polska

nowy RENAULT thalia

Oto powód do zadowolenia. Nowy Renault Thalia w zmodernizowanej formie. Wyrafinowane wnętrze i nowa linia nadwozia. Największy bagażnik w tej klasie. Wysoki stopień bezpieczeństwa. Do wyboru silniki: 1.4 8V 75 KM, 1.4 16V 98 KM, 1.5 dCi 65 KM, 1.6 16V 107 KM. To wszystko w atrakcyjnej cenie. Do tego do wyboru:

- oferta kredytowa – Renault Thalia za 70% ceny, reszta po roku, bez odsetek;
- pakiet gwarancyjny na 3 lata lub 100 000 km: 1 rok gwarancji Renault i 2 lata w programie Auto Non-Stop;
- pakiet ubezpieczeniowy w promocyjnej cenie. Uśmiechnij się, jest powód.

www.renault.com.pl

* oferta kredytowa 70% ceny, reszta po roku, bez odsetek.

Opaliński Sp. z o.o.
ul. Słupska 5
76-251 Bolesławice
tel./fax (059) 841 53 47, 841 53 32

Renault Dubnicki
ul. Gnieźnieńska 81
75-736 Koszalin
tel. (094) 347-14-20 do 24

AUTO TEST S.C.
ul. Turkusowa 8
78-100 Kołobrzeg
tel. (094) 351-69-16

KOLARSTWO ■ Międzyszkolna Liga Rowerów Górskich

Tym razem wyścig na torze kartingowym

Wsobotę (25 bm.) zostanie rozegrany piąty wyścig zaliczany do klasyfikacji Międzyszkolnej Ligi Rowerów Górskich. •W sezonie 2001/2002 tej imprezie kolarskiej patronuje „Głos Pomorza”. Dotychczasowe zawody odbywały się na terenach Góry Chełmskiej w Koszalinie. Tym razem dziewczęta i chłopcy będą się ścigać na koszański torze kartingowym przy ul. Gnieźnieńskiej. Start pierwszej grupy zawodników nastąpi o godzinie 11.

Po czterech wyścigach w klasyfikacji generalnej dziewcząt urodzonych w 1987 roku i młodszych prowadzi Milena Parcheta (SP 3 Koszalin) – 44 pkt przed Magdą Zarzycką (ZSSport. Koszalin) – 20 i Aleksandrą Kodurą (SP 17 Koszalin) – 8. W rywalizacji chłopców czołowe lokaty zajmują: rocznik 1989 i młodszy – 1. Jarosław Kowalczyk (SP Borne Sulonowo) – 44, 2. Sebastian Zabłotowicz (SP 3 Koszalin) – 24, 3. Maciej Gajdzica (SP 16 Koszalin) – 12; roczniki 1986-1988 – 1. Cezary Łączny (Gimnazjum 7 Koszalin) – 30, 2. Tomasz Kołodziej (Czarni Szczecin) – 11, 3. Aleksander

Majorek (Gimnazjum 6 Koszalin) – 8; rocznik 1985 i starsi – 1. Krzysztof Gapiński – 25, 2. Łukasz Nadziak (obaj ZSO nr 1 Koszalin) – 20, 3. Krzysztof Terpiłowski (ZSZ nr 1 Koszalin) – 19.

W punktacji zawodniczek z licencjami sportowymi liderką jest Magda Marycz (Spółdzielca Koszalin) – 33 pkt. Wśród zawodników z roczników 1987-1988 prowadzi Rafał Błaszczuk (Gimnazjum 6 Koszalin) – 27 przed Jarosławem Maryczem (Gimnazjum 1 Koszalin) – 22 i Piotrem Kucabem (Gimnazjum 6 Koszalin) – 20. W rywalizacji kolarzy urodzonych w 1984 roku i starszych na czele klasyfikacji jest Hubert Nagrabecki (ZS nr 3 Koszalin) – 30. Drugie miejsce zajmuje Marcin Koterwa (Politechnika Koszalińska) – 23, a trzeci jest Jerzy Nejman (VI LO Koszalin) – 19.

Przed piątym wyścigiem zbiórke zawodników w kategoriach starszych wyznaczono na godzinę 10, a młodszych na godzinę 11. Zawodnicy i zawodniczki proszeni są o zaopatrzenie się w cztery agrałki do przypięcia numerów startowych. (MARS)

PIŁKA NOŻNA ■ „Piłkarska Kadra CzeKa”

Gimnazjum z Sycewic w finale wojewódzkim

We wtorek na stadionie Ośrodka Sportu i Rekreacji w Człuchowie odbyły się półfinałowe rozgrywki wojewódzkie w ramach bardzo popularnej akcji ogólnopolskiej pod nazwą „Piłkarska Kadra CzeKa”.

Bardzo dobrze zaprezentowała się drużyna Uczniowskiego Klubu Sportowego Sparta, która funkcjonuje przy Gimnazjum w Sycewicach. Podopieczni Ryszarda Hendryka odnieśli dwa zwycięstwa, zwyciężając Gimnazjum Silno 7:0 (3:0) i człuchowskiego Piasta 5:1 (1:0). Zwycięzcy awansowali do finałowej rywalizacji w województwie pomorskim, która

zaplanowana jest 31 maja w Chojnicach. W sycewickim zespole grali (w nawiasach liczba zdobytych goli): bramkarze – Stanisław Kamykowski i Karol Wojtera oraz zawodnicy w polu – Damian Mothke, Bartosz Dębski, Artur Marczewski, Błażej Herman (1), Tomasz Kłobuch, Marek Skibiński (4), Piotr Krajewski, Paweł Przybył, Łukasz Żydaczek (1), Karol Izmałowicz (4), Marcin Luliński, Dariusz Jadłowski, Bartosz Białek (1), Łukasz Borowiec, Marcin Weiwer (1), Dariusz Piotrowski, Maciej Kowal i Mateusz Szwarek. W meczu o drugie miejsce człuchowianie pokonali Silno 4:1 (2:1). (FEN)

PODNOŚCENIE CIĘŻARÓW ■ II Ogólnopolski Turniej w Martwym Ciągu

Józef Sokołowski wygrał klasyfikację open

WŚwidwinie rozegrano II Ogólnopolski Turniej w Martwym Ciągu. Do rywalizacji przystąpiło 36 sztangistów, a w klasyfikacji open zwyciężył Józef Sokołowski ze Smardzka (gmina Świdwin).

W poszczególnych kategoriach wagowych triumfowali: kat. 60 kg – Sławomir Kondracki (Świdwin) – 157,5 kg; kat. 67,5 kg – Mariusz Kaliszewski (Świdwin) – 160 kg; kat. 75 kg – Piotr Kraus (Łomża) – 165 kg; kat. 82,5 kg – Zbigniew Boryna (Świdwin) – 220 kg; kat. 90 kg – Zbigniew Turowski (Łomża) – 260 kg; kat. 100 kg – Józef Sokołowski – 290 kg; kat. 110 kg – Robert Głowacki (Złocieniec) – 267,5 kg; kat. +110 kg – Marek Dawidowicz (Świdwin) – 275 kg. W klasyfikacji open, która była obliczana według formuły Wilkinsa, Józef Sokołowski wyprzedził Zbigniewa Turowskiego i Roberta

Głowackiego. Drużynowo triumfował Świdwin przed Szczecinem i Smardzkiem.

Zwycięzcy poszczególnych kategorii wagowych otrzymali puchary oraz pamiątkowe medale i dyplomy. Pucharami nagrodzono również trzy czołowe ekipy w klasyfikacji drużynowej.

Zawody sztangistów cieszyły się dużym zainteresowaniem publiczności. Turniej otworzył i zamknął przewodniczący Rady Miejskiej w Świdwinie, Henryk Kłaman. Organizatorami imprezy byli: Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej Lider Świdwin, Klub Sportów Siłowych Świt Świdwin i Urząd Miasta Świdwin. Rywalizację siliaczy sponsorowali: Zakład Ogólnobudowlany Stef-Bud Stefana Basioga, Hurtownia Materiałów Budowlanych Mariusza Olszewskiego oraz właściciel dyskoteki „Medison”, Wiesław Kiszka. (MARS)

PŁYWANIE ■ Pierwszy krok pływacki

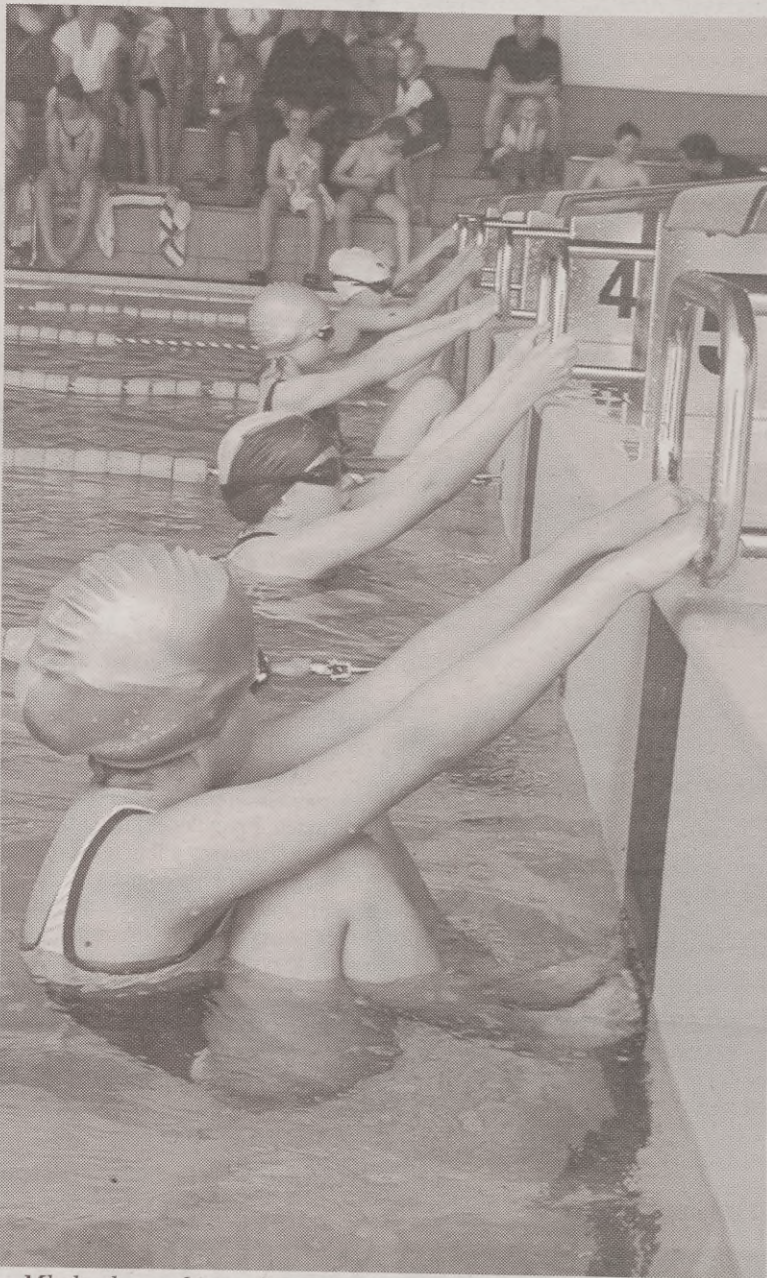
Słupsk kontra Lębork

Na pływalni Słupskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji odbyły się zawody pod nazwą „Pierwszy krok pływacki”. Startowało blisko 100 młodych adeptów pływania z To-

warzystwa Pływackiego „Skalar” Słupsk oraz Centrum Sportu i Rekreacji „Solex” Lębork. Sobotnia rywalizacja miała niesłychanie interesujący przebieg i była spraw-

dżianem formy oraz aktualnego etapu szkolenia. Wszyscy uczestnicy mocno przeżywali swoje występy w obecności kibiców, którymi przeważnie byli: mamy, tatusiowie, siostry, bracia, babcie i dziadkowie. Dla najlepszych pływaków i pływaczek były okazje puchary i ładne dyplomy. W poszczególnych grupach wiekowych czołowe miejsca wywalczyli: rocznik 1993 i młodszy – 25 m stylem dowolnym: dziewczęta – 1. Róża Wilmont, 2. Agnieszka Małecka (obydwie – Solex), 3. Sara Zubel (Skalar); chłopcy – 1. Paweł Szlag (Solex), 2. Dawid Bartnik, 3. Wojciech Wojciechowicz (obaj – Skalar); 25 m st. grzbietowym: dziewczęta – 1. S. Zubel, 2. R. Wilmont, 3. A. Małecka; chłopcy – 1. P. Szlag, 2. D. Bartnik, 3. Marcin Bujno (Skalar); rocznik 1992 – 50 m st. dowol.: dziewczęta – 1. Alicja Zakolska (Solex), 2. Jaśmina Hopało, 3. Klaudia Szczepke (obydwie – Skalar); chłopcy – 1. Mateusz Zawada (Solex), 2. Jakub Kozłowski, 3. Seweryn Góralczyk (obaj – Skalar); 50 m st. grzbiet.: dziewczęta – 1. A. Zakolska, 2. J. Hopało, 3. Olga Kurszewska (Solex); chłopcy – 1. M. Zawada, 2. J. Kozłowski, 3. S. Góralczyk; rocznik 1991 – 100 m st. dowol.: dziewczęta – 1. Joanna Czechowicz (Solex), 2. Aleksandra Szkudniewska, 3. Aleksandra Gromulska (obydwie – Skalar); chłopcy – 1. Wojciech Kłosowski, 2. Bartłomiej Baranowski (obaj – Solex), 3. Bartosz Roman (Skalar); 100 m st. zmiennym: dziewczęta – 1. A. Gromulska, 2. A. Szkudniewska, 3. J. Czechowicz; chłopcy – 1. B. Roman, 2. B. Baranowski, 3. W. Kłosowski. Szkoleniem młodego pokolenia pływackiego w Słupsku zajmuje się trener Mariusz Parchoniuk, zaś w Lęborku – Dariusz Gromulski, który dawniej pracował ze słupskimi pływakami, a jego najbardziej znaną wychowanką jest Beata Kamińska.

Trzeba podkreślić, że z powodu remontu basenu w Słupsku „skalarowcy” wznowili treningi dopiero trzy miesiące temu, zaś lęborkanie trenują już od września ubiegłego roku. (FEN)



Młode pływaczki w pełnej gotowości do wyścigu

KOSZYKÓWKA ■ Liga NBA – Finał Konferencji Wschodniej

„Celtowie” wyrównali stan rywalizacji

Bostońscy Celtowie wyrównali stan rywalizacji w finale Konferencji Wschodniej zawodowej ligi koszykówki NBA pokonując na wyjeździe New Jersey Nets 93:86. Oba zespoły nie grały w poprzednim sezonie w rozgrywkach play-off. Dwa następne spotkania odbędą się w Bostonie, w hali Fleet Center. Celtowie prowadzili w drugiej kwarcie różnicą 13 punktów, potem gospodarzom udało się zniwelować różnicę do trzech. Riposta Celtów była natychmiastowa. Drugą kwartę zakończyli prowadzeniem 48:42. Gospodarze, żywiołowo dopingowani przez publiczność, rzucili się do odrabiania strat, dzięki znakomitej postawie najwyższego w ich zespole Todda MacCullocha (214 cm) zmniejszyli dystans do dwóch punktów. Kosztowało ich to jednak sporo sił, bowiem nie byli w stanie przeciwstawić się „ucieczce” rywali, którzy prowadzili później nawet różnicą 18 punktów. Najwięcej punktów dla Boston Celtics zdobyli: Antoine Walker – 26 oraz Paul Pierce – 18, a dla New Jersey Nets: Jason Kidd – 23 oraz Kenyon Martin – 22. (PAP, SUW)

KOSZYKÓWKA ■ Koszalińska Liga Amatorska

Pozostały już tylko finałowe mecze

Powoli dobiegają końca rozgrywki 25. edycji Koszalińskiej Amatorskiej Ligi Koszykówki. W ubiegłą niedzielę wyjaśniła się sprawa zajęcia dalszych miejsc w poszczególnych ligach, a w najbliższą sobotę odbędą się spotkania o pozycje na podium.

W meczu o 5. miejsce w II lidze drużyna Na Skarpie pokonała po bardzo zaciętym spotkaniu Bajgiel 58:57. Najwięcej punktów dla zwycięzców zdobył Łukasz Mech, a dla pokonanych Paweł Kłosko – 22.

Przypominamy, że spadek do III ligi zanotowały zespoły TP S.A i Skala.

Rozegrano również mecz o piąte miejsce w III lidze. Był on równie emocjonujący i zacięty. Zespół Państwowej Straży Pożarnej zwyciężył Amatorów 2000 48:47. najsukuteczniej wśród zwycięzców zagrał Łukasz Sikorski – 17 pkt., a wśród pokonanych Wojciech Tabaka – 18.

W ostatnim trzeczoligowym spotkaniu w grupie B, w której walczone o pozycje 9-14, Koszalińska Straż Pożarna wygrała po dogrywce z Drużyną Starsi Panowie 72:56. W regula-

minowym czasie gry był remis 54:54. Najwięcej punktów dla zwycięzców zdobył Krzysztof Chadacz – 38, a dla pokonanych Dominik Cieżki – 19.

Wiadomo już, więc, że w III lidze miejsca od 5 do 14 kolejno zajęły następujące drużyny: 5. Państwowa Straż Pożarna, 6. Amatorzy 2000, 7. Inbud/KRZ Ochrona, 8. Helper 16, 9. Fasolki, 10. Koszalińska Straż Pożarna, 11. RWDG Nabla, 12. Starsi Panowie, 13. Betomex II, 14. MOAS.

Finał rozgrywek odbędzie się w sobotę, 25 maja. Oto program gier: mecz o 3. miejsce w III lidze – Gaz System – Super Mix (godz. 10.30), o 3. miejsce w II lidze – Energetyk – Auto Market (11.45), o 3. miejsce w I lidze – Kolor Plusz – ZAGAZ (13), o 1. miejsce w III lidze – NMC ENMIC – Tymbark (14.15), o 1. miejsce w II lidze – Akcja Katolicka/Janex – XYZ (15.30), o 1. miejsce w I lidze – Dream Team Ces – Betomex (16.45). Wszystkie spotkania rozegrane zostaną w hali Zarządu Obiektów Sportowych przy ul. Głowackiego. O godz. 18 organizatorzy planują uroczyste zakończenie rozgrywek 25. edycji. (SUW)

PIŁKA NOŻNA ■ Portugalia – rywal Polski z grupy D MŚ

Kenedy wykluczony z reprezentacji za doping

Daniel Kenedy za stosowanie środków dopingujących został wykluczony z piłkarskiej reprezentacji Portugalii na mistrzostwa świata – poinformowała portugalska agencja Lusa powołując się na źródła zbliżone do Federacji Piłkarskiej tego kraju (FPF). Miejsce Kenedy'ego (Marítimo Funchal) w kadrze reprezentacji Portugalii zajął Hugo Viana (Sporting Lizbona).

28-letni Kenedy, pomocnik, jedyny debiutant w drużynie trenera Antonio Oliveiry, został wykluczony z kadry, po tym jak wynik testu antydopingowego przeprowadzonego przed odlotem Portugalczyków na zgrupowania w Makau dał wynik pozytywny. Nazwy zakazanej substancji, którą stosował Kenedy, nie ujawniono. Portugalia, wraz z Koreą Południową i USA, jest rywalem polskich piłkarzy w mistrzostwach świata.

Kadra Portugalii na finały MŚ (po wykluczeniu Kenedy'ego):

bramkarze – Ricardo Pereira (Boavista Porto), Vitor Baia (FC Porto), Nelson Pereira (Sporting Lizbona); obrońcy – Abel Xavier (Liverpool), Jorge Andrade (FC Porto), Jorge Costa (Charlton Athletic), Fernando Couto (Lazio Rzym), Beto Severo (Sporting), Rui Jorge (Sporting), Nuno Frechaut (Boavista Porto), Marco Caneira (Benfica Lizbona); pomocnicy – Luis Figo (Real Madryt), Sergio Conceicao (Inter Mediolan), Rui Costa (AC Milan), Paulo Bento (Sporting), Paulo Sousa (Espanyol Barcelona), Pedro Barbosa (Sporting), Armando Petit (Boavista), Hugo Viana (Sporting Lizbona), Nuno Capucho (FC Porto); napastnicy – Nuno Gomes (Fiorentina), Pedro Pauleta (Girondins Bordeaux), Joao Pinto (Sporting). (SUW)

PIŁKA NOŻNA ■ Mecz towarzyski

Korea Południowa – Anglia 1:1

Wprzedostatnim meczu towarzyskim przed inauguracją piłkarskich mistrzostw świata pierwszy rywal reprezentacji Polski – Koreańczycy zremisowali w Segwipo z Anglią 1:1 (0:1).

Pierwszą bramkę w historii spotkania między obu drużynami zdobył zastępujący w roli kapitana Anglików Davida Beckhama Michael Owen, który w 25 minucie zakończył celnym strzałem akcję całego zespołu. W pierwszej części gry Anglicy wyraźnie dominowali na boisku. W 14 minucie po składnej akcji Owena Hargreavesa i Michaela Owena bliski zdobycia gola był Darius Vassell, ale

jego strzał zablokował w ostatniej chwili Choi Jin-Cheul. Chwilę później bramkarz gospodarzy obronił w ładnym stylu uderzenie Paula Scholesa. Na angielską bramkę strzelali Lee Chun-soo, Lee Young-pyo i Hong Myung-bo, ale Nigel Martyn nie dał się zaskoczyć.

W drugiej połowie w ekipie szwedzkiego trenera Svena-Gorana Erikssona pojawiło się siedmiu nowych zawodników. Obraz gry uległ zmianie na niekorzyść zespołu angielskiego i w 52 minucie gry Koreańczycy doprowadzili do wyrównania – po rzucie rżym Park Ji-sung strzałem głową pokonał Davida Jamesa. (PAP, SUW)



W pogoni za piłką Anglik Owen Hargreaves (z lewej) i gracz reprezentacji Korei Płd. Park Ji-Sung w towarzyskim meczu w Segwipo w ramach przygotowań do finałów piłkarskich mistrzostw świata 2002

Piłka nożna ■ Mistrzostwa świata 2002

Pożegnanie u prezydenta i odlot do Korei



Wczoraj prezydent Aleksander Kwaśniewski (w środku) pożegnał polską reprezentację piłkarską odlotującą na mistrzostw świata do Korei Południowej

Prezydent RP Aleksander Kwaśniewski pożegnał wczoraj piłkarską reprezentację Polski, która tego samego dnia wieczorem odleciała do Korei Południowej na finały mistrzostw świata.

Uroczystość pożegnania odbyła się w Pałacu Prezydenckim. Udział w niej wzięli wszyscy piłkarze reprezentacji oraz cała ekipa udająca się z drużyną narodową do Azji. Na początku uroczystości gościom pokazano film z największymi sukcesami polskiej piłki. Pomysłodawcą tego filmu był prezydent Kwaśniewski. Przypomniano finał igrzysk olimpijskich w Monachium, bramkę Jana Domarskiego w słynnym meczu na Wembley, występy Polaków w finałach mistrzostw świata w 1974 i 1982 roku oraz mecze z Ukrainą i Norwegią z ostatnich eliminacji MŚ.

– Za kilka godzin polecicie na mistrzostwa świata, które są powodem do wzruszeń jakie przed chwilą przeżywaaliśmy – powiedział prezydent po emisji filmu. – Polacy umieli i umieją grać w piłkę, potrafią zachwycać pięknymi akcjami. Chciałem pokazać ten film ku pokrzepieniu serc tych wszystkich, którzy nie pamiętają jak grała nasza reprezentacja niemal trzydzieści lat temu. Chciałbym, aby te zdjęcia były dla was natchnieniem. Nie pokazywałem straconych bramek, aby to nie stało się natchnieniem dla bramkarzy.

Kwaśniewski podkreślił, że Polska 16 lat czekała na występ swoich piłkarzy w mistrzostwach świata. – Jestem przekonany, że jedziecie tam z silną motywacją na sukces. A odnieść go można grając wszystko co umiecie plus jeszcze trochę – oświadczył Aleksander Kwaśniewski. – Sport ma to do siebie, że wyniku nie można przewidzieć. Dlatego oczekujemy walki z każdym rywalem. Życzę wam satysfakcji z gry. Jeśli będziecie ją mieli, wtedy z wyniku też będziecie zadowoleni. To jest chwila, kiedy możecie przekonać wszystkich o własnej klasie. Do boju orły, do boju! – zakończył prezydent. (PAP, SUW)

PIŁKA NOŻNA ■ Do finałów mistrzostw świata pozostało 8 dni

Nadzieje Koreańczyków na wyjście z grupy

Trzy czwarte mieszkańców Korei Południowej spodziewa się, że ich piłkarska reprezentacja osiągnie co najmniej drugą rundę mistrzostw świata, wynika z badań przeprowadzonych w tym kraju. Badaniom poddano 1.512 osób. 72,6 procent badanych jest zdania, iż Koreańczycy osiągną drugą rundę. 1,8 procent ma nadzieję, że reprezentacja Korei Południowej może zdobyć mistrzostwo świata. Zdaniem organizatorów badań, w wynikach może nastąpić błąd rzędu 2,5 procent. Oczekiwania Koreańczyków wynikają nie tylko z faktu, iż są oni wraz z Japonią współgospodarzami mistrzostw w okresie 31 maja – 30 czerwca. Wierzą w sukces reprezentacji także dlatego, iż jest prowadzona przez holenderskiego trenera Guusa Hiddinka. Hiddink awansował z piłkarzami Holandii do półfinału poprzednich mistrzostw świata, we Francji. Badania zostały przeprowadzone m.in. po meczu, w którym Korea Płd. pokonała Szkocję 4:1. W grupie D piłkarze Korei Płd. grają z Polską, Portugalią i USA.

Biletowy chaos

Na dziesięć dni przed rozpoczęciem finałów piłkarskich mistrzostw świata

na Japonii i Korei Południowej panuje chaos związany ze sprzedażą biletów. We wtorek japoński komitet organizacyjny imprezy JAWOC zwołał posiedzenie sztabu kryzysowego i wyśtosił ultimatum do Międzynarodowej Federacji Piłki Nożnej (FIFA) domagając się natychmiastowego przekazania w czasie 24 godzin pozostałych niesprzedanych biletów. Zdaniem JAWOC oraz jego koreańskiego odpowiednika KOWOC brakuje 500 tysięcy biletów.

Winą za nie sprzedanie biletów oba komitety obarczają brytyjską firmę FIFA-TICKET BYROM. Wielokrotnie monity pod adresem firmy pozostały bez echa. Oba komitety zasypywane są wnioskami o interwencję w sprawie otrzymania biletów. Niewykluczone, że wszystkiemu winien jest internetowy bałagan. Dotychczas w Korei Południowej kibice otrzymali około 20 procent biletów z ogólnej liczby 600 tysięcy. Opóźnienie spowodowało problemy z drukiem. Także JAWOC nie poczuwa się do odpowiedzialności za biletowy bałagan. JAWOC i KOWOC mają nadzieję, że sytuacja wyjaśni się przed rozpoczęciem mistrzostw. W Korei Południowej nie sprzedano jeszcze 200 tysięcy spośród 816.000 przekazanych do dyspozycji kibiców w tym kraju biletów.

Japończycy pokleją kamienie

Japońskie kompanie kolejowe zamierzają włączyć się do programu bezpieczeństwa piłkarskich mistrzostw świata.

Jeden z punktów tego przedsięwzięcia dotyczy pokrycia klejem kamieni, utwardzających trasę przejazdu pociągów. Kamienie, położone pod i obok torów kolejowych, służą m.in. do redukcji hałasu i kołysania wagonów przejeżdżającego pociągu. Kompanie kolejowe są zdania, iż kamienie takie mogą również służyć jako broń w rękach chuliganów. Dlatego w niektórych miejscach kamienie zostaną spryskane klejem, by utrudnić ich oderwanie od podłoża. Central Japan Railway Company wytypowała 20 osób, które dokonają tej operacji między stacjami sąsiadującymi ze stadionem Shizuoka, gdzie piłkarze Kamerunu spotkają się z Niemcami, 11 czerwca – poinformował rzecznik kompanii.

Operacja będzie kosztowała 10 milionów jenów (ok. 79.750 dolarów). Kompanie zamierzają również podjąć inne kroki zabezpieczające, np. zamocować na stałe kosze od śmieci, zabezpieczyć okna przed łatwym rozbiciem itp. (PAP, SUW)

Liczy nie kłamia

Działki:
Słupsk, Osiedle Akademickie: 83 tys. zł
 powierzchnia 1251 m kw., prąd,
 woda, kanalizacja, pozwolenie na
 budowę i projekt
Koszalin, ul. Władysława IV: 105 tys. zł
 powierzchnia 1620 m kw.,
 bezpośrednio przy drodze, teren
 płaski, uzbrojony
Słupsk, ul. Kijowskiego: 36 tys. zł
 powierzchnia 764 m kw., wolno
 stojąca, uzbrojenie w drodze
Mieszkania i działki - strona 18

głos Pomorza

dom

ZAWSZE W CZWARTEK

23 MAJA 2002

Docień korę

Kora drzew iglastych doczekała się
 zaszczytów i już nie zalega
 w przytartacznych hałdach

Docenili ją ogrodnicy. Działkowcy i właściciele przydomowych ogródków są jeszcze trochę nieufni. Niepotrzebnie. Kora skutecznie zabezpiecza w ziemi wodę przed wyparowaniem i zapobiega wyrastaniu chwastów. Warstwa kory mocno nasiąknięta wodą bardzo długo ją w sobie zatrzymuje. Jako pochodna drewna, stanowi też doskonałą izolację cieplną, a użyta w domieszkę do ziemi ogrodowej znakomicie poprawi jej strukturę. Mankament to zakwaszanie gleby i niska zawartość składników mineralnych. Wada bywa jednak zaletą. Tak jest i z korą, jeśli się jej użyje jako podłoża na wrzosowisku lub pod wysadzone pojedynczo krzewy z rodziny wrzosiowatych, np. różaneczniki czy borówkę amerykańską. Słabo rozłożona materia organiczna o kwaśnym odczynie i dużej pojemności wodnej to właśnie to, czego te rośliny potrzebują. Co do gatunków, którym silne zakwaszenie zbytnio nie służy, korę, która ma się pod nimi znaleźć, trzeba uprzednio wymieszać z nawozem wapniowym, np. sproszkowanym dolomitem. Proces biologicznego rozkładu kory przebiega bardzo powoli. Rośliny, wokół których leży ściółka z kory, mogą odczuwać niedobór azotu, zużywanego w dużych ilościach przez bakterie. Braki te łatwo uzupełnić stosownym nawozem. Kora jest również uboga w azot, fosfor i potas, toteż glebę trzeba dodatkowo wzbogacać nawozami mineralnymi. Korę rozsypujemy wokół drzew, krzewów i bylin na rabatach warstwą grubości co najmniej 5 centymetrów.

Na zdjęciu: dział utrzymywania zieleni koszalińskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej od ubiegłego roku stosuje korę sosnową pod wszelkie możliwe nasadzenia.

(ARKO)



FOT. WIENIŚLAW SPORECKI

REKLAMA
www.glos-pomorza.pl
 ...nasze wydanie Internetowe

Spółdzielnia Mieszkaniowa „INWEST-DOM”
 oferuje mieszkania lokatorskie w Koszalinie,
 Kołobrzegu, Gościńcu, Świeżynie, Świdwinie.
 — w rozliczeniu książeczki mieszkaniowe —
 Koszalin Al. Monte Cassino 2 tel. 343-19-12

Promocja kos spalinowych STIHL
 już od 649 zł
 Kosiarki do trawy
 elektryczne i spalinowe
VIKING
 „Agro-Mix” Koszalin, ul. Górskiego 8
 tel. 094 345 72 94

TAXI 919
RADIO MPT
 - z telefonów komórkowych tylko:
919
 - połączenie bezpłatne:
0-800-100-919

GLAZURA I TERAKOTA
 Hiszpania, Włochy, Turcja, Polska
 - bogata oferta II gatunków niekońcówek!
 glazura przemysłowa - 14,80 m kw., terakota gat. I - 19,50 m kw., klinkier gat. II - 28,00 m kw.
 Koszalin, ul. Szczecińska 65 (baza Rolmixu) tel. (094) 347-17-74
 czynne 8-16 sob. 8-13

KOMINKI, PIECE WOLNO STOJĄCE firmy Nordica
SYSTEMY ROZPROWADZENIA CIEPŁA
WKŁADY KOMINKOWE, AKCESORIA KOMINKOWE,
 Koszalin, ul. Szczecińska 65 (baza Rolmixu) tel. (094) 347-17-74
 czynne 8-16 sob. 8-13

UWAGA! WAŻNY KOMUNIKAT!

Ogólnopolski Program „RATY DLA KAŻDEGO POLAKA”
już działa!

Zalety programu:

- * stałe oprocentowanie od 2 do 6% rocznie,
- * minimum formalności,
- * kwoty od 10 000 do 250 000 zł.

Program dostępny dla osób nie mających zdolności kredytowych

KWOTA	RATA
50 000 zł	375 zł/m-c
100 000 zł	750 zł/m-c
200 000 zł	1500 zł/m-c

ADRESY BIUR REGIONALNYCH:

Koszalin, ul. Zwycięstwa 10/2, tel. 348 91 16, 347 42 09
 Słupsk, ul. Filmowa 3d, tel. 841 1015, 841 11 90

Oferta ograniczona ilościowo

PŁYTA GIPSOWO - KARTONOWA
 12,5 mm **6,9 zł/szt.**

HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH „ROLBUD”
 Słupsk ul. Poznańska 10 tel./fax (059) 84234-95

rok założenia 1997
meGa

76-251 BOLESŁAWICE K/SŁUPSKA (żółty budynek obok NISSANA)
 UL. BUKOWA 1, TEL./FAX 059 842 96 33, KOM. 0600 465 249

BRAMY
ROLETY
DRZWI
OKNA
GARAŻE
MONTAŻ GRATIS
MAJ, CZERWIEC

KRISPOL
 BRAMY, ROLETY, ROLETY

brokat
 FENIKS, OSMY,
 KOLONIATY



Pokaż i sprzedaj swoją nieruchomość



ŚRODKOWOPOMORSKA GIEŁDA NIERUCHOMOŚCI
SŁUPSK, UL. W. POLSKIEGO 38 - 059 84-270-17
SIEMIANICE, USTKA, INNE. www.spgn.pl



BIT s.c. ul. Zwycięstwa 114 tel. 346-51-25
Dom bliźniak pod Polanowem, piękna okolica,
idealny na letnisko, działka 1400 m², wędzarnia, bu-
dynek gospodarczy, cena 44 000 zł



Lokal handlowo-biurowy (50m²), parter, osobne wejście.
Centrum Słupska do wynajęcia. Tel. 8402200, 608402200



ANKAM NIERUCHOMOŚCI - 342-26-19.
Koszalin ul. Kwiatkowskiego dom pół bliźniaka 128 m² do
remontu, działka własność 1204 m² pełne uzbrojenie cena
155.000 zł



ANKAM NIERUCHOMOŚCI - 342-26-19.
Koszalin ul. Gąszczak dom szeregowy 128 m² całkowicie
podpiwniczony stan do zamieszkania działka 168 m² własność
cena 180.000 zł



ANKAM NIERUCHOMOŚCI - 342-26-19.
Koszalin ul. Szczecińska obiekt o przeznaczeniu na hurtownię,
magazyn, biuro, własna rampa, plac manewrowy przy
trasie przebiegającej Gdarsk-Szczecin



NORD - 347-12-30. Koszalin ul. Marii Ludwiki bu-
dynek administracyjny na starówce, sprzedaż lub
dzierżawa 338m²



NORD - 347-12-30. Koszalin ul. Mieszka I maga-
zyny + biura, 5 pokoi, 2 wc, pom. socjalne 443m²,
brama wjazdowa, plac, parking, rampa 1390m² -
dzierżawa



NORD - 347-12-30. Koszalin ul. Wrześniowa dom
dwurodzinny 196m², 6 pokoi, taras, ogrzewanie gazo-
we, panele, garaż, w rozliczeniu mieszkanie 3-poko-
jowe. Cena 230.000,-



NORD - 347-12-30. Koszalin Szczecińska dom
przedwojenny 325m², dwukondygnacyjny z podda-
szem, podpiwniczony, idealny na bank, siedzibę firmy,
przy ulicy, parking, działka 602m². Cena 250.000,-



GADOMSKA NIERUCHOMOŚCI 347 41 84
Stare Bielice budynek na działce (np. hurtownia), ok.
200 m kw, wys. 8 m, stan surowy otwarty + pow. na dwa
mieszkania po 120 m kw.; działka 1,11 ha. Cena 150 000 zł.



GADOMSKA NIERUCHOMOŚCI 347 41 84
Parnowo dom wolno stojący, do wykończenia, może
być dla dwóch rodzin, działka 1,59 ha; dwa garaże.
Cena 166 000 zł



WYSOKIŃSKI
342-36-44.
Mielno nowy dom
z wyposażeniem
na działce 801m²,
100 000 Euro



WYSOKIŃSKI - 342-36-44.
Łazy domek rekreacyjny tuż nad brzegiem jeziora 149 950 zł
www.nwk.com.pl



WYSOKIŃSKI - 342-36-44.
Konikowo 1/2 bliźniaka 5 pokoi, działka 723m²
98 000 zł www.nwk.com.pl



WYSOKIŃSKI - 342-36-44.
Mielno dom w stanie surowym otwarty na działce 1812m²,
250m od morza 220 000 zł www.nwk.com.pl

Trybunał Konstytucyjny
zdecydował, że sprzedaż
odziedziczonej
nieruchomości jest możliwa
tylko po zapłaceniu podatku

Najpierw podatek, potem handel

Skargę wniosła kobieta, która odziedziczyła udział w nieruchomości. Udała się do notariusza, by sporządzić akt sprzedaży. Nie przedstawiła jednak zawiadomienia urzędu skarbowego o uiszczeniu należnego z tytułu dziedziczenia podatku. Z tego powodu notariusz, powołując się na przepis ustawy o podatku od spadków i darowizn, odmówił sporządzenia aktu notarialnego.

Kobieta nie zgodziła się z odmową i zaskarżyła ją do sądu okręgowego. Ten oddalił jej zażalenie. Sprawa trafiła do Trybunału Konstytucyjnego, który uznał, że zaskarżone przepisy są zgodne z konstytucją. Uwzględniają bowiem możliwość braku pieniędzy przez podatnika, gdyż dopuszczają możliwość zawarcia porozumienia z urzędem skarbowym (np. zastawienie hipoteki). (WAR)

REKLAMA



Powierzchnie handlowe i biurowe do wynajęcia
już od 12 m² w Domu Towarowym w Słupsku
przy PL. Zwycięstwa nr 11 tel. 84245-81; 603110102.



Nieruchomości-Kaczyńska tel. 84 12 583
GALEZINOWO 10 km od Słupska dom wolnostojący
zabudowania gospodarcze, działka 1,6 ha
cena 95.000 www.1nk.pl e-mail nk@z.pl



Nieruchomości-Kaczyńska tel. 84 12 583
Słupsk Os. Akademickie
środkowy szereg
wysoki standard
4 pokoje, kuchnia
z aneksem jadalnym
garaż, ogrzewanie gaz
działka
cena 240.000
www.1nk.pl
e-mail nk@z.pl



Nieruchomości-Kaczyńska tel. 84 12 583
ŁOSINO 8 km od Słupska dom wolnostojący 70 m kw
działka 900 m kw lub zamiana na 2 pokojowe
cena 51.000 www.1nk.pl e-mail nk@z.pl



Nieruchomości-Kaczyńska tel. 84 12 583
SIEMIANICE komfortowy dom wolnostojący 224 m kw
działka 720 m kw, z wyposażeniem wysoki standard
cena 295.000 zł, www.1nk.pl e-mail nk@z.pl

MIESZKANIA

Lokalizacja	Pow. w m ²	Cena w tys. zł	Cena m ²	Charakterystyka	Agencja
1-POKOJOWE					
Słupsk Banacha	24,8	37	1492	sw, wysoki parter, okna pcv	DELTA
Koszalin	28,6	47	1643	IIIp, widok na park	Gadomska
Koszalin	27,2	47	1727	IVp, z wyposażeniem	Gadomska
Słupsk Ostroroga	19,6	29	1479	IVp w bloku, wngka kuchenna w przedpokoju, po remoncie	Krynicky
2-POKOJOWE					
Koszalin Sucharskiego	38,3	59	1540	VIIp, sw, kuch, łaz, przedpokój	Bit
Koszalin Ratajczaka	37	60	1621	widna kuch, okna pcv, nowa gl i terakota	Ankam
Słupsk Andersa	49	61	1245	IVp, sw,	DELTA
Koszalin Tuwima	45	70	1555	IIIp, wysoki standard	Jasiński
Słupsk Filmowa	69,5	70	1007	IIp w kam, na biuro, gabinet	Krynicky
Ustka	37	65	1756	IVp, standard, rozkładowe	LOCUM
Ustka	48	74	1541	IVp, szafa wngkowa	LOCUM
Dobrociechy	45	19	422	pokój na poddaszu 10m	NORD
Wiklino	47	35	744	parter, balkon, gl, ter, gładzie	Merkury
Słupsk Niemcewicz	53,3	49	919	IIIp, kuchnia, łaz z wc, wysoki standard, własnościowe	OMEGA
3-POKOJOWE					
Karsino	66,2	45	679	szczytowe, podłogi pcv, garaż	NORD
Motarzyno	51,2			IIp, widna kuch, ogrzew etaż	ARKA
Koszalin Kółkaj	60	78	1300	słoneczne, duża loggia	Ankam
Dębica Kaszubska	60	72	1200	w bud 6-rodzinnym, komf z kominkiem, garaż, działka	DELTA
Słupsk Garncarska	46,5	55	1182	nowe okna, IVp, kuch połącz z pokojem barkiem, nowe okna	Merkury
Bonin	54	60	1111	po rem, ciepłe, garaż	Jasiński
Strzelino	65	60	923	lp, garaż, ogródek	Kaczyńska
Jezierzyce	49	55	1122	IIp, wysoki standard	Kaczyńska
Słupsk Sobieskiego	54	63	1167	w, IVp, kuch, łaz z wc, balkon, po rem, meble kuchenne	OMEGA
Słupsk Romera	72,6	79	1088	VIIIp, op, okna pcv, I, ter	WEX
4-POKOJOWE					
Słupsk Piłsudskiego	73,1	82	1122	rozkładowe, gl, ter, op, parkiet w jednym pokoju	WEX
Słupsk Sygietyńskiego	93	100	1075	lp, ogrzew gazowe, nowy piec, strych 50 m do adaptacji	ARKA
Słupsk centrum	89	90	1011	po rem, kominek, co gaz, IIIp	Merkury

Legenda: b- balkon, co- centralne ogrzewanie, g- garaż, gl- glazura, h- mieszk. hipoteczne, k- kuchnia, kw- księga wieczysta, l- loggia, lw- liczniki wody, t- łazienka, mc- mierniki ciepła, nb- nowe budownictwo, og- ogrzewanie gazowe, op- opomiarowane, pan.- panele, par.- parter, s- spółdzielcze, sb- stare budownictwo, st- strych, sw- spółdzielczo-własnościowe, t- telefon, ter.- terakota, TVk- telewizja kablowa, w- własnościowe

DZIAŁKI

Lokalizacja	Pow. w m ²	Cena w tys. zł	Przeznaczenie	Uzbrojenie	Agencja
Siemianice	856	20	bud.	przy ul. Spacerowej, uzb	ARKA
Rowy	568	160zł/m	mieszk-usł	uzbrojona	ARKA
Koszalin Energetyków	500+500	100zł/m	bud.	2 działki, pełne uzbrojenie	Ankam
Sarbinowo	4ha	110	pensjonat	1 km od morza	Ankam
Gąski	5000	125	bud.jedn.	do morza 300m	Bit
Bobolin	2502	50		do morza ok. 500 m	Bit
Dębica Kaszubska	1009	12	mieszk-jedn.	woda, kanalizacja, pod lasem	DELTA
Ustka	301	38	bud.jedn.	prąd, projekt, wylane ławy fundamentowe	DELTA
os.Kwiatowe	2011	40	bud.jedn.	do uzbrojenia- 70 m	Gadomska
Kretomino	1407	50	usługi	własność	Gadomska
Stare Bielice	1,8ha	147	bud.	uzbrojona, płaski teren, pilna sprzedaż	Jasiński
Koszalin Zwycięstwa	4400	150zł/m	usł-rzem	teren płaski, uzbrojenie przy działce	Jasiński
Gnieźnińska	700	30	mieszk-usł	uzbrojona, przy rzece	Kaczyńska
Bydlino	3ha	9	rolne	przy drodze	Kaczyńska
Gąbino	495	34,6	letniskowa	woda, energia, kanaliza	Krynicky
Bolesławice	3000	45	mieszk.	woda, energia	Krynicky
Ustka Przewłoka	420	35	bud.	uzbrojona, z projektem, zab szeregowa	LOCUM
Słupsk	308	23	bud.	uzb, pod zab szeregową	Merkury
Kobylnica	1000	32	bud.	uzb, własna, ogrodzona	Merkury
Siemianice	725	25	bud.	rozp bud, ubrojona	Merkury
Borne Sulnowo	9800	88	bud.	piękne poł nad brzegiem jeziora, prąd	NORD
Koszalin Podmiejska	1112	14	mieszk.	woda i energia - obok	NORD
Jezierzany	1161	22zł/m	rekreacyjne	obok jeziora, możł uzb w wodę, energię	OMEGA
Słupsk Brzozowa	249	25	mieszk.	woda, energ elektr, gaz, kanaliza, projekt domu	OMEGA
Bolesławice	26000	2210	bud	w drodze	WEX
Siemianice	975	20	bud.jedn.	blisko uzbrojenie	WEX

TYDZIEŃ W OGRODZIE (23-29 MAJA)

● Trawa najsilniej przyrasta od połowy maja do końca czerwca. W tym czasie trawniki wymagają więc najczęstszego przycinania. Nie ma co jednak sięgać po kosiarkę, zanim trawa nie podrośnie co najmniej do wysokości czterech centymetrów. Obowiązuje zasada: jednorazowo nie skracać źdźbeł więcej niż o połowę.

● Od połowy miesiąca do października rośliny pokojowe powinno się zasiląć co 7-10 dni odpowiednimi nawozami wieloskładnikowymi, na przykład dla roślin o ozdobnych liściach.

● W „dni korzeniowe” 22-24 maja i „kwiatowe” (25-26.05) nadal wysadzamy cynie, begonie, astry chińskie, pelargonie, petunie, żeniszki, werbenę i aksamitki. W tym samym czasie siejemy nagietki, maciejki, portulakę, gipsówkę. W „dni kwiatowe” wprost do gruntu wysiewamy kwiaty jednoroczne: nagietki, maciejki, portulakę wielokwiatową, nasturcję, dimorfotekę zatokową i kosmosy, a także groszek pachnący, ostróżki, słoneczniki, lewkonie, godecję, i rezedę. Okres, kiedy mogą wystąpić przygruntowe przymrozki, już minął, bez obawy można więc wysadzać petunie, szalwie, aksamitki, niecierpki, zatrwiany, żeniszki, lobelie.

● Jeśli chcemy, by rośliny dobrze się prezentowały na balkonie, kupując sadzonki, wybieramy te dobrze rozkrzewione, z silnymi sztywnymi pędami i co najmniej kilkoma pąkami kwiatowymi. Posadzone w odległości 20-30 centymetrów od siebie rośliny obficie podlewamy i przez pierwszy tydzień chronimy przed ostrym słońcem (można je ocienić na przykład gazetami). Po dwóch tygodniach można zacząć je zasilać nawozem wieloskład-

nikowym przeznaczonym dla roślin kwitnących.

● Obcinamy wszystkie zasychające kwiatostany lilaków, żeby nie zdążyły zawiązać nasion. Zaraz po kwitnieniu powinniśmy przyciąć krzewy kwitnące na zeszłorocznych pędach (migdałki, tawuły wczesne, forsycje). Usuujemy tylko najstarsze pędy. Dzięki temu będą miały więcej kwiatów na młodych gałązkach w następnym roku.

● Przycięcia (do dwóch trzecich wysokości) wymagają wrzośce, które kwitły wczesną wiosną. Po tym zabiegu staną się gęstsze i obficie zakwitną w następnym sezonie.

● Drzewa i krzewy rosnące w dużym zagęszczeniu oraz te, które mają słaby system korzeniowy (różę, rośliny wrzosowate), powinniśmy zasilić nawozem wieloskładnikowym. Świerki karłowe przed atakiem przedziorków skutecznie zabezpieczy opryskanie w końcu maja środkami Karate lub Talstar.

● Dni mamy coraz dłuższe. Syningie, fiołki afrykańskie, fitonie, widliczki i większość paproci – rośliny szczególnie wrażliwe na nadmiar światła – powinno się przenieść w miejsca bardziej ocienione. Zapobiegnie to oparzeniom liści. Skończył się sezon grzewczy i powietrze w mieszkaniach nie jest już tak suche jak zimą. Mimo to powinniśmy zraszać rośliny wymagające dużej wilgotności powietrza. Choć wydaje się, że kwiaty potrzebują teraz więcej wody, nie powinniśmy przesadzać z podlewaniem, gdyż słońce nie ogrzewa jeszcze podłoża na tyle, by je zupełnie przesuszyć, i możemy zalać system korzeniowy rośliny. (ARKO)

„Kwietnik” radzi

Najłatwiejsze bonsai

Początkujący miłośnicy drzewek bonsai, aby uniknąć niepowodzeń, powinni rozpocząć od formowania roślin łatwych w uprawie. Na początek do formowania bonsai proponujemy wybrać grubosza (*Crassula ovata*), zwanego u nas drzewkiem szczęścia – sukulentą pochodzącą z Afryki zwrotnikowej. W ojczyźnie dorasta on do 3 m wysokości, w doniczce zaś do 1 m. Tworzenie bonsai możemy rozpocząć zarówno od nie ukorzonionej sadzonki, jak i od dużej rośliny.

Bonsai z sadzonki. Sadzonkę grubosza przygotowujemy wiosną. Kawalek pędu odcinamy od rośliny, a po kilku godzinach, gdy jego koniec przeschnie, umieszczamy w mieszaninie torfu i piasku (w stosunku 1:1). Po 4-5 tygodniach ukorzonioną sadzonkę wyjmujemy z podłoża i sadzimy do płaskiej doniczki z mieszaniną ziemi liściowej, piasku i torfu (w stosunku 2:1:1). Przez pierwsze lata przesadzamy roślinę każdej wiosny do coraz większej płaskiej doniczki (głębokości od 5 do 8 cm). W ten sposób od początku formujemy płaską bryłę korzeniową i wpływamy korzystnie na pogrubianie pnia. Systematycznie przycinamy wyrastające pędy, aby utworzyć gęstą rozłożystą koronę. Wysokość bonsai powinna być uzależniona od grubości pnia (im grubszy pień, tym wyższe może być drzewko). Gdy uzyskamy już roślinę o wymarzonej wielkości i formie, sadzimy ją do doniczki docelowej. Jej szerokość powinna odpowiadać 2/3 wysokości rośliny, a głębokość być równa średnicy nasady pnia (jednak nie mniejsza niż 5 cm). Duże otwory odpływowe w dnie doniczki zakrywamy drobną sia-

teczką plastikową lub miedzianą. Na dno sypiemy warstwę drenażu z drobnego keramzytu i sadzimy roślinę w taką samą mieszankę ziemi jak poprzednio. Wskazane jest przymocowanie bryły korzeniowej do dna doniczki. Do tego celu używamy drutu, który przewlekamy przez otwory odpływowe.

Bonsai z dużej rośliny. Formowanie bonsai z dużego egzemplarza grubosza zaczynamy od przycięcia wszystkich pędów do wybranej wysokości, a nawet zupełnego usunięcia niektórych z nich. Po wyjęciu grubosza z doniczki zmniejszamy jego bryłę korzeniową. Proces ten może trwać nawet rok, a polega na systematycznym (co trzy miesiące) przycinaniu korzeni od dołu. Następnie roślinę mocujemy w doniczce grubym drutem, przewleczonym przez otwór.

By zdobyły przez wiele lat. Grubosz najlepiej rośnie w słońcu lub w lekkim półcieniu. W okresie wegetacji podlewamy go umiarkowanie (po lekkim przesuszeniu ziemi) i zasilamy nawozami organicznymi w płynie, takimi jak Biohumus lub Biotrisol. Pielęgnacja okazu bonsai polega na stałym usuwaniu odrostów z pnia i uszczypkiwaniu wierzchołków pędów.

Dzięki temu korona się zagęszcza, a roślina nie zwiększa już wysokości. Uformowane drzewko przesadzamy co dwa-trzy lata na wiosnę, w tę samą doniczkę, za każdym razem przycinając korzenie o jedną trzecią długości. W okresie zimowego spoczynku zapewniamy mu temperaturę 10-15 stopni Celsjusza, rzadziej podlewamy i zaprzestajemy nawożenia.

(„Kwietnik”)



Grubosz, zwany u nas drzewkiem szczęścia, świetnie nadaje się do formowania

FOT. „KWIECIK”



FOT. PRZEMISŁAW GRYN

Kiedy magnolia pośrednia pokryje się w maju kwiatami, jej urokowi trudno się oprzeć.

Najczęściej zdobi zaciszny zakątek ogródka, więc tym bardziej zachwyci przechodnia, gdy ją kiedyś przypadkiem znienacka odkryje. Im starsza, tym jest piękniejsza. Nie szkodzi, że cieszy oczy tylko przez kilka tygodni w roku. Inaczej by nam spowszedniała. Żeby dobrze rosła, trzeba jej zapewnić ziemię żyzną i zasobną w próchnicę, przepuszczalną oraz dość wilgotną, lekko kwaśną. Latem nie wolno jej przesuszyć, bo źle znosi brak wody w czasie upałów. Pomocne będzie ściółkowanie korą sosnową. (ARKO)

REKLAMA

głos Pomorza

Z nami 50 lat

Prenumerata Standard

dostępna u Twojego listonosza

oraz w Urzędach Pocztowych podległych RUP Słupsk i RUP Koszalin

Gwarantujemy:

- zysk – za miesięczną prenumeratę płacisz tylko **19,00 PLN**
- wygodę – gazeta dotrze do Ciebie codziennie, a program TV już w piątek!
- stabilność – stała cena dla prenumeraty dłuższej niż jeden miesiąc

Zadzwoń i zamów prenumeratę:

Słupsk – tel. 842 51 95, Koszalin – tel. 348 95 15

REKLAMA

Nowa atrakcyjna cena muru bez dociepleń!

38 P+W

64,90 zł/m²

Wienerberger

Kupisz w...

TRANSPEED

Kołobrzeg
ul. Grzybowska 8
tel. 35 514 75, 35 514 76
fax 35 514 77, 35 400 54

POROTHERM

*Cena netto z dostawą na budowę

e-mail: transspeed@post.pl

Dąglezja 1
 Słupsk, Zygmunta Augusta 63B,
 tel. (0-59) 843 51 87,
 Szczecińska 113 tel. 845 62 41,
 Bytów, Kochanowskiego 8
 tel. 822 25 74

PANELE: podłogowe, ściennie MDF i PCV, BOAZERIA DREWNIANA,
 Z KORKE, PARAPETY DREWNIANE I PCV, GALANTERIA DRZEWNA,
 FARBY, LAKIERY, SŁUPY, TRALKI, PORĘCZE, KARNISZE,

Autoryzowany punkt sprzedaży
DRZWI, PODŁOGI **FIRMY**
ATRAKCYJNE CENY **CLASSEN**
DRZWI ANTYWŁAMANIOWE
LISTWY WYKOŃCZENIOWE
W SZEROKIM ASORTYMENCIE

YANEX
 Słupsk, ul. Przemysłowa 9, tel. (059) 842 40 44, fax (059) 842 23 88
 Koszalin, ul. Szczecińska 31, tel. (094) 346 06 00
 Darłowo, ul. Leśna 13, tel. (094) 314 26 68
 Bytów, ul. Wolności 19, tel. (059) 822 63 11
 Lębork, ul. Torunska 6, tel. (059) 862 66 04

- systemy dociepleń
- glazura od 14,90 zł
- terakota, gresy od 17,00 zł
- klinkiery
- piaskowiec
- wyposażenie łazienek
- cement, farby

ATLAS
KREISEL

Nie cichną echa odłączenia się jednej ze wspólnot mieszkaniowych od Zakładu Gospodarki przy ulicy Kościuszki 64 zarzuca dotychczasowemu ad

Burza w szczecinie



Joanna Serwatka,
prezes Zakładu Gospodarki
Mieszkaniowej w Szczecinie,
nie zgadza się z żadnym
z zarzutów

cie jeszcze w kwietniu było tylko 143 złote.

Gmina jest właścicielem 59 procent powierzchni, czyli miesięcznie ZGM powinien przekazywać 2710 złotych. Pan Zdanowicz nie jest w stanie dokładnie wyliczyć, ile na tym straciła wspólnota, ale – jego zdaniem – kwoty mogą być całkiem pokaźne. – Zaliczki za ogrzewanie także nie „pracują” na wspólnotę, bo lokatorzy płacą przez cały rok, a ZGM rozlicza się z Miejską Energetyką Ciepłą co miesiąc według wskazań licznika – oburza się Z. Zdanowicz i dodaje, że w skali całego miasta są to już naprawdę spore pieniądze.

ZGM nie zgadza się z tymi zarzutami w ani jednej kwestii.

W sprawie prowadzenia kont wspólnot było już dochodzenie prokuratorskie, które nie wykazało żadnych nieprawidłowości i zostało umorzone – mówi prezes Zakładu Joanna Serwatka. – Wspólnoty mieszkaniowe nie poniosły żadnych strat.

ZGM zarządza obecnie 242 wspólnotami mieszkaniowymi i wszystkim pod koniec 2000 roku założył po dwa konta w banku – na fundusz remontowy i rachunek obrotowy.

użytkowników za ogrzewanie, wodę, wywóz śmieci i za utrzymanie części wspólnej wspólnoty – mówi właściciel sklepu. – Zaliczka na jej utrzymanie wynosi 1,05 złote i co miesiąc daje to 4592 złote.

Według jego dokumentów, na kon-

REKLAMA

MAR-POL **VOX** **SKŁADY BUDOWLANE**
 Kupuj w składach budowlanych **VOX**
WIELKA WIOSENNA PROMOCJA

panela podłogowa	16,80 zł/m ²
panela PCV biała	13,38 zł/m ²
plyta kart.-gipsowa (9,50 mm) zwykła	4,80 zł/m ²
drzwi Classic Pol-Skone	7 % upust
terakota	17,40 zł/m ²
okna dachowe FAKRO	619 zł/szt.
styropian	88,00 zł/m ³

glazura, terakota, armatura instalacyjno-sanitarna, zaprawy murarskie, tynkarskie, gładzie szpachlowe, gipsy, karnisze, szyny sufitowe, listwy wykończeniowe, chemia budowlana, pokrycia dachowe, parapety zewnętrzne i wewnętrzne, wełna mineralna, siding

Nowo otwarty punkt: ul. Przemysłowa 100
 tel. (059) 840 30 72 oraz przy ul. Poznańska 98 tel. 84 252 73

ZAKŁAD PRODUKCJI BETONÓW WYKÓWKO 49A
 TEL. (059) 841 42 41

DOMBET

OFERUJE:

- BETONY TOWAROWE
- BETONOWE WYROBY WIBROPRASOWANE

kostkę brukową, krawężniki drogowe, obrzeża chodnikowe, blozki, pustaki, korytka ściekowe, trylinkę, płytki chodnikowe i ażurowe, mury kwiatowe

- ŻELBETOWE: nadproża L19, płyty ozdobne, kręgi, pokrywy, zbiorniki szamba, biegi schodowe, płyty korytkowe dachowe, stropy: typu FILIGRAN, TERIVA, DZ3
- NA ZAMÓWIENIE: żelbetowe prefabrykaty małe i wielkowsymiarowe, elementy zbrojeń budowlanych
- USŁUGI LABORATORIUM BUDOWLANEGO.

WIN-POL **OKNA PCV ALUMINIUM**

Zakład Produkcji Okien
 Słupsk: ul. Wrocławska 44a
 Tel. 8413-639; 8429-848
 Lębork: ul. Armii Krajowej 6
 Tel. 8620-653

ATRAKCYJNE CENY I RABATY !

PROMOCJA FARBY LAKIERY
 CENY FABRYCZNE

farba emulsyjna akrylowa
26⁷⁹
 poj. 10l

tel. 8414 014 **FIMAL**
 SŁUPSK UL. POZNAŃSKA 98

FIMAL SŁUPSK BAŁTYCKA 3

ZEn **Zaopatrzenie Energetyki Koszalin Sp. z o.o.**
 Koszalin, ul. Morska 10, tel. (094) 345 56 80 do 90, fax 345 56 82
 www.zenko.pl e-mail: zenk@zeksa.koszalin.pl

EKOLOGICZNIE CZYSTA Energia Elektryczna

- ☞ pompy ciepła
- ☞ kolektory słoneczne
- ☞ ogrzewacze akumulacyjne L.E.M.
- ☞ urządzenia i automatyka
- ☞ grzejniki z nastawą cykliczną, systemową i indywidualną

Kable i przewody, osprzęt elektryczny, tablice rozdzielcze, zabezpieczenia...

Koszalin, ul. Morska 10, tel. (094) 345-56-84, kom.: 0605-686-023
 Szczecinek, ul. Kaszubska 24a tel. (094) 374-37-11, kom.: 0609-138-375

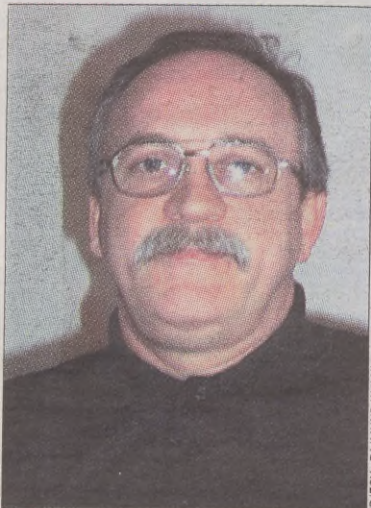
spodarki Mieszkaniowej w Szczecinku. Największy prywatny właściciel w bloku administratorowi, że źle prowadził finanse wspólnoty

eckiej wspólnocie

Dlaczego dopiero wtedy, skoro wspólnoty istnieją już od siedmiu lat?

– Do roku 1997 ZGM był zakładem budżetowym i nie miał obowiązku prowadzenia wydzielonej ewidencji księgowej dla każdej wspólnoty – wyjaśnia pani prezes. – Po powołaniu spółki ZGM w roku 1998 wspólnotom założono subkonta na rachunku ZGM-u w Banku Komunalnym i rozliczenia były prowadzone osobno od momentu wejścia w życie ustawy o własności lokali. Oddzielne konta utworzono na przełomie lat 2000/2001 i trwało to dość długo, bo każda wspólnota musiała uzyskać numery NIP i REGON. ZGM wyjaśnia, że wspólnocie z Koszalińskiej 64 na początku kwietnia ubiegłego roku wyznaczono wpłaty na fundusz remontowy za pierwsze miesiące roku. Pieniądze za lata wcześniejsze były na lokacie bankowej.

– Od lipca pieniądze przekazujemy już co miesiąc – mówi J. Serwatka.



Zbigniew Zdanowicz, największy prywatny udziałowiec wspólnoty, zarzuca dotychczasowemu administratorowi, że źle prowadził finanse wspólnoty

ZGM zakładał także lokaty, aby uzyskać wyższe odsetki i robi tak za każdym razem, gdy nie ma w planie żadnych wydatków. – To chyba dobry dowód na to, że właściwie gospodarujemy środkami wspólnoty – dodaje szefowa ZGM-u.

ZGM uważa także, że na rachunek bieżący powinny trafiać wyłącznie załączki na utrzymanie części wspólnej (z tego pokrywa się koszty m.in. drobnych napraw, oświetlenia klatek i piwnic itp.), a nie za ogrzewanie, wodę czy wywóz śmieci.

– Opłaty za media trafiają do nas i wszyscy użytkownicy są z tego rozliczani, to nie są pieniądze wspólnoty, tylko poszczególnych osób – mówi prezes ZGM-u i odrzuca także zarzut, że jej firma zarabia na przetrzymywaniu pieniędzy na swoim koncie. – MEC-owi płacimy opłatę stałą i zmienną, a bywa, że niektóre nieruchomości zużywają dużo ciepła musimy kredytować w sezonie grzewczym. (R)

OGRODNICTWO
PIERZCHAŁSKI BOGDAN
BRUSKOWO WIELKIE 2
tel. 811-91-22, kom. 0607 795-119
OFERUJE:
kwiaty balkonowe,
rabatowe,
byliny - 80 gatunków
krzewy, iglaki
ziemia + obsadzanie gratis!

hydro eko
SŁUPSK,
ul. Lutosławskiego 18
tel. 840 31 77
www.hydroeko.com.pl

- oczyszczanie wody
- dezynfekcja wody
- oczyszczanie ścieków
- ogrzewanie - pompy ciepła

Buderus
DEALER GŁÓWNY 2002
Kotłownie
olejowe i gazowe
od 6500 zł
IZOSYSTEM
ul. Kotarbińskiego 8a, tel. 843 50 62,
842 64 57, 76-200 Słupsk
NIE ROBIMY ZA DARMO
ROBIMY PROFESJONALNIE

OKNA
sprzedaż • montaż • serwis
EWMAR 78-316 Brzeźno 64
tel. (094) 36-42-344, fax 36-42-279
tel. kom. 606 457-392
Koszalin - tel. (094) 316-34-84
Kołobrzeg - tel. (094) 351-80-45
Świdwin - tel. (094) 365-69-20
Całe woj. zachodniopomorskie

GAZ ZA DARMO
DO KOŃCA ROKU
3 osoby w miesiącu
wygrywają butlę GAZU 11 kg
FUH R. Kwiatkowski
SIANÓW tel. 318 52 60

P.P.H.U. BAL-BUD Piotr Szulca
- budowa domków letniskowych:
murowanych i drewnianych,
- budowa domów mieszkalnych,
- remonty i rozbudowy,
- schody na wymiar,
- sprzedaż i montaż okien;
czynne w godzinach
od 8 do 16
www.bal-bud.bim.net.pl
Kalisz 78, 83-425 Dziemiany,
tel./fax (058) 688-07-88, tel. 0-608-536-602

OKNA PCV
NIEMIECKI
PROFIL-TROCAL
OKUCIA WINKHAUS
CIEPŁA SZYBA
RABAT WIOSENNY 10%
PRODUCENT
Słupsk, Przemysłowa 34
tel./fax (059) 8400 291, 290

STUDIO KUCHENNE „GRACJA” s.c.
MEBLE KUCHENNE
I SPRZĘT
DO ZABUDOWY
PROJEKT I MONTAŻ
GRATIS
NOWY ADRES:
Słupsk, ul. Zamenhofska 4, tel. (059) 840 21 00

P.P.H.U. BAŁTYK
tel./fax 842 12 67, 847 13 77
kom. 0602 839 224
NAJTAŃSZE
OKNA PCV
MIKROWENTYLACJA GRATIS
CIEPŁA SZYBA GRATIS

JAKUS CENTRUM OGRODNICZE
Słupsk, ul. Czerwona 7
tel. 842 27 96
* rośliny balkonowe i rabatowe
* krzewy iglaste, liściaste
byliny oraz rośliny wodne
* galanteria ogrodowa
* ziemia, torf i kora
Zapraszamy
codziennie w godz. 9-18
oraz
w niedzielę w godz. 9-15

Terma
PRODUCENT: TERMA Słupsk
ul. Poznańska 42a
tel./fax 059 841 44 34, 841 32 68
www.terma.pl, e-mail: terma@terma.pl
DRZWI WEJŚCIOWE DO MIESZKAŃ
Proponuje
stalowe drzwi
wejściowe
do mieszkań
w cenach promocyjnych
od 24 do 31 maja 2002

bramy • drzwi • automatyka
bsp service
DRZWI ANTYWŁAMANIOWE
promocja do 15 czerwca
cena netto 1117 zł
bsp Service, Koszalin, ul. Szczecińska 32
tel. (094) 346 29 30, fax (094) 346 29 32
e-mail: bsp@pro.onet.pl

IRBOL s.c.
MEBLE TAPICEROWANE:
KOMPLETY WYPOCZYNKOWE,
NAROŻNIKI, KANAPY I FOTELE
USŁUGI TAPICERSKIE
- meblowe - samochodowe
76-200 Słupsk, ul. Garniejska 19
tel. (059) 841 25 95

WIP-PLAST
OKNA PCV
WITRINY, DRZWI,
ZABUDOWY Z PCV, ALUMINIUM
PROMOCJA
WIOSENNĄ
Słupsk, ul. Stary Rynek 3
(Millenium), tel. (0-59) 841 37 86

MARLEY
SYSTEMY RYNNOWE Z UPVC - SYSTEMY WENTYLACYJNE
Dystrybutor regionalny
„HYDROPLUS”
ul. Szczecińska 34
75-137 Koszalin
tel./fax (094) 346 03 19
SYSTEMY RYNNOWE,
WENTYLACYJNE
I ODWODNIENIOWE
OFERUJEMY WYSOKIEJ JAKOŚCI PRODUKTY
CHARAKTERYZUJĄCE SIĘ LEKKOŚCIĄ
WYSOKĄ FUNKCYJNALNOŚCIĄ
ZRÓŻNICOWANĄ KOLORYSTYKĄ
Zapraszamy do współpracy firmy handlowe i wykonawcze

NAJWYŻSZA JAKOŚĆ - NATURALNE OKLEINY
DRZWI
HISZPAŃSKIE
PROMOCJA
zewnętrzne
i wewnętrzne
Zapraszamy:
pon. - pt. 7 - 16
sob. 8 - 13
FAKTORIA SŁUPSK, ul. Słoneczna 15a
tel./fax (0-59) 842 51 66, 842 57 55, faktoria@virtual.pnet.pl

CIESIELSTWO
DEKARSTWO
Józef Sychulec
83-400 Kościerzyna
ul. Moniuszki 6A/7
tel./fax (058) 686-24-54
kom. 0604 546839
www.sychulec.bim.net.pl
Wykonujemy
usługi w zakresie:
- robót ciesielskich
konstrukcji dachowych,
- pokryć dachowych
papowych metodą
tradycyjną jak też
termozgrzewalną
- pokryć dachówkami
i blachodachówką,
- wszelkiego typu
obróbkę blacharskich, itp.



Ergonomiczne wzornictwo pozwala na obsługę szlifierek zarówno jedną ręką, jak i oburącz

Praca bez kurzu

W kwietniu na rynku pojawiły się nowe szlifiereki Boscha

Urządzenia wyposażono w system mikrofiltrów, który zapobiega emisji pyłu podczas pracy.

Szlifiereki PEX 270A i PEX 270AE przeznaczone są do szlifowania farb, lakierów i mas szpachlowych, do obróbki powierzchniowej drewna oraz do polerowania metali i powierzchni lakierowanych.

Sprawdza się przy wyrównywaniu ubytków płaskich powierzchni oraz przy szlifowaniu powierzchni wykupłych i łukowatych.

Szlifiereki wyposażone są w hamulec talerza szlifierskiego gwarantujący wysoką jakość szlifowania.

Zintegrowany moduł odsysający w połączeniu z systemem mikrofiltrów przeszkadza kurzeniu się w czasie pracy. Element odsysający przenosi pył powstający przy szlifowaniu do plastikowego pojemnika z filtrem wielowarstwowym, który zatrzymuje najmniejsze drobiny pyłu. Po opróżnieniu pojemnika oraz wytrząśnięciu kurzu z filtra system nadaje się do ponownego użytku.

Ergonomiczne wzornictwo pozwala na obsługę urządzeń zarówno jedną ręką, jak i oburącz. Dzięki niewielkiemu ciężarowi (1,4 kg) szlifiereki nadają się również do wykonywania prac nad głową.

Model PEX 270A jest wyposażony w silnik o mocy 270 W; prędkość oscylacyjna talerza szlifierskiego wynosi 24 tys. drgań na minutę. PEX 270AE ma dodatkowe sterowanie elektroniczne, umożliwiające regulację prędkości oscylacyjnej w zakresie 15 tys.-24 tys. drgań na minutę. Pozwala to na obróbkę delikatnych powierzchni.

Sugerowane ceny detaliczne brutto: PEX 270A – 299 zł, PEX 270AE – 429 zł. (WAR)

REKLAMA

...nasze wydanie internetowe

www.glos-pomorza.pl

PUH 76-200 SŁUPSK

RAP ul. Sosnowa 13

tel (059) 842 94 26

HURT-DETAL

MATERIAŁY TAPICERSKIE

SKAJE I PIANKI TAPICERSKIE

OWALINA, WIGOFIL,

SURÓWKA, NICI

ZSZYWKI, KLEJE

Odświeżając mieszkanie, wielokrotnie przyjdzie nam zastanowić się, jaką wybrać farbę

Do ścian, gipsu, betonu...

Jeszcze kilka lat temu do malowania wnętrz używano farb mineralnych: wapiennych, klejowych lub kazeinowych oraz olejnych. Część z nich wciąż możemy odnaleźć na sklepowych półkach, tyle że w unowocześnionej formie.

Farby różnią się między sobą rodzajem zastosowanego spoiwa, które decyduje o charakterze powłoki. Wyodróżniamy spoiwa organiczne (oleje, żywice, kleje i emulsje) oraz mineralne: szkło wodne, cement, ciasto wapienne. Rodzaj spoiwa decyduje o zastosowaniu farby. Farby natomiast dzielimy na rozpuszczalnikowe i wodne (są zdrowsze, ale mniej trwałe).

Farby wodne

Wśród nich wyróżniamy:

Emulsje – łatwo się rozprowadzają i dobrze kryją malowaną powierzchnię (czasami wystarczy jedna warstwa farby). Część z farb wodnych jest odporna na zmywanie (powierzchnię pomalowaną taką farbą wolno myć wodą). Ściany nie odbarwiają się pod wpływem promieni ultrafioletowych. Powłoki z farb emulsyjnych są paroprzepuszczalne, elastyczne, odporne na uszkodzenia mechaniczne, a te z dodatkami środków grzybobójczych – odporne na działanie grzybów. Szybko schną, w dotyku są suche już po godzinie. Emulsjami malujemy: tynk,



Farba do malowania mieszkań nie powinna zawierać szkodliwych dla zdrowia substancji, powinna za to mieć dobre właściwości kryjące i być wydajna. Pamiętajmy – przed malowaniem ściany należy dokładnie oczyścić ze starej, złuszczonej się farby lub tapety, a następnie wypełnić pęknięcia i ubytki. Nie zapomnijmy też zaopatrzyć się we wszystkie niezbędne akcesoria malarskie, na przykład takie jak wałki czy pędzle

Właściwe oświetlenie poddasza zazwyczaj wymaga montażu okien połaciowych. Niezbędnym dopełnieniem tego rodzaju konstrukcji są rolety, żaluzje i markizy, które w dużym stopniu wpływają na komfort użytkowania strychu

Chronią przed światłem

Akcesoria okienne umożliwiają swobodną regulację wpadającego do pomieszczenia światła słonecznego. Zapewniają też poczucie prywatności, gdyż skutecznie odgradzają od ciekawskich spojrzeń. Oprócz funkcji użytkowych żaluzje i rolety są niezłym dodatkiem do każdego nowoczesnego wnętrza na poddaszu.

Większość firm na rynku (w tym i Velux) oferuje szeroki zestaw różnego rodzaju akcesoriów przeciwsłonecznych do okien połaciowych, które bez problemu można odpowiednio dobrać w zależności od wymagań. Poszczególne typy różnią się między sobą stopniem redukcji światła i ciepła.

Niewątpliwie najtańszym sposobem ochrony przeciwsłonecznej są standardowe rolety, które na rynku występują w szerokiej gamie kolorów, łatwo dając się dopasować do każdego wnętrza. Istnieją też wyroby z zabaw-

pymi wzorami przeznaczone do pokoi dziecięcych.

Pod względem ograniczenia dopływu światła oraz odbicia i zatrzymania ciepła najlepsza jest roleta sjeśta, która od zewnętrznej strony pokryta jest specjalną powłoką aluminiową Thermo-Stop. Zapewnia ona całkowite zaciemnienie, dlatego nadaje się do pomieszczeń, gdzie odpoczywamy w ciągu dnia albo ucinamy sobie popołudniową drzemkę. Równie skuteczną barierą dla promieni słonecznych tworzy markiza (ruchomy daszek umieszczany nad oknem) wykonana z polichlorku winylu, która jednocześnie pozwala zachować dobrą widoczność, a przy tym jest odporna na działanie czynników atmosferycznych, ponieważ mocowana jest na zewnątrz okna. Markiza pozwala zabezpieczyć poddasze przed przegrzaniem, redukując o 34 proc. wlot światła dziennego i 38 proc. ciepła.

Mocowanie akcesoriów do okien nie trwa dłużej niż kilka minut, bowiem fabrycznie wyposaża się je w elementy ułatwiające montaż.

W przypadku, gdy okno umieszczone jest zbyt wysoko, jego otwieranie oraz obsługę akcesoriów ułatwiają specjalne urządzenia – wygodne w użyciu drążki teleskopowe o regulowanej długości, sznur pozwalający na otwieranie okien umieszczonych na wysokości do 6 metrów. Do niektórych konstrukcji okien, np. wyposażonych w klapę wentylacyjną, proponowany jest system elektrycznego otwierania, którym możemy otwierać okno lub roletę, jak również zakodować obsługę trzech funkcji, np. otwieranie żaluzji zewnętrznej, okna i rolety wewnętrznej. (WAR)

● Teksty z cyklu „Przyjazne poddasze” powstają w porozumieniu z fachowcami z VELUX-a.

cegłę, beton, płyty kartonowo-gipsowe, drewno, materiały drewnopodobne.

Łateksowe – są łatwe do nakładania i bardzo trwałe, odporne na działanie promieni UV. Powłoka nie zmienia barwy nawet przez 5-8 lat. Są odporniejsze niż emulsje na ścieranie i zmywanie (wolno je zmywać detergentem). Schną szybko (30 do 120 minut). Fachowcy kolejno malowanie zalecają po 2-6 godzinach.

Akrylowe – nadają się do powierzchni, które zamierzamy często zmywać. Choć szybko schną (niektóre nawet po godzinie), po malowaniu pozostaje charakterystyczny zapach. Pomieszczenie należy więc dobrze wentylować. Farby akrylowe dobre są do malowania cementu, gipsu, kartonu, betonu, tapet z włókien szklanych, powierzchni drewnopodobnych.

Farby rozpuszczalnikowe

Alkidowe – powstają na bazie olejów lnianego dopełnionych zmodyfikowanym olejem roślinnym (tzw. alkiem, stąd ich nazwa). Przeznaczone do malowania grzejników, stolarki otworowej, ogrodzeń, mebli. Takie samo przeznaczenie mają farby **ftalowe** (ich bazą jest roztwór żywicy). Zarówno jedno, jak i drugie nie zawierają niebezpiecznych dla zdrowia związków chromu i ołowiu. (WAR)

Ochrona przed dymem

Przed budową domu lub kupnem mieszkania warto sprawdzić, czy cegły i bloki służące do ich wybudowania mają odpowiednie właściwości i są odporne na ogień

Zalety dobrego materiału budowlanego. Cegła, z której zostanie wybudowane nasze lokum, powinna być przede wszystkim zdrowa. Najlepiej, gdyby została wyprodukowana z naturalnych składników, np. piasku, wapna i wody. Warto też zwrócić uwagę na to, jak wytrzymały jest materiał, czyli jaka jest jego nośność oraz czy jest odporny na grzyby, pleśń i skutecznie chroni przed hałasem dochodzącym z zewnątrz. Przede wszystkim jednak nie zapomnijmy obejrzeć certyfikatów, które potwierdzają, że materiał jest odporny na ogień.

Kilka klas odporności ogniowej. W ognioodporności liczy się czas, w którym jedna z trzech podstawowych cech budowlanych materiału (szczelność, nośność lub izolacyjność ogniowa) osiąga tzw. stan graniczny, czyli zanika pod wpływem stopniowo zwiększonej temperatury. Polska Norma Pożarowa rozróżnia siedem klas odporności ogniowej. Najniższa to F0 – odnosi się do materiałów, których ognioodporność liczy 15 minut. F1 oznacza, że wytrzyma on działanie ognia do 1 godziny. Z kolei górna klasa F4 informuje, że materiał zachowa swoje cechy nawet gdy będzie wystawiony na żywioł przez 240 minut. Pamiętajmy jednak, że gwarancją właściwej odporności ogniowej jest stabilny mur – płomień i dym nie mogą przeniknąć się poprzez szczeliny w ścianie lub fudze. (WAR)

REKLAMA

Seeger dach LEPSZE OKNA - NIŻSZE CENY

SŁUPSK, ul. Poznańska 82

tel/fax: 840-23-80

VELUX OKNA DO PODDASZY

„ESTEL”

SŁUPSK, Szkolna 4,

tel./fax (059) 842 28 38

Produkcja !

MEBLI ŁAZIENKOWYCH I KUCHENNYCH

AKCESORIA

„MIREX” LIDER W BRANŻY

SŁUPSK, ul. Słoneczna 15A,

tel./fax (059) 841-30-81, 83, 84, www.mirex.slupsk.pl

- ◆ Dystrybucja szkła płaskiego
- ◆ Przemysłowa obróbka szkła
- ◆ Produkcja lusterek i wyrobów ze szkła płaskiego

Zapraszamy do współpracy zakłady szklarskie, producentów mebli, sklepy i osoby indywidualne

MIESZKANIA BUDOWANE I SPRZEDAWANE

w firmie



WOLNE MIESZKANIA

ul. Ogrodowa w Słupsku

na czerwiec 2002 r.

III p. 57,23 m² - 2 pokojowe (2 mieszkania)poddasze 57,23 m² - 2 pokojowe

listopad/grudzień 2002 r.

II piętro 79,0 m², 3 pokojowepoddasze 48,66 m² - 2 pokojowepoddasze 43,42 m² - 2 pokojoweparter, I piętro 48,76 m² - 2 pokojoweMIESZKANIA I LOKALE USŁUGOWE
GOTOWE DO ZASIEDLENIA

Słupsk

ul. Prosta 1 - parter 52,9 m² - 2 pokojoweul. Słowackiego 20 - parter 78,1 m² - 3 pokojoweul. Moniuszki 7 - 131 m², lokal usługowy

Ustka

ul. Na Wydmie 1 - III piętro 72,3 m² - 3 pokojowe

1.06.2002 r.

NA STADIONIE 650-LECIA
W SŁUPSKUFINAŁ ZABAWY
„GRANIE O MIESZKANIE”POCZĄTEK IMPREZY GODZ. 10.00
o GODZ. 11.00 LOSOWANIE
NAGRODY GŁÓWNEJ -
- MIESZKANIA

BRAAS POLSKA



P.P.H. COMED

tel. 0-59/843 45 79, 0-605 634 402

Kompletna zabudowa kuchenna
wraz z osprzętem

www.matbet.home.pl

CERTYFIKAT

Kapitał Certyfikatu
Krajowej Izby BudowlanejCertyfikat
DeweloperaPrzedsiębiorstwo Zagraniczne
MAT-BET LTD Spółka z o.o.
ze SłupskaMIESZKANIA Z CERTYFIKATEM
NA RATY

BANK BPH BANK PBK

Bank Przemysłowo-Handlowy PBK SA

Twój partner
MAT-BET Sp. z o.o.
ul. Poznańska 75, 76-200 Słupsk

tel. 0601 926 279, (059) 842 70 38, 842 03 84

SPRAWDŹ, CZY STAĆ CIĘ JUŻ NA NOWE MIESZKANIE?

Mieszkanie			Wkład własny		Kredyt ²⁾		
Metraż w m ²	Cena m ²	Wartość brutto z 7% VAT	Wpłata jednorazowa min. 5%	Wpłaty miesięczne do oddania lokalu	Max. Kwota kredytu	Rata spłaty kredytu	Wymagany łączny dochód netto
Parter/Poddasze			Parter/Poddasze		Parter/Poddasze		
29,39	1 580,00 zł	49 686,00 zł	2 500,00 zł	619,00 zł	39 748,00 zł	215,00 zł	1 390,00 zł
43,42	1 580,00 zł	73 405,00 zł	3 700,00 zł	915,00 zł	58 724,00 zł	315,00 zł	1 550,00 zł
50,48	1 580,00 zł	85 341,00 zł	4 300,00 zł	1 064,00 zł	68 272,00 zł	365,00 zł	1 630,00 zł
I, II, III Piętro			I, II, III Piętro		I, II, III Piętro		
29,26	1 670,00 zł	52 284,00 zł	2 700,00 zł	646,00 zł	41 827,00 zł	225,00 zł	1 410,00 zł
43,35	1 670,00 zł	77 462,00 zł	3 900,00 zł	966,00 zł	61 969,00 zł	330,00 zł	1 570,00 zł
50,41	1 670,00 zł	90 077,00 zł	4 600,00 zł	1 118,00 zł	72 061,00 zł	385,00 zł	1 650,00 zł

1) Minimalna kwota pierwszej raty wkładu własnego to 5 %. Wpłaty miesięczne mają na celu wniesienie wkładu własnego. Powinien on zostać uzupełniony do momentu ukończenia inwestycji w miesięcznych bądź kwartalnych ratach (założono 12 miesięczny cykl inwestycji). Wynosi on w zależności od rodzaju kredytu min. 20%.

2) Obliczenia zostały dokonane dla kredytu w frankach szwajcarskich (CHF), okres spłaty 30 lat, oprocentowanie 4,92333%, kurs waluty z dnia 09.05.2002 r.

3) Obliczeń dokonano dla gospodarstwa domowego składającego się z 2 osób, nie posiadającego żadnych innych zobowiązań.

● - wszyscy ● - za zgodą rodziców ● - tylko dorośli

TVP1

**Nash Bridges**

Kolega Nasha, Joe, umieszcza w gazecie ogłoszenie o świadczonych przez przyjaciół usługach detektywistycznych...

20.10

06.00 Kawa czy herbata?
08.00 Wiadomości
08.10 Prognoza pogody
08.15 Krakowskie Przedmieście 27 - program publicystyczny
08.25 Przed Opolem: Premiery 2002
08.30 Telezakupy
08.45 Maściatka: Mupety sprzątają pokój - serial animowany, Wlk. Bryt.
09.10 Budzik - program dla dzieci
09.50 Stinky i Jake - serial anim.
10.20 Maściatka: Skeeter i Wilk, Kuchliwy Dziwak - serial animowany, Wlk. Brytania
11.15 Pan Złota Rączka (17) - serial komediowy, USA
11.40 Telezakupy
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes - rolniczy magazyn informacyjny
12.20 Horyzonty - magazyn rolniczy
12.45 Klan (599) - telenowela, Pol.
13.10 ZUS radzi - mag. poradnikowy
13.20 Po prostu paragraf - magazyn
13.30 Telezakupy
13.50 Podróżnik: Kenia - jezioro Baringo - magazyn podróżniczy (powt.)
14.10 Czym jest...?: Świat kryształów (2) - program popularnonaukowy
14.35 Na skraju - magazyn
15.00 Wiadomości
15.10 Babiniec - magazyn
15.35 Euroexpress - magazyn
16.00 Rower Błęka - magazyn dla młodzieży
16.30 Moda na sukces (1633) - telenowela, USA
17.00 Teleexpress
17.20 Gość Jedyński
17.30 Plebania (187) - serial obycz.
18.00 Mój ślad w Telewizji - cykl dok.
18.05 Decyzja należy do ciebie: Matka - program publicystyczny
19.00 Wieczorynka: PRZYGODY SZEW-CZYKA GRZESIA (4) - serial animowa-ny, Chorwacja Królowa Pantofela po-nad wszystko uwielbia buty. Swoim poddanym każe chodzić boso, a sa-ma pragnie mieć wciąż nowe trzewi-ki. Grześ i Kasia postanawiają wyzwo-lić ludność królestwa od tyranii.
19.30 Wiadomości
19.55 Sport i prognoza pogody
20.10 NASH BRIDGES (7) - serial kryminalny, USA
21.05 Sprawa dla reportera - program publicystyczny Elżbiety Jaworowicz
21.40 TYGODNIK POLITYCZNY JEDYŃKI
Dyskusja w studiu między przedstawi-cielami partii politycznych na temat ważnych, bieżących wydarzeń w kraju.
22.25 5 minut o Unii Europejskiej - program publicystyczny (powt.)
22.35 Monitor Wiadomości
23.00 Sportowy flesz
23.05 Pegaz - magazyn kulturalny
23.35 Gorąco polecam: SZAN-GHAJSKA TRIADA - dramat sen-sacyjny, Francja/Chiny
01.25 Zakończenie programu

TVP2

**Powrót Casanovy**

Jeszcze jedna wersja przygód słynnego uwodziciela i awan-turnika, tym razem z Alainem Delonem w roli tytułowej.

23.05

07.50 Studio urody - magazyn
08.00 Program lokalny
08.30 W labiryncie (117/120): Łzy matki - serial obyczajowy, Polska Po-licji udaje się odnaleźć wreszcie syn-ka Ewy. Chłopiec zostaje przewiezio-ny do Instytutu Matki i Dziecka.
09.00 Transmisja obrad Sejmu
13.00 Panorama
13.10 Szansa na sukces - Koncert laureatów 2002 (2) - program roz-rywkowy (powt.)
14.00 Łopaka i jego przyjaciel delfin (14/26): Wielka plama - serial ani-mowany, Australia/Niemcy
14.25 Euro-quiz - teleturniej dla mło-dzieży
14.55 Providence (28) - serial obyczajo-wy, USA Sydney coraz bardziej do-skiewia samotność. Pewnego dnia pa-ni doktor poznaje dwudziestoletnie-go Rosjanina, który - bojąc się depor-tacji - przez kilka lat ukrywał się na strychu u swojej babki. Utalentowany artystycznie chłopak ma guza mózgu...
15.40 Program lokalny
16.00 Panorama
16.20 Prognoza pogody
16.30 50 lat TVP: Czarne chmury (3/10): Zawiść - serial przygodowy, Polska Pułkownik Dowgird i wach-mistrz Kacper trafiają do polskiej wioski w Prusach. Przy pomocy chłopów odpierają atak konnicy ka-pitana Knothe. Następnie znajdują schronienie w młynie, który otaczają dragoni Zaremby.
17.20 Chłop i baba: Siła propagandy - serial komediowy, Polska
17.50 Program lokalny
18.20 Prognoza pogody
18.30 Panorama
18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.30 Europejczycy - reportaż
20.00 CAŁE ZDANIE NIEBOSZCZYKA (9/10) - serial kryminalny, Rosja Jo-anna jedzie do Palmir na spotkanie z pułkownikiem Jedliną. Na miejscu czeka na nią obcy facet, okazuje się, że bohaterka wpadła w pułapkę. Udaje jej się uciec, ale wkrótce w jej mieszkaniu pojawia się mężczyzna z wielkim nosem. Jest on agentem In-terpolu. Joanna jest jednak przerażo-na i nie chce z nim rozmawiać. Na-stępują kolejne komplikacje.
21.00 Panorama
21.20 Sport telegram i prognoza pogody
21.35 Polska bez fikcji: Szukam perły - film dokumentalny
22.05 Bandycki Petersburg - serial
23.05 POWRÓT CASANOVY - film oby-czajowy, Francja
00.40 PRZENOSZĄC GÓRĘ - film doku-mentalny, USA Dzieje demokratycz-nej opozycji w Chinach Ludowych, geneza masakry na placu Tianan-men w 1989 roku oraz fali areszto-wań, jakie po niej nastąpiły.
02.05 Zakończenie programu

Polsat

**Pośrednik**

Jack Killoan jest 50-letnim prawnikiem otoczonym nim-bem niezwykłego w sądo-nych pojedynkach...

0.20

06.00 Piosenka na życzenie
07.00 Robocop (12) - serial anim.
07.25 Piesek Pochini (14) - serial
07.50 Wysoka fala (51) - serial przyg.
08.40 V.I.P. (59) - serial sensacyjny
09.30 Serca na rozdrożu (36) - telenowela, Argentyna
10.30 Rozwód po amerykańsku (31) - serial obyczajowy, USA
11.00 Amor latino (90) - telenowela
11.50 Z głową w chmurach (71) - telenowela, Brazylia
12.45 Życie jak poker (37) - telenowela, Polska
13.15 Macie, co chcecie
13.45 Disco Polo Live
14.45 Świat według Kiepskich - serial
15.15 Robocop (13) - serial anim.
15.45 Informacje
16.15 Real TV - cykl dokumentalny
16.30 Legendy kung-fu (84) - serial sensacyjny, USA Napadnięta we wła-snym domu Greena Sinclair rozpo-znaje w prześladowcy policjanta. Jego zwierzchnicy nie wierzą jednak kobie-cie - przekonani, że musiała się ona pomylić. Peter natomiast odkrywa, że funkcjonariusz ten był już oskarżony o przestępstwa seksualne.
17.20 Bar - reality show
17.50 Serca na rozdrożu (37) - telenowela, Argentyna Marisol nie chce do-puścić do tego, by Mariano przepro-wadził badania genetyczne. Wkrótce do jej domu przenosi się Pedro. Igna-cio zgadza się zeznawać w sądzie w sprawie Mercedes. Julieta i Matias chcą urządzić zawody, aby prze-konać się, kto lepiej jeździ konno. Tym-czasem Ana Laura dowiadyuje się, że Mariano jest ojcem Juliety...
18.40 Prognoza pogody
18.45 Informacje
19.05 Sport i prognoza pogody
19.15 Amor latino (91) - telenowela
20.00 Bar - reality show
20.45 SAMO ŻYCIE (51) - serial oby-czajowy, Polska W restauracji Dona-ty Paweł spotyka się z Agnieszką. Chce jej wytłumaczyć, że ich zwią-zek nie ma przyszłości. Agnieszka jest zalamana. Mówi Kindze, że nie jest w stanie dłużej pracować u bo-ku Dunina. Kinga próbuje pocieszyć koleżankę. Daje jej dobre rady, jak postępować z facetami.
21.15 Ostry dyżur (155) - serial oby-czajowy, USA
21.30 Losowanie LOTTO i Szczęśliwe-go Numerka
22.10 Boston Public (8) - serial kom.
23.05 Inf., biznes informacje, sport
23.25 Prognoza pogody
23.30 Graffiti - program publicystyczny
23.40 Puls biznesu
23.50 Bar - Night Club - reality show
00.20 POŚREDNIK - dramat psy-chologiczny, USA
02.00 Muzyka na BIS
05.00 Zakończenie programu

TVN

**Bez jej zgody**

Oparta na faktach historia mło-dej dziewczyny - Emily Briggs - która została zgwałcona przez, niedawno poznane sąsiada.

20.50

05.35 Kropka nad i - program publi-cystyczny
05.50 Wiosenna namietność (95-ost.) - telenowela, Argentyna
06.35 Telesklep
07.05 Brzydula (83/169) - telenowe-la, Kolumbia
07.50 W 80 marzeń dookoła świata (1/26) - serial animowany
08.15 Przyjaciel Bob (11/52) - serial
08.40 Przypadki syrenki (10/26) - serial
09.05 Królowa Złoty Loczek (4/10) - serial animowany
09.30 Telegra - teleturniej
10.30 Telesklep
11.30 Big Brother: Bitwa - reality show
12.10 Rozmowy w toku - talk show
13.05 Granice - serial animowany
13.40 HBO na stojaka - program roz-rywkowy
14.15 Beverly Hills 90210 (178) - serial
15.15 Milionerzy - teleturniej
16.00 TVN Fakty i pogoda
16.15 Brzydula (84/169) - telenowela
17.10 Tajemnice pocałunku (1/99) - telenowela, Meksyk Historia miłości Azuceny, ubogiej piosenkarki, któ-ra w dzieciństwie straciła rodziców, i Daniela, syna wpływowego architekta. Kochanków dzieli nie tylko pochodzenie i pozycja społeczna. Ani Azucena, ani Daniel nie nie-wiedzą o tragicznej historii z prze-szłości, która położy się cieniem na ich związek. Gdy Daniel poznaje Azucenę jest zafascynowany jej uporem, siłą woli, szlachetnością, które pozwoliły jej pokonać wszel-kie trudności (dorastająca bez opieki rodziców dziewczyna, musia-ła w dzieciństwie zarabiać na swo-je utrzymanie).
18.00 Rozmowy w toku - talk show
19.00 TVN Fakty
19.30 Kropka nad i - program publi-cystyczny
19.45 Sport
19.50 Pogoda
20.00 Big Brother: Bitwa - reality show
20.50 PRAWDZIWE HISTORIE: BEZ JEJ ZGODY - film obyczajowy, USA
22.45 ADOPCJE - serial dokumental-ny W naszym kraju, gdzie panuje li-beralizm i demokracja, wydaje się, że nie ma już tematów tabu. Jest jednak problem, o którym Polacy nie potrafią mówić; chodzi o adop-cje. Ludzie, którzy postanowili przy-jąć dziecko do swojej rodziny, czę-sto zdają się wstydić swojej decyzji. Zobaczmy, jak to wygląda w innych krajach.
23.15 TVN Fakty
23.30 Big Brother: Extra - reality show
00.15 Strong Man - Siłacz
01.15 Wieczna młodość - film obyczajowy, Wlk. Brytania
03.25 Nic straconego - programy po-wtórkowe

TV Polonia

**Opowieści dworcowe**

Każda z pojawiających się po-staci opowiada swoją historię. Kolejni przychodzą i odchodzą, jak na dworcu...

21.00

06.00 Kawa czy herbata?
08.00 Wiadomości
08.10 Prognoza pogody
08.15 Krakowskie Przedmieście 27
08.25 Złotopolscy - telenowela, Pol.
08.50 360 stopni dookoła ciała: Zapa-lenie stawów - magazyn medyczny
09.10 Kwadrans z medycyną: Minus contra plus - magazyn medyczny
09.25 Literatura Polska od A do Z
09.40 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie - magazyn kryminalny (powt.)
10.30 Zgadnij - odpowiedź - dla dzieci
10.35 Do góry nogami - pr. dla dzieci
10.45 Papierowy teatrzyk: Czerwony kapturek - program dla dzieci
11.00 Tropiele gwiazd - serial przyg.
11.30 Złotopolscy - telenowela, Pol.
12.00 Wiadomości
12.15 Wieści polonijne (powt.)
12.30 Skarbiec - magazyn historycz-ny-kulturalny (powt.)
12.55 Polskie smaki: Kaczka z jabłkami
13.15 Teatr Telewizji: Opowieści dwor-cowe - sztuka Michała Komara, Pol.
13.50 Program rozrywkowy
15.00 Wiadomości
15.10 360 stopni dookoła ciała: Zapa-lenie stawów - magazyn medyczny
15.30 Kwadrans z medycyną: Minus contra plus - magazyn medyczny
15.45 Literatura Polska od A do Z - program Tomasza Kamińskiego
16.00 Panorama
16.25 Prognoza pogody
16.30 Nie tylko dla komandosów
17.00 Teleexpress
17.20 Gość Jedyński
17.30 Przypadki dzielnego Sylvana (12): Pograżony w mroku - serial
18.00 Tropiele gwiazd - serial przyg.
18.30 Panorama
18.50 Złotopolscy - telenowela, Pol.
19.15 Dobranocka: Miś Kudłatek
19.30 Wiadomości
19.55 Sport i prognoza pogody
20.00 Polaków portret własny - pro-gram publicystyczny
20.25 Ludzie listy piszą
20.45 Forum Polonijne - odpowiedzi na pytania - magazyn publicystyczny
21.00 Teatr Telewizji: OPOWIEŚCI DWORCOWE - sztuka Michała Ko-mara, Polska
21.40 Aktor charakterystyczny: Bog-dan Baer - reportaż Irka Dobrowol-skiego i Agaty Olenderek
22.15 XI Dni Ignacego Jana Paderew-skiego: Paderewski in memoriam - Znaszli te pieśni
23.00 Tygodnik polityczny Jedyński
23.45 Monitor Wiadomości
00.05 Sportowy flesz
00.10 Euroexpress - magazyn
00.25 Pegaz - magazyn kulturalny
00.55 Przypadki dzielnego Sylvana (12): Pograżony w mroku - serial
01.15 Miś Kudłatek (2/13) - serial
01.30 Wiadomości (powt.)
01.55 Powtórzenia

TV 4

**Czeski błąd**

Vicky Duncan przybywa wraz z mężem, Johnem, do Pragi. Nie spodziewanie jednak pan Duncan znika...

23.15

06.00 Strefa P - program muzyczny
06.30 A kuku - program rozrywkowy
07.00 Muzyczne listy - magazyn muz.
07.50 Alicja w krainie czarów (32) - serial animowany, Japonia/USA
08.20 Fiorella (25) - serial obyczajo-wy, Peru
09.20 Życiowa szansa - teleturniej
09.20 Viper (11) - serial sensacyjny, USA
11.20 Miasteczko Evening Shade (65) - serial komediowy, USA
11.50 Przygody rodziny Addamsów 2 (32) - serial komediowy, USA
12.20 Jak dwie krople czekolady (12) - serial komediowy, USA
12.50 Oh, Baby (5) - serial komedio-ny, USA
13.15 A kuku - program rozrywkowy
13.45 Strefa P - magazyn muzyczny
14.20 Alicja w krainie czarów (33) - serial animowany, Japonia/USA
14.45 Muzyczne listy - magazyn muz.
15.35 Miasteczko Evening Shade (66) - serial komediowy, USA
16.00 Fiorella (26) - serial obyczajo-ny, Peru Sandra wciąż spotyka się z Andresem. Wkrótce zakochani - wraz z Meche - trafiają na posteru-nek policji za zakładanie porządku publicznego. Tymczasem Andres oskarża Fiorellę, że to na jej polece-nie Meche wywołała skandal...
17.00 Bieg po szmal (3) - serial ko-mediowy, USA Kolejny podopieczny Arlissa - doskonały sportowiec i na-uczyciel - zostaje przyłapany przez policję w nocnym klubie w towarzy-stwie prostytutki. Arliss za wszelką cenę pragnie zatuszować sprawę...
17.30 HOT CHAT - program public.
17.45 Dziennik i Prognoza pogody
18.05 Życiowa szansa - teleturniej
19.00 Policjanci z Miami (19) - serial kryminalny, USA
20.00 WIOSKA PRZEKŁĘTYCH - horror, USA Mieszkańcy prowincjo-nalnego miasteczka Midwich zapa-dają w dziwną śpiączkę. Po dziesię-ciu miesiącach kilkanaście kobiet rodzi dzieci o dziwnym wyglądzie i zachowaniu. Wszystkie mają włosy w kolorze platyny, stalowe oczy, nie śmieją się i nie bawią z rówieśnika-mi. Potrafią za to kierować myślami dorosłych i bezsilnie eliminować przeciwników... Horror wyreżyse-rowany przez mistrza tego gatunku - Johna Carpentera.
21.50 Dziennik
22.00 Inf. sportowe i Prognoza pogody
22.05 VIP - wydarzenia i plotki - ma-gazyn
22.15 Viper (12) - serial sens., USA
23.15 CZESKI BŁĄD - film kryminalny, Wlk. Brytania
00.35 X Laski - program erotyczny
01.05 Muzyczne listy - magazyn muz.
01.55 Muzyczny VIP - magazyn muz.
02.30 Zakończenie programu

WYDARZENIE DNIA

Shanghajska triada

Ten wysmakowany plastycznie film, siód-my w dorobku chińskiego twórcy, być mo-że był ostatnim, jaki Yimou zrealizował wspólnie ze swą żoną i partnerką ży-cio-wą Gong Li. Związek wybitnego reży-sera i utalentowanej aktorki rozpadł się wkrótce po zakończeniu prac nad „Shanghajską triadą” na początku 1995 r. Piękna Gong zagrała kochankę mafijnego bossa, kapryśną i wyrachowaną śpiewaczkę kabaretową Xiao Jinbao, zwaną Bijou, która przy bliższym poznaniu okazuje się wrażliwą i nieszczęśliwą kobietą. Ale to nie jej oczami widz obserwuje gangsterskie porachunki w Szanghaju lat 30. - olbrzymim mieście stanowiącym wówczas centrum handlu opium. Reżyser ukazuje wydarzenia z punktu widzenia 14-letniego wiejskiego chłopca, Shu-ishenga... ●

Program TVP 1; godz. 23.35
Francja/Chiny 1995, reż. Zhang Yimou, wyk. Gong Li, Li Baotian, Wang Xiaoxiao inni



TV PULS

06.30 Telesklep 08.00 Kacper i przyja-ciele - serial 08.25 Kacper i przyjaciele - serial 08.50 Byli sobie odkrywcy - se-rial 09.10 Ulica zakochanych - telenowela 10.00 Dotyk anioła - serial 11.00 Allo, allo - serial 12.00 Program o do-brej książce - magazyn 12.25 Moto Puls - magazyn motoryzacyjny 12.50 Telesklep 13.55 Kobiety mojego życia - serial 14.45 Cudowne lata - serial 15.15 Bill Cosby Show - serial 15.45 Kacper i przyjaciele (67) - serial 16.05 Kacper i przyjaciele (7) - serial 16.35 Byli sobie odkrywcy (16) - telenowela, Ulica zakochanych (16) - telenowela, Meksyk 18.00 Cudowne lata - serial 18.30 Bill Cosby Show - serial 19.00 Dotyk anioła - serial 20.00 Wydarzenia 20.20 Sport, Pogoda 20.25 Pytania Krzysztofa Skowrońskiego - program publicystyczny 20.40 Szachowe dzieci-ństwo - dramat obyczajowy, USA 22.40 Allo, allo - serial kom. 23.50 Wydarze-nia 00.00 Pytania Krzysztofa Skowro-ńskiego 00.15 Kobiety mojego życia - se-rial obycz. 01.05 Zakończenie programu

TV ZACHÓD SZCZECINEK

09.00 Powtórka bloku ze środy 17.15 Aktu- alności, echa polityki, temat tygodnia 20.00 Powtórka programu

TV GAWEX SZCZECINEK

09.00 Powtórka programu z poniedziałku 17.15 „Echa dnia” Program lokalny, a w nim m.in.: Minął tydzień-Zielony rynek-Sportowy weekend 20.00 i 21.30 Powtórka programu

TV VECTRA SŁUPSK

17.15-20.15 Słupski blok pr. lokalnych

TV3 GDAŃSK

06.30 Kurier 06.35 Echa dnia - pro-gram publicystyczny 07.00 Klockowa kraina (12/13) - serial animowany, Wlk. Bryt. 07.30 Kurier 07.35 Rycerze Królestwa Owadów (8/26): Co za dużo, to nie zdrowo - serial animowany, USA

08.00 Panorama, Prognoza pogody
08.15 Magazyn elbląski 08.30 Kurier
08.45 Gość dnia 09.00 Transmisja obrad Sejmu RP 15.30 Kurier 15.40 Pa-norama, Prognoza pogody, Wiadomości sportowe 15.55 Temat wiejski - maga-zyn (powt.) 16.15 Gość Trójki 16.30 Ku-rier 16.45 Małe ojczyzny - magazyn
17.15 To jest temat - cykl reportaży
17.30 Kurier 17.50 Panorama - flesz, Punkt - temat dnia - program publi-cystyczny 18.00 Panorama, Prognoza po-gody, Wiadomości sportowe 18.20 Re-giony kultury - magazyn kulturalny
18.30 Co mnie gryzie? - program spo-łeczny 18.50 Kość niezgody - program publicystyczny 19.15 Kwiaty i ogrody - program poradnikowy 19.30 50 lat TVP - z archiwum rozrywki 20.00 Telekurier - magazyn 20.30 Kurier 20.45 Eurotel - magazyn 20.50 Echa dnia - program publicystyczny 21.15 Magazyn elbląski (powt.) 21.30 Kurier gospodarczy 21.45 Panorama - wydanie wieczorne, Pro-gnoza pogody 22.00 Od południa do trzeciej - komedia, USA 23.35 Kurier 00.00 Rosemarie - thriller, Niemcy 02.10 Zakończenie programu